



# Menem, Duhalde y la Alianza

Opinan: Joaquín Morales Solá, Juan Carlos Portantiero, Julio Bárbaro, Rosendo Fraga, Franco Castiglioni, Federico Polak, José María Vernet, Luis Majul, Nelson Castro

Páginas/12/13

**RADAR**

El caso Dreyfus, 100 años después/ Ralph Fiennes y Uma Thurman/ Los padres del "algo habrán hecho" en Alemania/ Borges juvenil por Forn/ Ian McEwan por Fresán

**RADAR** libros

# Página/12

el país a diario

BIBLIOTECA NACIONAL

Fecha 21 JUN 2002

Colec. No 10355

Buenos Aires, domingo 4 de enero de 1998

Año 11-Nº 3276 - Precio de este ejemplar: \$2,50

Recargo venta interior: \$0,20-En Uruguay: \$30

Agenda Zitarrosa opcional \$3,50

**EXCLUSIVO**

Cómo construyó su fortuna, su poder y sus contactos  
Raúl Moneta, el banquero preferido de Menem

Páginas/2/3/4

# MONETA FALSA

El Gordo y Barrita,  
por Román  
Lejtman

5

Elogio  
desmesurado  
de los  
vándalos, por  
M. Vázquez  
Montalbán

36



Biondini tiene su página web  
y quiere ser presidente  
**El regreso de los  
camisas pardas**

Página/8

“Debiera incentivar la construcción de cárceles modelo por parte de empresas particulares que recibirían el pago por cada preso que alojaran”, dice el comunicado. “Debiera denunciarse el Pacto de San José de Costa Rica para poder ajustar la modifi-

**LEYES**

cación de las leyes penales necesarias”, agrega sobre el documento que prohíbe la pena de muerte. Son las recomendaciones de la Cámara de Propietarios de la República Argentina. Firman el presidente, Rodolfo Vinelli, y el vocal, comisario Jorge Colotto.

Los economistas de la Alianza  
discrepan sobre el dólar  
**Cómo devaluar sin  
tener que devaluar**

Páginas/10/11



Por Horacio Verbitsky

El pase de magia por el cual las empresas de Alfredo Yabrán cambiaron de apellido es apenas un ejemplo del modo de funcionamiento de la economía y la sociedad argentinas en la última década. El grupo Exxel no es la única empresa que maneja capitales cuyo origen ignoran hasta sus gerentes y se presenta con denominación en inglés aunque sólo tiene existencia aquí. No menos misterioso que Juan Navarro y, como él, socio rioplatense del Citibank, es el vicepresidente del CEI, Raúl Juan Pedro Moneta. Los artículos de relaciones públicas que se encarga de difundir lo describen como el más exitoso banquero de la comarca. En realidad el escribano Moneta dirige un banco del montón cuyos balances posteriores a 1993 ni siquiera figuran como deberían en los archivos de la Inspección General de Justicia. En los registros del Banco Central sobre el Sistema Financiero Argentino, el Banco República ocupa el puesto número 57 en depósitos (182 millones o 0,27 por ciento del total), y el 31º en préstamos (339 millones, o 0,51 por ciento). Ascende al puesto 28º por activos (1069 millones o 0,83 por ciento), pero su patrimonio neto es de 129 millones de dólares, con el 0,79 por ciento del total. Si en cualquier rubro el Banco está en el pelotón de los Cero Coma, es preciso encontrar otra explicación para el encanto y atractivo del hombre que llegó a disputar con la Cancillería por la recepción al presidente de los Estados Unidos.

Si el éxito puede asociarse con su nombre no es a través de los resultados de su mesa de dinero Federalia, que despegó con la compra y caución de Valores Nacionales Ajustables durante el gobierno de Isabel Perón, ni de la compañía financiera República en la que se convirtió al empezar la década pasada, ni del banco que trató de revestir aquellas operaciones de seriedad. El secreto reside en las sociedades offshore de Moneta que facilitaron la valorización de capitales reacios a los controles sobre su origen y a los reclamos impositivos. El despegue desde aquel submundo hacia el centro de la escena política y económica se produjo a partir del acceso al gobierno del presidente Carlos Menem. Pero su intermediación en la compra del predio de Palermo por la Sociedad Rural, su colección de platería y ponchos y su tropa de caballos criollos que bailan el tango le han ganado antes mofa que la respetabilidad social que también apetece. Luego del show organizado en homenaje a Clinton, el comodoro Juan José Güiraldes, presidente de la Confederación Gaucha, escribió una semblanza que *La Nación* publicó como cabeza de página: "Irrumpieron en la pista a media rienda, en malón, cuando los verdaderos gauchos son por naturaleza de andar tranquilo, serenos como es la pampa en la que viven. Nunca llegarían a una casa o se presentarían al galope, levantando polvareda".

La llave que le abrió el camino hacia el corazón del menemismo fue su amistad con el publicitario de Bunge & Born Francisco "Noro" Pugliese, su compañero de estudios en el colegio San Jorge de Quilmes. Otro Old Georgian, Richard Handley, lo introduciría luego en el mundo de los negocios grandes de verdad, al requerir sus servicios en la compañía que el Citibank creó para administrar los

LA ASOMBROSA HISTORIA DE RAUL JUAN PEDRO MONETA, DE MESADINERISTA OFFSHORE A VICEPRESIDENTE DEL CITICORP HOLDINGS

# Levantando polvareda

Las tomas de ganancias que pautan el ocaso del menemismo completan el cuadro acerca del funcionamiento de la sociedad y la economía en la última década. La asombrosa historia de Raúl Moneta, que en pocos años pasó de mesadinerista offshore a vicepresidente del grupo económico de mayor crecimiento en el último lustro. La causa en la que se investiga por lavado de dólares a Gaith Pharaon es una radiografía del poder económico en los años de Menem y Cavallo, en la que no podía faltar Moneta. La denuncia contra Moneta por la compraventa/autoventa del edificio de Telefónica y la casa fetiche para los trepadores de la pirámide.

activos que canjeó por sus papeles de la deuda externa argentina, Citicorp Holdings SA, más conocido por su sigla de CEI, correspondiente a la denominación que utilizó hasta 1996, Citicorp Equity Investments. El aporte de Moneta al grupo económico de mayor crecimiento en el último lustro fue su nombre y la comodidad con que desde sus años en Miami está acostumbrado a moverse en las aguas infestadas de tiburones del Caribe. El 36 por ciento de las acciones de CEI que controla, sumado al 20 por ciento que hoy posee "Los W" (el grupo económico de la familia Werthein) deja en minoría al Citibank, composición accionaria de inverosimilitud ostensible. Sobre todo cuando se sabe que el paquete en manos de Moneta no pasa por el Banco República (que pese a la laxitud del Banco Central está sometido a alguna forma de control), sino por una de esas empresas de paja: UFCO, United Finance Company, con sede en las islas Vírgenes Británicas, cuyos accionistas nadie conoce y cuyas actividades y balances nadie audita. UFCO también tiene participación en el paquete de Telefónica de Argentina y es el accionista principal de Citiconstrucciones. En contra de todas las apariencias, Citiconstrucciones no reconoce vinculación con el Citibank, que sin embargo y llamativamente no formuló objeciones al uso del nombre. El principal asesor de Moneta es el ex ministro y actual

asesor presidencial Roberto Dromi, quien ocupa un despacho a metros del de Moneta en la sede del Banco República. Moneta ha llegado muy lejos en muy poco tiempo. Pero 1998 puede ser para él un año de investigaciones parlamentarias y judiciales como las que se ciernen sobre el otro ex Citiboy, el uruguayo Navarro, del Exxel Group. Tampoco debería descartarse que Moneta se apresurara a blanquear la situación de UFCO, como le han exigido algunos de sus asociados en el CEI, atentos a la incongruencia entre la magnitud de los nuevos negocios y los viejos hábitos de la clandestinidad.

## Triángulo de las Bermudas

Uno de sus sellos corsarios, American Exchange, tiene como sede el domicilio en Punta del Este del presidente del Banco República y tío de Moneta, Jaime Benito Lucini. Dos de los depositantes de sumas millonarias que el Banco República triangula hacia American Exchange o el Federal Bank de Panamá, son el casero de Lucini, Alberto Dinardi, y su cocinera, Elba García. Pero hay otros nombres (de personas y de cuentas en código pero fácilmente identificables) cuya difusión alteraría muchos pulsos, no sólo aquí. Aun antes de que sus negocios se entrelazaran con los de Handley y John Reed (el gringo criado en Rosario que preside el Citicorp) las compañías fantasma de Moneta en el Caribe y Centroamérica gozaban (según documentos en poder del autor) de asombrosos descubiertos del Citi de Nueva York de hasta 13 millones de dólares en un día, inimaginables de no mediar contradocumentos o asociaciones ocultas.

En 1989, Moneta desarrolló sus artes de seducción sobre los ministros de Economía de Bunge & Born en comidas organizadas a su pedido en la casa de Pugliese y su esposa, la modelo Claudia Sánchez. Tres de los amigos de mayor confianza de Moneta llegaron a cargos decisivos en el equipo económico: el Presidente del Banco Central Javier González Fraga, el director del mismo Banco y abogado personal de Moneta, Alberto Petracchi, y el negociador de la deuda externa Carlos Carballo, actual asesor de Moneta. De inmediato suprimieron el Centro de Asuntos y Estudios Penales del Banco Central, creado por el penalista David Baigún, entre cuyas

**Islas Vírgenes: Moneta intentaría blanquear la situación de UFCO, como le han exigido algunos de sus asociados en el CEI, atentos a la incongruencia entre la magnitud de los nuevos negocios y los viejos hábitos de la clandestinidad.**



Francisco Romero, Eduardo Bullrich, Guillermo de Torre, Pedro Henríquez Ureña, Oliverio Gironde, Eduardo Mallea, Norah Borges, Victoria Ocampo, Enrique Bullrich, Jorge Luis Borges, Ramón Gómez de la Serna, Norah Lange, María Rosa Oliver, Ernest Ansermet, en 1931 en la casa que hoy pugna por conseguir Moneta.

finalidades estaba "la realización de investigaciones empíricas sobre los delitos financieros [y] la sincronización de las tareas de prevención delictiva". El diario *Financial Times* reveló que Alberto Petracchi era abogado en la causa del Banco del Oeste, de la familia Guelar, en contra del Central que debía dirigir; Carlos Carballo estaba procesado por su desempeño como director y miembro del comité ejecutivo del Banco de Italia y Río de La Plata, con prisión preventiva por defraudación reiterada en ochenta y cuatro oportunidades y un quebranto para los aho-



0213541

HOJA 2 DEL INFORME NUMERO 97828.  
MATRICULA 114-4090

NRO. INSCRIPCION EN RPC : 17/02/93 N.1094 L.112 T.A. S.  
PROPORCION: 1/ 1  
V E G O C I O / S C A U S A L / E S  
NRO.NEG.CAUSAL: 5377992 NRO. ENT.: 140173 - FECHA : 12/ 8/96  
CORRESPONDIENTE A LOS TITULARES :  
NRO. : 109644 NOMBRE SOCIEDAD : REPUBLICA COMPANIA DE INVERSIONES S.  
A.  
TIPO: COMPRAVENTA ORIGEN: NOTARIAL  
CERT. : FECHA : 14/ 6/96 NUMERO : 380463 -  
ESC.: TACHELLA COSTA ALEJANDRO CAPITAL FEDERAL  
REG: 89 TITULAR  
NRO.ESCRIT: 184 FECHA: 28/ 6/96  
MONTO DE LA OPERACION : 98000000,00 US\$

G R A V A M E N E S - R E S T R I C C I O N E S  
=====

ASIENTO: 448838  
SERVIDUMBRE PASIVA  
N E G O C I O / S C A U S A L / E S  
NRO.NEG.CAUSAL: 4135623 NRO. ENT.: 136637 - FECHA : 19/ 8/94  
TIPO: SERVIDUMBRE PASIVA ORIGEN: NOTARIAL  
CERT. : FECHA : 28/ 6/94 NUMERO : 411637 -  
ESC.: JUAN MANUEL ARNEDO BARREIRO CAPITAL FEDERAL  
REG: 387 TITULAR  
NRO.ESCRIT: 305 FECHA: 1/ 7/94  
MONTO DE LA OPERACION :  
NOTA ----> SERVIDUMBRE DE TRANSITO A FAVOR DE LA MUNICIPALIDAD DE LA CIUDAD  
DE BUENOS AIRES, DESTINADO A SER LIBRADO AL USO PUBLICO.  
NOTA ----> \*\* ANOTADO OTRO TESTIMONIO EXPEDIDO CON FECHA 17/8/94

-----

ASIENTO: 613234  
HIPOTECA  
A C R E E D O R / E S  
NRO. : 14492 NOMBRE SOCIEDAD : BANCO REPUBLICA S. A.  
NRO. INSCRIPCION EN RPC : 6/04/78 L.86 T. A DE EST. DE S.A.  
DOMICILIO:  
MONTO : 93000000,00 US\$

CONTINUA EN HOJA 3

**La autoventa/compraventa del edificio de Telefónica en 1996 según el Registro de la Propiedad.**

ristas de doscientos millones de dólares.

## Un Faraon en Alpargatas

Los negocios de Moneta llamaron la atención de la jueza federal María Servini, que investiga a Gaith Pharaon por lavado de dinero. Cuando el fiscal del distrito de Columbia elevó su denuncia al gran jurado dijo que el Banco de Crédito y Comercio Internacional de Pharaon (BCCI) reciclaba dinero de vendedores e importadores de drogas. Pero la causa norteamericana se paralizó cuando dos hijos del ex presidente George Bush aparecieron vinculados con una compañía petrolera de Pharaon. Una de las curiosidades del expediente argentino es una foto secuestrada en un allanamiento a las oficinas de Pharaon en París, en la que el magnate saudita se abraza con otro hombre que ha recuperado notoriedad en los últimos días, como gestor de la adopción de las empresas de Alfredo Yabrán por el Grupo Exxel: Terence Todman.

La causa Pharaon es una radiografía del poder económico durante los años de Menem y Domingo Cavallo, quienes usaron la estancia de Moneta para recibir a hombres de negocios y funcionarios extranjeros. También aparecen en el expediente judicial el Banco General de Negocios de los hermanos Rohm (causa IBM/Banco Nación), José Estenssoro, González Fraga (cuya consultora Alpha asesoró a Pharaon sobre las inversiones más convenientes en las privatizaciones argentinas) y Merrill Lynch, el banco al que Cavallo recurrió para la colocación de acciones de las empresas privatizadas en ese proceso. En 1994, la jueza Servini ordenó allanar las oficinas de Merrill Lynch en el edificio de Rincón 467, en Montevideo, propiedad del jefe de la logía P2, Licio Gelli. Antes había funcionado allí la filial uruguaya del banco de Pharaon. En el despacho del presidente de Merrill Lynch aparecieron una serie de cuentas numeradas y también la clave para decodificarlas. Se trataba de una nítida triangulación: fondos negros de la Argentina depositados en un paraíso fiscal a tra-

vés de Merrill Lynch Private Capital de Grand Cayman, que luego se transfieren a Wall Street y, ya lavados, regresan al Río de la Plata a través de Merrill Lynch de Luxemburgo para ser invertidos como respetables capitales extranjeros en YPF, Edenor, Edesur, Telecom, Telefónica, Banco Santander y las brasileñas Telebras y Rio Doce. La Corte Suprema uruguaya ordenó suspender el allanamiento iniciado por la Justicia oriental a pedido de la jueza argentina, y los investigadores no pudieron conservar la documentación secuestrada ni las anotaciones que habían hecho, por lo cual debieron reconstruirlas de memoria. El presidente de la entonces consultora Merrill Lynch del Uruguay tiene otro apellido notorio: se trata de Wilfredo Bunge, hijo de Wences. A la semana siguiente del allanamiento, fue autorizada a actuar como banco. En la causa hay indicios para pensar que Pharaon tiene intereses significativos en Merrill Lynch.

Cuando el Departamento de Justicia norteamericano autorizó a la jueza argentina a ver la documen-

**Claudia Sánchez:** *La mirada sigue iluminando un rostro en el que la acción del tiempo no fue estorbada por ilusorias cirugías. “Ahora que Moneta me quiere quitar la casa, me pregunto si no será para regalársela a su amigo”, dice.*

tación del BCCI, las cajas correspondientes a la Argentina ya habían sido vaciadas. Pero en la de Panamá aparecieron falsas operaciones de crédito en favor de Alpargatas. El presidente de Alpargatas Rodolfo Clutterbuck fue visto por última vez el 16 de octubre de 1988, exactamente una semana después de la caída del BCCI en Tampa. Pero durante tres años y medio siguió figurando como directivo de las empresas constituidas en Lichtenstein, Alpargatas Anstalt y Exportex Anstalt. Recién lo dieron de baja el 3 de junio de 1992, el mismo día en que

02135421

HOJA 3 DEL INFORME NUMERO 978028.  
MATRICULA :14-4090

D E U D O R / E S  
NRO. : 109644 NOMBRE SOCIEDAD : REPUBLICA COMPANIA DE INVERSIONES S.  
A.

N E G O C I O / S C A U S A L / E S  
NRO.NEG.CAUSAL: 5493030 NRO. ENT.: 140174 - FECHA : 12/ 8/96  
TIPO: HIPOTECA ORIGEN: NOTARIAL  
CERT. : FECHA : 14/ 6/96 NUMERO : 380463 -  
ESC.: TACHELLA COSTA ALEJANDRO CAPITAL FEDERAL  
REG: 89 TITULAR  
NRO.ESCRIT: 185 FECHA: 28/ 6/96  
MONTO DE LA OPERACION : 93000000,00 US\$

-----

ASIENTO: 631761 ASIENTOS RELACIONADOS : 613254  
MODIF.DE CLAUSULAS CONTRACTUALES

N E G O C I O / S C A U S A L / E S  
NRO.NEG.CAUSAL: 5619067 NRO. ENT.: 238423 - FECHA : 17/12/96  
TIPO: MODIF.DE CLAUSULAS CONTRACTUALES ORIGEN: NOTARIAL  
ESC.: TACHELLA COSTA ALEJANDRO CAPITAL FEDERAL  
REG: 89 TITULAR  
NRO.ESCRIT: 346 FECHA: 14/11/96  
MONTO DE LA OPERACION :

-----

CONSTA DE 3 HOJA/S

BUENOS AIRES, 17 DE NOVIEMBRE DE 1997

*CON INFORME E INVENTARIO  
presentado a la Republica Argentina*

SISTEMA ARGENTINO COMPUTARIZADO DE REGISTRACION INMOBILIARIA

ESTADO REPUBLICA S.A.		INFORMACION AL 30/06/75		VALORES DE SALDOS - MONEDA EN MILES DE PESOS		H2JA NÚMERO 4	
C U E N T A		C O D I C I O DE LA CUENTA		D E B E		H A B E R	
CAPITALES		171100	1	12.837			
ACCIONISTAS		171100	1	7.500			
ANTICIPOS DE COMPROBANTOS A DIRECTORES Y SINDICOS		171100	1	36			
PRESTAMOS AL PERSONAL		171139	6	35			
ANTICIPOS DE IMPUESTOS		171135	9	3.875			
DEUDORES POR VENTA DE BIENES		171121	7	16			
PAGOS EFECTUADOS POR ADELANTADO		171129	4	417			
DEPOSITOS EN GARANTIA		171135	5	33			
AHORRO OBLIGATORIO		171139	3	196			
DEUDORES VARIOS		171139	9	729			
EN MONEDA EXTRANJERA - RESIDENTES EN EL PAIS		175000	9	77			
CAPITALES		175100	7	77			
DEUDORES VARIOS		175139	5	77			
BIENES DE USO		180000	2	7.191			
INMUEBLES - VALOR DE ORIGEN ACTUALIZADO		180000	1	6.439			
INMUEBLES--DEPRECIACION ACUMULADA		180004	9				862
MONTARIO E INSTALAC-- VALOR DE ORIGEN ACTUALIZADO		180021	7	2.067			
MONTARIO E INSTALAC--DEPRECIACION ACUMULADA		180015	1				1.343
MAQUINAS Y EQUIPOS - VALOR DE ORIGEN ACTUALIZADO		180021	8	1.707			
MAQUINAS Y EQUIPOS--DEPRECIACION ACUMULADA		180024	2				1.125
VEHICULOS - VALOR DE ORIGEN ACTUALIZADO		180031	7	433			
VEHICULOS--DEPRECIACION ACUMULADA		180033	3				106
BIENES DIVERSOS		180000	2	78.093			
DINEROS EN CURSO		190000	4	64.910			
ANTICIPOS ACTUALIZABLES POR COMPRA DE BIENES		190005	7	11			

REPUBLICA S.A.

Gerente General

Firma y Aclaracion

Continúa en la hoja 7

**Sin embargo, el edificio ya figuraba en el balance del Banco República de 1995.**

la jueza Servini allanó las oficinas de Pharaon en París. Entre las revelaciones prodigiosas de ese expediente figura la constitución de empresas en Panamá por parte de Rodolfo Clutterbuck y la emisión de certificados de depósitos efectuados en su cuenta en el Chase Manhattan de New York, cuatro años después de su desaparición. La documentación estaba en el portafolio del apoderado de Alpagatas, Carlos Wilson.

Siguiendo las huellas de Alpargatas, la investigación llegó a Moneta. Las inspectoras del Banco Central Gilda Spoltore y Delia B de Corteletti detectaron una extraña operación realizada en los últimos meses de 1996 y los primeros de 1997 entre Alpargatas y el Banco República. No obstante una deuda de 500 millones de dólares, que casi duplicaba su capital propio y con una capacidad ociosa del 50 por ciento que reflejaba las serias dificultades que culminaron con su venta, Alpargatas pudo comprar y vender divisas a través del Banco República por la desproporcionada suma de 4000 mi-

liones de dólares. Los investigadores consideran que esas transacciones son ficticias y encubridoras de otra actividad. La operación consistió en la compra diaria de divisas a "Valor Hoy" y su venta a "Valor Hoy Puesto". Los débitos salían de la cuenta de Alpargatas en el Banco República, en la que también a diario depositaba cheques a 48 horas. En el período que va del 2 de setiembre de 1996 al 12 de febrero de 1997, dice el informe del Banco Central, "se realizaron a través del Banco República ventas de divisas por u\$s 3.073.719.884,87, y compras de divisas por u\$s 1.040.702.156,30. La diferencia de u\$s 2.033.017.728,57 corresponde a las sumas transferidas por la empresa a través de la entidad a la cuenta del Bank of America, New York". La conclusión de las inspectoras es que así se encubrió un préstamo del Banco República a Alpargatas a una tasa de interés anual del 46 por ciento, cuando el banco "cobra para la línea de préstamos en pesos una tasa del 16 por ciento nominal anual". La funcio-

## Claves

◆ Moneta dirige un banco del montón cuyos balances posteriores a 1993 ni siquiera figuran como deberían en la Inspección General de Justicia.

◆ Tiene el 0.83 por ciento de los activos del sistema bancario.

◆El secreto de su crecimiento son las sociedades offshore.

◆El aporte de Moneta al CEI fue su nombre y el conocimiento de los tiburones.

◆El nudo de su intervención en el CEI descansa en una sociedad con sede en las Islas Vírgenes.

◆ Dos de los depositantes de sumas millonarias del Banco República son el casero y la cocinera de un tío de Moneta.

◆ En la causa por el BCCI de Gaith Pharaon, siguiendo las huellas de Alpargatas la investigación llegó a Moneta.

◆ “¿Vos no conocés la relación de Moneta con Menem?”, le preguntó un representante del banquero a Jorge Macchi, que le había iniciado demanda. “¿Me estás amenazando?”, preguntó Macchi. “No, pero vos estás loco.”

◆ Pocos días después el agua de la ducha de Macchi se cortó. Al correr la cortina para averiguar qué pasaba, sintió el caño de un revólver en la cabeza.

naria a cargo de Requerimientos y Control del Banco Central, Alicia López, concluyó que "para el caso del Banco República SA, de la documentación anexa surge que Alpargatas informa, a través de distintas notas, que el concepto de las transferencias que realizan es movimiento de capitales". Como consecuencia recomendó girar al juzgado de la doctora Servini "copia de los informes mencionados a los efectos que estime corresponder". Fue durante la gestión de González Fraga que el Banco Central dejó de controlar que las operaciones fueran genuinas y que las divisas ingresaran realmente. Sólo las ganancias de esta operatoria con Alpargatas y la distribución de beneficios del CEI permiten que el Banco República no imprima sus balances con tinta roja.

## Como si fuéramos tontos

Jorge Macchi tiene 46 años. A raíz de un accidente ecuestre perdió tejido nervioso y quedó pos-



trado. Para volver a valerse de sus piernas se sometió a una penosa rehabilitación. Con la misma determinación con que consiguió caminar, aunque sea a pequeños saltos, como un gorrión o una marioneta, está decidido a que Moneta le pague lo que considera suyo: tres millones de dólares en honorarios y comisiones. El viernes remitió cartas documento con sus pretensiones al propio Moneta como responsable del Banco República y Citiconstrucciones, al tío Lucini como presidente de República Propiedades, al CEI, y a la inmobiliaria Castro Cranwell & Weiss. El motivo del litigio es el bello edificio que el arquitecto tucumano César Pelli erigió en la manzana irregular delimitada por Tucumán, Viamonte, Madero y Bouchard, y que fue inaugurado por el amigo presidente. Allí tienen sus sedes Telefónica de Argentina, CEI y la consultora Morgan & Grenfell, que alquilaron sus pisos por intermedio de Castro Cranwell & Weiss. Determinar la propiedad del edificio es uno de los objetivos de las cartas documento de Macchi, a quien patrocinó Adolfo Casabal Elía, miembro de Acción para la República, el partido de Cavallo, en el que el propio Macchi ha participado como recaudador de fondos. Esto no quiere decir que Cavallo apruebe sus pasos. El ex ministro no parece entusiasmado por volver a enfrentarse con el Gato Handley, como en el inolvidable verano del '89/'90, y por eso desalentó la intervención en el litigio de uno de sus alfiles más dóciles, el ex diputado Franco Caviglia. Después de Menem, a nadie le interesa menos que a Cavallo cualquier revisión del proceso de privatizaciones y de las operaciones offshore que lo acompañaron, como forma de pago de comisiones.

"Del '91 al '95 trabajé con Moneta como director de República Propiedades y promotor de negocios especiales a porcentaje. No tenía nada que ver con el banco ni con CEI. Mi negocio siempre fueron las propiedades y no quise ser parte de las otras empresas. Era el broker o developer de los asuntos inmobiliarios del grupo. Ganaba bien y me hacía pocas preguntas. Creí posible mantener la sociedad aislada", recapitula Macchi, con sus pequeños ojos vivaces siempre alertas y su diminuta nariz inquisitiva como un pico. La crisis mexicana trastrocó todos los cálculos. "Moneta tenía una deuda grande con el Citibank en Bahamas, por la compra del paquete de CEI. Puso poco cash y se endeudó. Caucionó las acciones de Telefónica y obtuvo crédito del propio Citi. Con el Tequila empezó a tambalear." La descripción del testigo Macchi coincide al milímetro con el análisis del estudioso John Kenneth Galbraith: "La manía de fusiones que comenzó a principios de los '90 indicaba que, tanto en los Estados Unidos como en el resto del mundo, habíamos entrado en un período de especulación clásica. El enorme costo de las facturas legales y de las compras de posiciones accionariales asociadas a esas fusiones con créditos puente ha dejado una deuda cuyo peso será muy opresivo cuando el boom se acabe", escribió hace dos meses al comenzar la gripe asiática en los mercados. Si las acciones entregadas en caución se desvalorizan, el prestamista exige nuevas garantías y hay que mal-



Otra imagen en la misma casa que ahora pertenece a la ex modelo Claudia Sánchez.

Dos años después de la muerte de Pugliese, Moneta demandó a Sánchez por una deuda de Nono.

vender activos para cubrirlas. Salvo que uno tenga ingenio criollo. "La silla de los que protagonizaron el show no era el típico recaudo de bastos o el lomillo que a veces se usa, sino una montura chilena disfrazada con sendas copas de plata, dos adelante y dos atrás. Intolerable engaño, como si fuéramos tontos", añadía Güiraldes, quien sólo intentaba describir la astracanada for export.

## De paja somos

Macchi describe otro engaño. "Cuando empezó el edificio Pelli, Moneta me dijo que iba a ser propiedad de CEI y que por eso tenía permiso para usar el nombre Citiconstrucciones. Pero por alguna razón que él debería explicar no fue así", sostiene. Esta es la secuencia:

◆Citiconstrucciones lo edificó, mediante crédito de proveedores y préstamos del Citi a Moneta, a un costo de 36 millones de dólares, más 8 del terreno, que otro Old Georgian, Octavio Caraballo, le entregó a Moneta como compensación por la ruptura de la sociedad con Bunge & Born en Petroquímica Río II.

◆Preside Citiconstrucciones el abogado Carlos Basílico y sus principales accionistas son la offshore de Moneta, UFCO, y República Propiedades.

◆Los accionistas de República Propiedades son Moneta y la compañía Monfina SA (es decir Moneta Finanzas). El representante de Monfina es el cuñado de Moneta, Marcelo Moy Padilla.

◆El 28 de junio de 1996, Citiconstrucciones vendió el edificio en 98 millones de dólares a República Compañía de Inversiones SA, cuyos accionistas son los mismos Moneta y Monfina.

◆El mismo día lo hipotecó en 93 millones de dólares al Banco República, aunque el valor de mercado del edificio difícilmente pase de los 70 millones. Para decirlo más sencillo: Moneta construyó el edificio y se lo vendió a Moneta, que lo pagó con un crédito inflado de Moneta. Operaciones parecidas precipitaron la desgracia del Banco Oddone en la década del 80 y la del Comercial de La Plata en ésta. La carta de Macchi a CEI alude a la "operación de compraventa/autoventa".

◆Sin embargo, en el balance al 30 de junio de 1995 presentado al Banco Central el edificio ya figuraba en el activo del Banco República, valuado en casi 45 millones

de dólares.

Si Moneta hubiera cumplido con el pago de las comisiones prometidas a Macchi, nada de esto hubiera salido a la luz. "El alquiler del edificio había sido encargado a Castro Cranwell & Weiss y la inmobiliaria se comprometía a retornarme por debajo de la mesa la mitad de sus comisiones, que yo a mi vez compartiría con Moneta. Pero Moneta decidió excluirme aduciendo que los inquilinos eran Telefónica y CEI, es decir él mismo", pía el gorrión. El 16 de diciembre, en una conversación telefónica con Christian Weiss que dejó registrada, Macchi verificó que la inmobiliaria había cumplido con su parte del trato, pagando el 50 por ciento a Moneta sin factura.

El total prestable a un cliente vinculado no puede pasar, según las reglamentaciones del Central, del 15 por ciento de la Responsabilidad Patrimonial Computable de un banco. Es decir, en este caso menos de 20 millones de dólares. Tampoco es admisible un crédito hipotecario por el 95 por ciento del precio del edificio, que además estaba sobrevaluado en no menos del 30 por ciento de su valor de mercado. Moneta ya había realizado una triangulación similar con el Edificio de la Universidad Nueva Acrópolis, en la calle San Martín. Si el Banco Central miró para otro lado entonces,

cuando sólo tenía que cruzar la calle para constatar la irregularidad, con más razón lo haría ahora. El dinero obtenido de este modo sirvió para la compra de dos bancos en Mendoza, la provincia de Dromi y del presidente del Central, Pedro Pou, que hasta ahora funcionan a pérdida.

Macchi llegó a exigir el pago de sus honorarios a Handley y al Citibank y a iniciar un procedimiento de mediación. El estudio Marvall y O'Farrell representó al CEI, Basílico a Moneta, Rodríguez Robledo a Macchi y Bronze y Salas al Citibank. Al terminar la primera y única reunión a la que asistieron todas las partes, el representante de Basílico, Marcelo Santurio, encaró a Macchi:

—¿Vos no conocés la relación de Moneta con Menem?

—¿Me estás amenazando?

—No, pero vos estás loco.

A la segunda reunión sólo asistió Santurio, en representación de Citiconstrucciones, Banco República, y República Propiedades. Poco antes habían comenzado las amenazas. El 4 de junio de 1996 el agua de la ducha de Macchi se cortó en mitad del baño. En cuanto corrió la cortina para averiguar qué ocurría sintió el caño de un revólver en la cabeza. "Quedate tranquilo, somos profesionales. Sabemos que tu hija está en camino del colegio. No te enloquezcas,

esto es un robo. Sabemos todo, trabajaste en Banco República, tenés plata", le dijo el jefe, de traje azul y corbata, con una pistola 9 mm en la cintura. Luego de hurgar con desinterés unos cajones, decidieron irse.

—Nos hemos portado bien.

—No entiendo nada.

—¿Cómo no entendés? Te dije que esto es un robo. Te lo podemos hacer veinte veces más. Y si hacés la denuncia en diez minutos lo sé.

—¿Qué es lo que no tengo que hacer? —inquirió Macchi.

—Vos sos un tipo inteligente

—respondió el jefe, palmeándolo. Antes de encerrarlos en un baño e irse le sirvieron un vaso de agua a la mujer de Macchi.

## Fetiches

La casa de Rufino de Elizalde y Mariscal Castilla en la que se dieron las comidas de abordaje de Moneta al equipo económico tiene su historia: fue encomendada en 1928 por Victoria Ocampo al arquitecto Alejandro Bustillo para agasajar a Le Corbusier. También durmió en ella Ortega y Gasset. Allí se realizaban las reuniones del grupo Sur, como se aprecia en la foto que muestra a la dueña de casa con Jorge Luis Borges, Ramón Gómez de la Serna y Oliverio Girondo. Celebrada como una de las más importantes obras de arquitectura moderna en el país, llegó a convertirse en un fetiche codiciado por los trepadores de la pirámide.

Dos años después de la muerte de Pugliese, Moneta demandó a Claudia Sánchez por una deuda que Nono habría contraído con una de sus compañías offshore, "Barnum & Strauss, brokers". La ex modelo niega el compromiso y Moneta niega la empresa. "La presunta deuda es de 1986. Recién en 1995 comenzaron a reclamar, afirmando que desde 1989 estaban tratando de recuperar los bonos que le habrían entregado en custodia, pero sin presentar ninguna prueba más que el presunto contrato celebrado en Montevideo", explica ella. Un peritaje de María de González Chans sostiene que la firma en el contrato "emana de otro puño y letra" que no guarda "coincidencia alguna" con el de Pugliese. Luego de calificar como una infamia cualquier vinculación con el hostigamiento a la viuda de su amigo, Moneta dispuso involuntariamente cualquier duda: el poder para litigar no fue otorgado a Petracchi por la empresa de paja panameña, sino por el Banco República. Cuando empezó el pleito, la casa había sido alquilada a Mauricio Macri, otro prohombre contemporáneo, que rehizo con bachas de oro los baños de infinita sobriedad diseñados por Bustillo. "La versacizó", neologiza Claudia Sánchez.

En negociaciones privadas, Moneta le hizo saber su interés por la casa. "Menem estuvo por comprarla. Me la pidieron prestada cuando asumí y después vinieron a verla Zulema Yoma y dos de sus hermanas. Nono le ponía la publicidad de Alba en la lancha a Daniel Scioli. Un día Daniel llamó para comentar que Carlitos dijo que se mudaban a nuestra casa. Pero a último momento suspendieron la operación porque Menem dijo que no era momento para semejante gasto", dice Claudia. La mirada sigue iluminando un rostro en el que la acción del tiempo no fue estorbada por ilusorias cirugías. "Ahora que Moneta me quiere quitar la casa, me pregunto si no será para regalársela a su amigo", concluye.



Tres de los amigos de Moneta llegaron al Banco Central.

De inmediato suprimieron el Centro de Asuntos y Estudios Penales.



Por Román Lejtman

Eran dos figuras absolutamente desiguales cuando posaron frente a los fotógrafos, minutos después de acceder al Ministerio de Obras Públicas, al comienzo de la primera administración de Carlos Menem: uno era gordo, inmenso y transpirado. Otro era bajito, delgado y con mirada oblicua. Muy pocos sabían sus nombres, sus respaldos políticos y sus debilidades. Muy pocos pudieron predecir que se convertirían en funcionarios poderosos, en abogados capaces de manipular la ley y la ética, en lobbistas profesionales. Rodolfo Barra y Roberto Dromi ahora son nuevos representantes del poder en la Casa Rosada, cobran fortunas por hablar al oído al Presidente y no tienen complejos morales: ambos saben que en la lógica menemista no están cometiendo delito y que sus representados tienen tanta influencia no sólo para hacer negocios con el Estado, sino también para protegerlos de cualquier celada en la Justicia Federal.

### Alias Barrrita

El ex ministro de Justicia, que debió renunciar por su pasado antisemita, apenas logra sincerar sus negocios personales cuando está cara a cara con Menem. Barra reconoce que su influencia en los Tribunales se debe a su llegada a la quinta de Olivos, y paga con una cerrada lealtad al jefe de Estado. El experto en derecho administrativo maneja este criterio como un reflejo condicionado que no reacciona ante otros funcionarios del Poder Ejecutivo, aunque ello implique violar reglas básicas de ética profesional.

Un día antes de ir a la Corte Suprema para defender la constitucionalidad del decreto de aeropuertos, Jorge Rodríguez recibió a Barra en su despacho para ajustar detalles de su estrategia judicial. El militante de Opus Dei encendió su pipa y empezó a dar una serie de argumentos a su flamante cliente, quien había contratado sus servicios en un inesperado intento por preservar su cargo en el gabinete. Barra se sentía cómodo frente a un interlocutor de profesión ingeniero y hacía alarde de tecnicismos que habrían aburrido a un abogado sin los problemas que Rodríguez tiene en la Casa Rosada. Al cabo de quince minutos de discurso, el ministro ingeniero puso al descubierto una información que podía estallar en la cara.

—¿Antes de ser mi abogado en este tema de los aeropuertos, trabajaste para Eurnekian cuando decidió presentarse en la licitación? —interrogó el jefe de Gabinete.

—Sí —contestó Barra después de pensar unos segundos.

—¿Y por qué no me lo dijiste? —No me pareció importante.

—¿Cómo no te pareció importante? ¿No era importante saber que primero asesoraste a Eurnekian para la concesión de los aeropuertos, y ahora asesoras al Gobierno, que quiere que este negocio camine? ¿No te parece importante?

—No. los abogados vivimos asesorando a personas y empresas. Hoy acá y mañana allá. De eso se trata mi profesión.

—Por lo menos me lo hubieras informado.

—No me pareció importante.

Hasta el abogado más primitivo de los Tribunales sabe que un mismo profesional no puede representar a clientes con intereses contradictorios en un mismo ca-



Roberto Dromi, liviano de equipaje.



Rodolfo Barra, con un perfil más alto.

## DOS INFLUYENTES Y LA ETICA

# El Gordo y Barrrita

Rodolfo Barra y Roberto Dromi pasaron por varios de los cargos más importantes de este gobierno. Uno sigue siendo asesor presidencial, el otro dejó de serlo. Ambos usan la influencia para sus negocios personales.

so, aunque ello ocurra de manera sucesiva. Es obvio que no puede hacerse de manera simultánea, pero quizás es necesario aclararlo, porque muchas reglas obvias ya han sido violadas en la administración de justicia de los últimos años. Eurnekian y sus socios quieren ganar la concesión de los aeropuertos, y el Estado debe utilizar todos sus resortes para garantizar la transparencia de todo el

**Pregunta: “¿Asesoraste a Eurnekian para la concesión de los aeropuertos, y ahora asesoras al Gobierno?”, preguntó Rodríguez a Rodolfo Barra.**

proceso de adjudicación. No hay duda de que hay intereses contradictorios, aunque Barra considere que se trata de un tema poco importante. Pero Barra demostró que es un profesional sofisticado, y dio una vuelta de tuerca al código de Ética que debe regir a un Estado moderno. El ex ministro de la Corte ahora es abogado de la empresa alemana Siemens, que lucha por acceder al negocio multimillonario de los DNI. Y simultáneamente conserva su cargo de asesor ad honorem de Menem, según la nómina oficial que se encuentra en poder de este diario.

El Presidente como jefe de la administración pública debe preservar la transparencia de los actos del Estado nacional, entre ellos la próxima concesión de los DNI, un emprendimiento que fue hecho a la medida de Alfredo Ya-

brán y que ahora salta de despacho en despacho siguiendo el compás de los lobbistas de turno, tras la aparente caída del multifacético empresario postal.

No se sabe bien todavía en qué asesora Barra a Menem, pero sí qué sucedería si el Presidente lo consultara acerca de la concesión de los DNI. Barra recibe un sueldo de Siemens y presuntamente trabaja gratis para el Estado. Una dualidad reprochable, pero que existe en la práctica. ¿Qué haría el ex viceministro de Obras Públicas, el ex viceministro del Interior, el ex juez de la Corte, el ex convencional constituyente, el ex ministro de Justicia, el ex asesor del senador Jorge Yoma y el actual consejero presidencial? ¿Cómo respondería frente a dos impulsos contradictorios?

Siemens contrató a Barra por su llegada a Menem, al margen de su conocimiento del derecho. El ex ministro debe justificar primero sus honorarios haciendo lobby en la Casa Rosada, y después redactando escritos para la Justicia. Si se presentara la posible situación de una consulta de Menem respecto de la concesión de los DNI. Barra de cualquier manera violaría el código de ética: porque está representando o actuando con intereses contradictorios. Unos pertenecen a una compañía privada, y los otros al Estado. Para Barra, esto también es una cuestión menor, según explicó en varios reportajes concedidos a radios porteñas.

### Alias El Gordo

Después de privatizar ENTEL y Aerolíneas Argentinas, Dromi pa-

só a un segundo plano frente a la opinión pública y utilizó sus contactos habidos como ministro para montar uno de los estudios más influyentes de la Argentina. El Gordo hubiera preferido acceder a la embajada argentina en España, pero el Grupo de los 8 hizo una campaña tan fuerte en los medios de comunicación que no tuvo más remedio que dar un paso al costado. Fue formidable para él: hizo

**Sintonía: La relación entre el Presidente y su ex ministro de Obras Públicas es perfecta y juegan de memoria frente a cualquier operación de lobby.**

fortuna y llega a Menem en contados segundos.

Dromi es igual que Barra, con las mismas aspiraciones y dobleces, pero comprende mejor la actual coyuntura política y no se ex-

pone tanto como su ex subordinado: en privado afirma que ya no tiene sentido portar un cargo público para tener influencia en Palacio, y además, los medios cuestionan este segundo empleo que antes servía para *chapear* adentro y afuera de la Argentina.

Por eso, el ex ministro renunció a su cargo de asesor ad honorem —el mismo puesto que hoy detenta Barra— y se dedicó a recorrer más ligero de equipaje los despachos del Poder Ejecutivo. Ello no implica, obviamente, que no hubiera estado sobre el filo del código de ética cuando aún trabajaba como asesor del Presidente y se conoció el rebalanceo de las tarifas telefónicas. Para esa fecha, Dromi ya representaba los intereses de Telefónica de Argentina S.A., que se benefició con un aumento que ahora está impugnado en la Justicia y a consideración de la Corte Suprema.

El ex ministro de Obras Públicas tiene una compañía que publica libros académicos y otros tantos que aparecieron firmados por Menem y Dromi, como por ejemplo *La Reforma del Estado y la transformación nacional*, un ensayo de 246 páginas que ninguna otra editorial hubiera decidido publicar si pretendía hacer un negocio. En ese libro, Menem y Dromi afirman que “la prestación de los servicios esenciales (los teléfonos, por caso) no puede quedar librada exclusivamente a condiciones de economía o rentabilidad”. La relación entre el Presidente y su ex ministro es perfecta y juegan de memoria frente a cualquier operación de lobby. En la Casa Rosada hay un pacto de silencio y aparecen las sonrisas maliciosas cuando se pregunta acerca de la participación de Dromi en la redacción del decreto presidencial que concedió a Telefónica y Telecom un fuerte rebalanceo tarifario. Dromi niega toda injerencia, pero también negó que la privatización de Aerolíneas Argentinas estuviera mal hecha, una certeza que al correr de los años se ha hecho irrefutable.

Dromi y Barra han creado un nuevo subproducto de la lógica menemista. Hasta fines de 1996 y con diferentes estilos, ambos habían logrado alambra un coto de caza en la Justicia federal y la Corte Suprema que apenas compartían con los estudios que encabezan Jorge Anzorreguy y Luis Moreno Ocampo. Ahora, Dromi y Barra prestan un servicio doble: hacen lobby oficialmente en los despachos menemistas y presionan a los jueces que llegaron a Tribunales por su dedo o los dedos de sus amigos. Estos servicios son bien pagados por las empresas, que no se detienen a analizar si sus representantes pueden violar las normas de la ética profesional. El Gordo y Barrrita, por lo que se conoce públicamente, tampoco se detuvieron para analizar si sus apariciones públicas y privadas son éticas o no. Una cuestión de estilo personal.

## CUESTIONES DE FAMILIA

Estudio de la Dra. Silvia Marchioli

- DIVORCIO. DIVISION DE BIENES. TENENCIA. VISITAS.
- NULIDAD DE MATRIMONIO.
- SUCESIONES.
- ADOPCION.
- ALIMENTOS del hijo menor y entre parientes.
- FILIACION.
- MEDIACIONES PRIVADAS.

Escuchamos su consulta en el 311-1992  
Paraguay 764, piso 11 - 11 "A", Capital.



UNAS 90 PERSONAS FUERON DETENIDAS, ENTRE ELLAS 11 MENORES

# Piqueteros a la cárcel

Por Esteban Schmidt

Con exaltación, el hombre que podría tener treinta años levantó a su hijo de pocos meses y preguntó a los gritos zarrandeando al pequeño de izquierda a derecha: "¿Es del ERP, éste?". En su gesto indignado, el hombre que tenía una remera roja, por Independiente, resumía a media mañana lo que habían vivido al amanecer en el kilómetro 31,5 de la ruta 36. Policías a caballo y con tanquetas desalojaron los piquetes y las carpas que mantenían cortado el tránsito que une la Capital Federal con la rotonda de Alpargatas. Lo hicieron de madrugada, con desprolijidad. Patearon cabezas, destruyeron bienes personales y dieron de oler gases lacrimógenos. Poderosos con sus equipos de combate, los policías la emprendían al grito previsible de "zurdos" o al más afín con el calendario "llegaron los reyes". Se llevaron detenidos a 79 adultos y a once menores. Anoche continuaban en prisión 22 de ellos.

La protesta había comenzado el 30 de diciembre pasado y fue la última y número 105 del año 1997. Los piqueteros pertenecen a la agrupación Movimiento de Trabajadores Desocupados Teresa Rodríguez, del partido de Florencio Varela, que recuerda a la empleada doméstica muerta por una bala policial en otro corte de rutas de desocupados en Cutral-Có, y contaron también con la adhesión de las Madres de Plaza de Mayo. La ocupación de la ruta provincial era en reclamo del cumplimiento de un acuerdo pautado por la Municipalidad de Florencio Varela para la creación de mil puestos de trabajo, que había contado con la mediación del Obispado de Quilmes ante la Secretaría de Desarrollo Social de la Nación. Durante cinco días, muchos vecinos del lindero Barrio Pepsi se acercaron hasta las carpas desplegadas a los costados de la ruta en busca de alimento que se cocinaba en grandes ollas.

El viernes último, el gobernador bonaerense Eduardo Duhalde se mostró preocupado por la duración de la protesta y, en conferencia de prensa, anunció que "voy a hablar con los miembros de la Suprema Corte para que a su vez hablen con los jueces, porque ante estos hechos la pasividad social es muy negativa". Y parece que lo escucharon, porque pocas horas después el juez en lo criminal y correccional Oscar Alberto Hergott, de la jurisdicción de Quilmes, dio la orden de actuar a la policía bonaerense, que eligieron el alba, más con el afán de sorprender que de ser po-

La Bonaerense desalojó por la fuerza, a las seis de la mañana, a los habitantes de Florencio Varela que tenían cortada la ruta 36 desde el 30 de diciembre pasado. Anoche continuaban detenidas unas 22 personas.

tics para reprimir la protesta.

A las 5.30, la ex mejor policía del mundo irrumpió en la zona con tanquetas y hombres a caballo, mientras un grupo de los piqueteros que cortaban la ruta se disponía a tomar el desayuno junto al sacerdote Alberto Spagnolo, de la parroquia de San Francisco Solano, que preparaba mate cocido para todos. "Se les dio la orden de que se fueran de allí, pero hubo un poco de resistencia y escaramuzas, nos atacaron con palos y piedras, así que hubo que practicar detenciones y algunos policías están contusos", explicó, luego, el subcomisario Darío Maciel, que compartió la conducción del operativo.



Algunos de los piqueteros menores que fueron detenidos a la madrugada salieron cerca del mediodía. La Bonaerense actuó con extrema dureza, en un operativo madrugador ordenado por el juez Oscar Hergott.

La titular de Madres, Hebe de Bonafini, denunció la represión policial por "salvaje" y contó que "les dieron a mansalva por el único pecado de pedir trabajo". La Federación Universitaria Argentina y otras agrupaciones estudiantiles y de izquierda también repudiaron el accionar policial, que para el titu-

lar de la comisaría 4ª de Florencio Varela, Daniel Goytía, no fue tan grave. "No hubo lesionados graves entre los detenidos, aunque dos comisarios y entre diez y doce agentes de tropa sufrieron contusiones, pero ninguno de importancia", dijo.

La precandidata presidencial de

la Alianza-Frepaso Graciela Fernández Meijide consideró "lamentable que haya tal situación social que empuje a la gente a situaciones que nadie quiere hacer", por los cortes de ruta, y consideró que "es terrible que haya argentinos que empiecen el año de esta manera".

COMO SERA LA NUEVA DECLARACION DE RIOS EN EL CASO CABEZAS

## La guerra entre la Bonaerense y Yabrán

Por R. K.

Gregorio Ríos declarará mañana ante el juez José Luis Macchi. Pero por primera vez, lejos de defenderse, pasará a la ofensiva: planteará que debe investigarse principalmente a la Policía Bonaerense, en especial al ex comisario Mario "Chorizo" Rodríguez, porque en Pinamar existía —según sostiene el custodio de Yabrán— una organización dedicada al tráfico de drogas, integrada por policías de la zona que respondían a Rodríguez. "Demostraré que existen otros personajes con poderosas motivaciones como para haber ordenado el crimen de José Luis Cabezas, que permanecen sin siquiera ser investigados", asegura Ríos en el escrito que servirá de base a su declaración.

La declaración de Ríos parece mostrar que Yabrán dejará las acusaciones verbales —a cargo de Wenceslao Bunge—, para pasar a una acción concreta en la Justicia contra la Policía Bonaerense. La idea sería la siguiente: "No hay posibilidad de que Ríos salga en libertad únicamente explicando por qué llamó o lo llamaron los oficiales de la costa. Vamos a forzar la investigación de los bonaerenses por todas las vías que tengamos", explicó a *Página/12* uno de los estrategas del supercartero.

En concreto, mañana Ríos dirá que en la zona de Pinamar operó una gran organización de drogas en la que Mario Rodríguez tenía influencia decisiva. Una hipótesis es que El Chozo utilizó a ese grupo para vengarse de Duhalde —porque lo pasó a retiro— y de la revista *Noticias*, que en su artículo "Maldita Policía" denunció el enriquecimiento de los altos jefes policiales. La otra hipótesis es que la organización pensó que Michi y Cabezas estaban investigando la ola de robos de casas y por esa vía se enteraron de las operaciones de narcotráfico.

El primer paso será decirle a Macchi que en 1996 hubo una primera investigación, realizada por la Gendarmería, en la que se detectó el tráfico de drogas desde Bolivia hacia la costa atlántica. Un subcomandante de esa fuerza, Víctor Pintos, a cargo

de la pesquisa, afirma ante el juzgado número 2 de Morón, que los responsables de la operación fueron Mario Rodríguez, "Tribilín" Leguizamón —hombre de confianza del primero— y Piti Catinari. Extrañamente, en esa causa nunca se llegó a nada e incluso Pintos fue detenido por una coima, pero en la Gendarmería sostienen que la investigación fue seria y cuidadosa.

Ríos hará también referencia a la declaración de la abogada Elba Té-

**Explicaciones: "No hay posibilidad de que Ríos salga únicamente explicando. Vamos a forzar la investigación de los bonaerenses por todas las vías que tengamos".**

pera en el juzgado federal de Gabriel Cavallo, que investiga al juzgado de Hernán Bernasconi por sus ilícitos en la causa Coppola. Tépera le dio a Cavallo detalles respecto de la misma organización de narcotráfico que funcionaba en la costa, vinculó también a Rodríguez y los oficiales Juan Carlos Salvá, Carlos Stoghe —uno de los hombres que según los identikit estuvo en la escena del crimen—, Daniel Diamante y Antonio Gerase. En particular, Tépera le dio a Cavallo una lista de testigos de reuniones que

se hicieron entre policías para preparar a personas para que declaren en el caso Cabezas. Ríos pedirá que se cite a esos testigos y se investigue a los policías, en particular a un ex oficial de apellido Degastaldi y a Stoghe.

En cuanto a Oscar Andreani, por ahora Ríos señalará las vinculaciones que tiene con Mario Rodríguez. El jefe de custodios de Yabrán dirá que el dúo aparece en la investigación hecha por la Gendarmería, que los dos son mencionados por Tépera, después ambos vuelven a la notoriedad en la llamada *Masacre de Andreani*, un intento de robo a la empresa postal que terminó en una extraña matanza perpetrada por hombres de Rodríguez y que este ex comisario aparece vinculado con el "apriete" de periodistas. Los dos golpizas a Hernán López Echagüe, a operaciones denarcotráfico —filmadas por el programa "Edición Plus"— y al asesinato del albañil Andrés Núñez.

Más allá del contenido de los dichos de Ríos —tal vez el custodio de Yabrán miente para defender a su patrón—, lo notable es que hasta el momento la causa consistía en que el juez Macchi investigaba; la gente de Yabrán se defendía por su lado y los hombres de la Policía Bonaerense se defendían por el suyo. Ahora empezó la guerra en serio entre Yabrán y la Policía.

godoy cruz 1740 833-3901  
lun/ sab: 10.30 a 19.30 hs.



# The Exxel Group

**Actividad.** El grupo Exxel es una compañía de inversiones que inicia sus actividades en la Argentina en 1992. Se dedica exclusivamente a canalizar inversiones de capital de largo plazo, provenientes principalmente de los Estados Unidos, con el fin de adquirir empresas locales. Su área geográfica de actividad es el Mercosur.

Con dicho fin, el grupo Exxel ha organizado y controla cinco fondos de inversión. En ellos participan como accionistas, además de Exxel, exclusivamente inversores institucionales internacionales de primerísimo nivel. La mayoría de ellos, invierten por primera vez en Argentina a través de Exxel. La capitalización total de estos fondos es de US\$ 1.400 millones.

Exxel es el accionista responsable de la gestión integral de estos fondos, estando a cargo de la decisión y ejecución de las compras de empresas, su dirección operativa y su ulterior cotización en los mercados públicos del país y del exterior.

El socio controlante de Exxel es el Sr. Juan Navarro y los socios minoritarios son los Sres. Jorge Demaría, Marcelo Aubone, Jorge Romero, Scott Mason y José Manuel Ortiz.

**Adquisiciones hasta noviembre de 1997.** Entre enero de 1993 y noviembre de 1997 Exxel compró las siguientes compañías: Ciabasa, Papelera Mar del Plata, Poett San Juan, Empresa Eléctrica de San Luis, La Papelera del Plata, Pizza Hut, Galeno, Vesalio, Life, Tim, Sanatorio La Trinidad, Sanatorio Jockey Club, Clínica del Sol Arenales, Clínica del Sol Coronel Díaz, Empresa Eléctrica de La Rioja, Argencard, Supermercados Norte, Empresa Eléctrica de Salta, Supreme Tickets, Supermercado La Florida, Hipermercado Tigre, Supermercado Tanti, Blaisten, Fargo y Supermercados Abud. Estas compañías cuentan con una facturación anual total de US\$ 2.100 millones y emplean 12.200 personas.

En su compra, así como en su posterior desarrollo, Exxel ha invertido US\$ 2.055 millones. Estas inversiones son realizadas en forma directa en la economía real. La presencia de Exxel en estas empresas resulta en la incorporación de management experimentado, nuevas tecnologías, ambiciosos planes de inversión y crecimiento, nuevas asociaciones estratégicas, todo lo cual produce significativas mejoras de productividad, contribuyendo así al desarrollo del país.

**Socios de Exxel.** Entre los socios de Exxel en estas compañías se destacan Unión Fenosa (España), Benito Roggio, Omint, MasterCard International, Grupo Clarín, Torneos y Competencias.

**Directorios de las compañías.** Están integrados por prestigiosos individuos, incluyendo los Sres. Adalbert Krieger Vasena, Alberto Guil, James Mara (General Electric), Carlos Adamo, Ettore Biagione (Bankers Trust), Jorge Otamendi, Terence Todman, Jorge Vives, José M. Prieto (Unión Fenosa), Gilberto Montagna, Ernesto Grether, David Anderson (CS First Boston), Richard Child (MasterCard Intl), Carlos Oris de Roa, José María Avendaño.

**Relaciones bancarias y financieras.** Las compañías controladas y operadas por Exxel son clientes de los bancos más importantes de la Argentina y del exterior, incluyendo Bankers Trust, Banco de Galicia, Merrill Lynch, CS First Boston, Banco Francés, Bansud, Chase. La deuda total consolidada asciende a US\$ 740 millones. Estas instituciones financieras han otorgado estos créditos luego de analizar y entender quienes son los accionistas de las compañías y la metodología de gestión de los mismos y de sus directivos. Varias de estas compañías a su vez tienen deudas que cotizan en los mercados públicos de la Argentina y de los Estados Unidos, por lo cual sus operaciones son supervisadas por la Comisión Nacional de Valores y por el Securities and Exchange Commission.

**Audidores y Asesores Externos.** Estas compañías, así como los fondos de inversión de Exxel, están controlados, auditados y supervisados por Coopers & Lybrands (Harteneck y Lopez) y operan, entre otros, con los siguientes asesores legales: Quattrini, Laprida & Asoc.; Cárdenas, Cassagne & Asoc.; Perez Alati, Grondona & Martinez de Hoz (h); Héctor Mairal; G. Breuer; Julián De Diego y Asoc.; Severgnini, Robiola, Grinberg & Larrechea; Hope, Duggan & Silva; Davis Polk & Wardewell (US); Debevoise & Plimpton (US). Asimismo reciben asesoramiento empresarial de varias firmas internacionales, destacándose entre ellas McKinsey & Co., Arthur D. Little y Spencer Stuart.

**Conocimiento de Exxel a nivel nacional e internacional.** Durante los últimos cinco años, las actividades de Exxel han sido cubiertas periódicamente en la Argentina y en el exterior en forma reiterada y elogiosa por medios tales como Clarín, La Nación, Ambito Financiero, Página 12, Wall Street Journal, Global Finance, Latin Finance, Financial Times e Institutional Investor. La Universidad de Harvard ha realizado en 1995 un trabajo de investigación sobre Exxel, sus accionistas, sus socios y sus métodos. Como consecuencia del mismo ha preparado un caso llamado "The Exxel Group", que es utilizado como material de estudio y de discusión académica, en el que se destaca la planificación, solvencia, seriedad, confiabilidad y transparencia del grupo.

**Nuevas adquisiciones.** El 18 de diciembre de 1997, y con la trayectoria antes descripta, Exxel Capital Partners V, un fondo organizado y controlado por Exxel, adquirió el 100% de Oca/OCASA, el 100% de Inversiones y Servicios S.A., el 100% de Villalonga Furlong, el 80% de Interbaires y el 45% de Ecdadassa.

**Dueños.** Los dueños de Exxel Capital Partners V, y por lo tanto de estas compañías son The Exxel Group 2.91%; Aetna 2.43%; Turner Trust 0.97%; Atlantic Richfield Co. 1.94%; AUDA Associates 1.94%; BT Alex Brown & Sons 0.49%; Bankers Trust 1.94%; Caisse Du Depot et Placement 4.85%; Chanel 0.97%; Columbia University 2.91%; Master Retirement Trust 9.72%; David Family Trusts 1.37%; Fort Washington 0.98%; General Motors Investment Corp. 7.76%; Gersec Trust 0.97%; IAI Investment Inc. 0.97%; Liberty Mutual 4.08%; Massachusetts Institute of Technology 2.91%; Memorial Sloan-Kettering 1.94%; Nutz & Stucki 0.97%; PPM America Inc. 3.88%; Princeton University 2.91%; Putnam 0.19%; Scottish Widows Investment Management 1.94%; State of Kuwait 0.97%; SunAmerica Inc. 2.91%; The Common Fund 2.91%; The Ford Foundation 5.82%; The Investment Fund for Foundations (TIFF) 0.97%; The Wellcome Trust 1.94%; Valley Equipment 9.89%; Windlesham Services Ltd. 1.94%; Wolfson Equities 2.91%; Wood, Struthers & Winthrop Corp. (DLJ Asset Management) 7.80%.

Con estas adquisiciones, la facturación total del grupo se incrementa de US\$ 2.100 millones a US\$ 2.630 millones y el personal empleado de 12.200 a 19.500 personas.

**Conducta empresarial.** Desde su fundación, todas las actividades de The Exxel Group se han desarrollado con transparencia y ética empresarial, dentro del ordenamiento jurídico vigente. Así continuarán.

Buenos Aires, 2 de enero de 1998.

El Directorio



Por Raúl Kollmann

LOS NAZIS ARGENTINOS EN INTERNET

# El regreso de los "camisas pardas"

Los nazis locales, ahora nucleados en el Partido Nuevo Triunfo (PNT), proclamaron a su líder, Alejandro Biondini, como su candidato presidencial para 1999. Biondini, a quien sus compañeros de partido llaman El Führer—la misma denominación que recibía el genocida Adolf Hitler—, promete que "en 1999 la Casa Rosada será la Nueva Casa Parda de los Argentinos", haciendo referencia a los camisas pardas, la siniestra organización paramilitar de los nazis que fue columna vertebral en el asesinato de millones de judíos, gitanos, homosexuales, discapacitados y opositores, durante el régimen hitlerista alemán. Los nazis argentinos estaban casi totalmente replegados, pero volvieron a salir a la superficie a través de una página en Internet, en la que se puede ver otro hecho asombroso: Alejandro Biondini aparece haciendo un discurso al final de unas llamadas "Jornadas Deportivas Alfredo Guereño" —un nazi muerto en 1987—, y le entrega un premio a una atleta del Club Atlético Independiente. El Centro Simón Wiesenthal, que conduce el famoso cazador de nazis, dirigió por ese motivo una carta a Independiente pidiéndole explicaciones.

El carácter racista y violento de los nazis argentinos queda ejemplificado con sólo leer la biografía de Guereño, que ellos mismos publican. Según el PNT, a Guereño lo asesinó el "sionismo judío" de la siguiente forma: "Fue secuestrado y torturado por un comando judío, le cercenaron un brazo y arrojaron su cuerpo desangrado desde el noveno piso por el hueco de un ascensor. Su crimen, al que asignan un carácter ritual (su cuerpo fue hallado sin una gota de sangre) sigue impune". Según los nazis locales, "un movimiento judío de sobrevivientes organizó un acto contra el nazismo frente al Obe-

judicial las evidencias apuntaron a que Guereño se cayó por el hueco del ascensor de su casa, como ha ocurrido en numerosos casos. Es cierto también que en la última década hubo dos muertes extrañas dentro del PNT, pero los investigadores las vincularon siempre con las extrañas relaciones de esos dirigentes con integrantes de las fuerzas de seguridad e inteligencia. René Tulián, un dirigente del grupo nazi, fue atropellado por una camioneta frente al Obelisco, en un caso nunca esclarecido. En fuentes policiales se dice que el grupo había colocado un artefacto explosivo y que al desactivarlo quedó gravísimamente herido un bombero, por lo que posteriormente un grupo parapolicial lo atropelló.



El recalcitrante Alejandro Biondini, candidato a presidente nazi para 1999, reapareció con su Partido Nuevo Triunfo, esta vez por Internet.

En un site, los seguidores del Führer criollo exaltan la figura de uno de sus "mártires" y continúan con sus diatribas antisemitas.



Los propios nazis dieron a conocer el evento en el cual Biondini entrega un premio deportivo a una atleta de Independiente.

Otro hombre que aparece en el Panteón de los Héroes es Luis Alberto Vera, que fue abatido por efectivos policiales cuando intentó resistir su detención haciendo estallar una granada cerca de la estación de Sarandí. Vera tenía volantes en los que apoyaba la rebelión militar de Semana Santa.

La realidad es que la ubicación en Internet y la candidatura de Biondini son una especie de reaparición de los nazis vernáculos. En las casi 20 páginas sólo aparece una dirección, Juan B. Justo 5629, sede de Ediciones El Walhalla, distribuidora de videos como *La Marcha hacia el Führer*, las *Waffen SS* y *Las filmaciones privadas de Eva Braun* (la esposa de Hitler). O sea que el PNT básicamente sigue en la clandestinidad. Debe recordarse

que el führer Biondini estuvo preso por pegar carteles con la cruz svástica, fue condenado a un año de prisión en suspenso, pero incluso antes fue procesado por apología del crimen, asociación ilícita, amenazas y violación de la ley antidiscriminatoria. En suesbozo programático, en mayúsculas, habla de "Dios, Patria y Mano Firme" y reconoce como hermanos a sus pares uruguayos que se agrupan bajo el nombre Poder Blanco. Lo que se dice, el perfil de un candidato a presidente.

**Reaparición: La realidad es que la ubicación en Internet y la candidatura de Biondini para 1999 son una especie de reaparición de los nazis vernáculos.**

lisco y al día siguiente de ese acto el monumento apareció en su cúspide con sus cuatro paredes impregnadas en sangre", supuestamente la de Guereño. El texto también menciona que los judíos integraban una organización de tráfico de órganos entre la Argentina, Paraguay y Brasil.

En realidad, toda esta siniestra novela fue elaborada por los seguidores de Biondini: en la causa

## "Elegir entre patria o sinagoga"

Por R. K.

En los últimos años, los nazis argentinos venían en retroceso permanente. En 1994 dejaron de editar su periódico, *El Nacionalista*, y reiteradamente anunciaron que volvería a salir a la calle, pero nunca se concretó. Ahora parecen haber optado por publicar su página en Internet, algo que cuesta unos 250 pesos por mes, y para lo que se requiere muy poca organización.

En 1994 Biondini y sus seguidores también tenían una sede partidaria en la calle Santiago del Estero al 300, un local que terminaron cerrando. En este rubro, también anunciaron que refundarían lo que ellos llaman *La casa parda* o sea la sede de los émulo de la Sturmabteilung, los grupos de asalto de Hitler, que justamente se llamaban los camisas pardas. El nuevo local, que se sepa, nunca se abrió.

Otra dos batallas que perdieron estaban referidas al nombre del partido y a la cruz esvástica. En el año '90, la organización se llamaba Partido Nacional Socialista de los Trabajadores, exactamente la traducción del nombre que tenía el partido de Hitler. Finalmente, por cuestiones legales, se cambiaron el nombre por Partido Nuevo Triunfo. En 1996, varios integrantes del grupo —entre ellos Biondini— fueron condenados a penas de prisión en suspenso por utilizar la cruz esvástica. La Cámara Federal porteña consideró que el símbolo era utilizado para difundir ideas basadas en la "superioridad de la raza aria". Por esta razón, el grupo no utiliza la cruz esvástica, aunque reivindica a Hitler y sostiene que el genocidio perpetrado por los nazis es una falsedad histórica. Una de sus máximas es que "los argentinos deben elegir entre patria o sinagoga".

## Un fax sin respuesta

El Centro Simón Wiesenthal, con sede en Viena y Los Angeles, está dedicado a la lucha contra el racismo y la discriminación. Sorprendido por la foto en la que Biondini le entrega un premio a una atleta del Club Atlético Independiente, el representante para América latina del Centro Wiesenthal, Sergio Widder, le envió un fax al titular de la institución de Avellaneda, Héctor Grondona. En la imagen que los nazis locales publican se ve claramente el escudo del CAI y al pie de la foto dice: "Biondini habla a la concurrencia, junto a la atleta ganadora, del Club Independiente". La imagen muestra al führer local hablando por un micrófono y al lado una bandera argentina, sostenida por un joven en uniforme de pantalones cortos, a la usanza de los nazis alemanes. En la punta del mástil parece estar el tradicional símbolo nazi del número siete.

Widder señala en el fax que "resulta importante destacar los vínculos que en otros países, fundamentalmente europeos, han intentado establecer diversos grupos extremistas con barras bravas de importantes clubes de fútbol. Es por ello que le pedimos una aclaración sobre la participación de una atleta de Independiente en una jornada deportiva organizada por un grupo neonazi y con el nombre de director Alfredo Guereño, otro activo representante de la extrema derecha". El fax aún no recibió respuesta.

IMPRESIONES

OFFSET

4 COLORES  
TECNOLOGIA HEIDELBERG (Alemania)IMPRESOS OFFSET  
LATIN GRAFICAYATAY 280  
TELEFAX  
981-9285  
982-5034  
982-1268

Exclusivo Diciembre a Marzo - Programas Semanales

9 Cabañas sobre la costa y 7 Dormis en la Hostería del Bosque  
MANANTIALES CLUB & SPA DE MAR  
MAR DEL PLATA

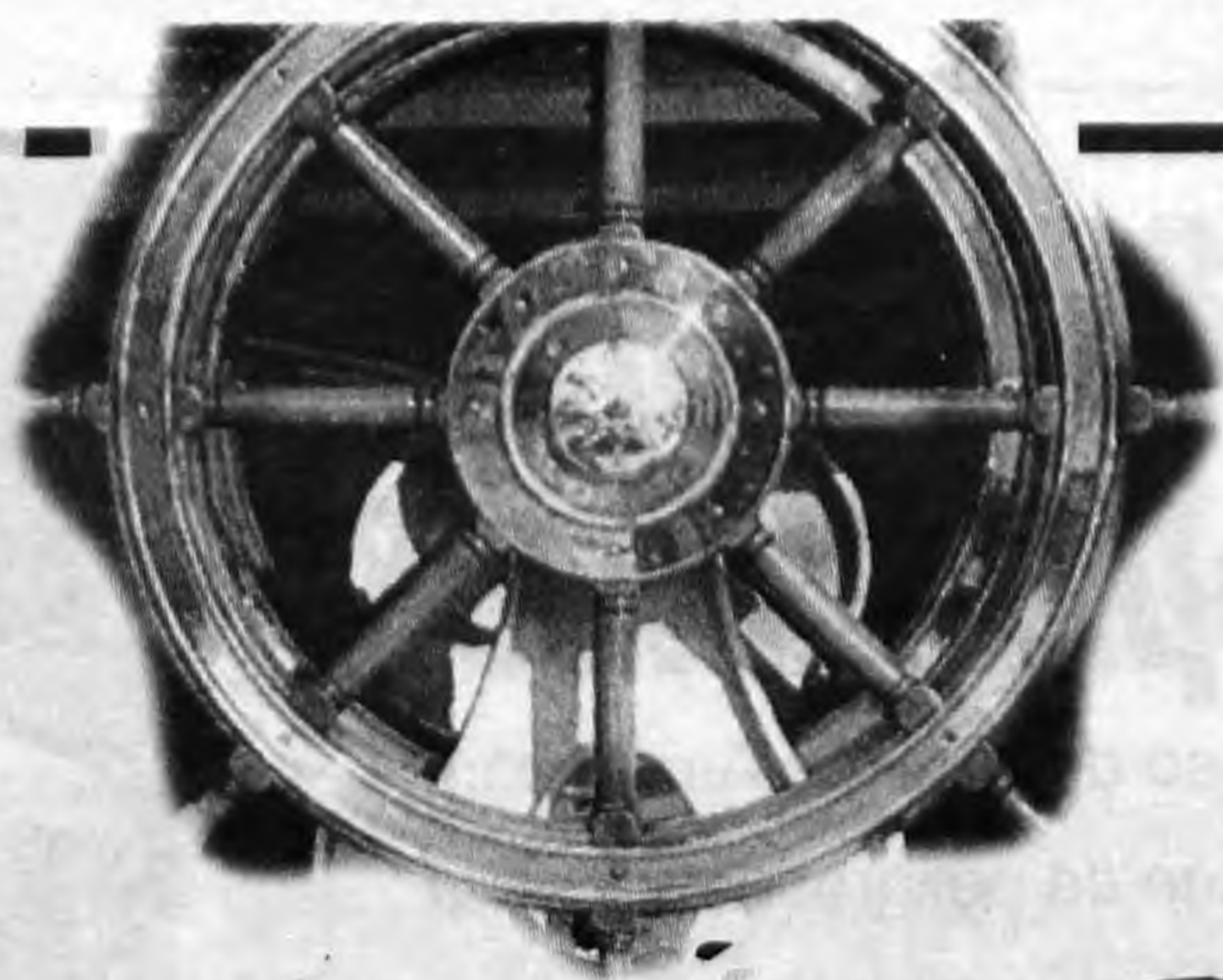
Tarifa Programa Semanal incluye: Carpa en la playa del Club de Mar, desayuno buffet, estacionamiento vigilado, servicio de muca-ma, actividades recreativas para niños y adultos, servicio de emergencia, caja de seguridad, fútbol 5, basquet, arquería, voley playero, TV color por cable, video casetera, frigobar.

Servicios Opcionales: Pileta cubierta, jacuzzi, talasoterapia y programas especiales reducción de peso y silueta, rejuvenecimiento, relax y placer en el Spa de Mar. Además: Cuatriciclos, paddle, bicicross, babysitter, servicio de valet, Golf en Acantilados y Sierra de los Padres.

Disponibilidad limitada.

Informes y Reservas: Tel/Fax (01) 345-1540 / 1169 / 1534





teorema

# GANE UNA VUELTA AL MUNDO PARA 2!

Pronto soltará amarras

Prepárese para participar en el más emocionante desafío. REGATA CABAL.

La gran promoción que le permitirá competir todos los meses por magníficos viajes a diferentes destinos, más un gran premio final.

**REGATA**  
**CABAL**  
La gran travesía

**¡Comience  
a sumar puntos  
desde ya!**



Mes a mes, simplemente usando su tarjeta Cabal, usted acumulará millas a razón de una por peso o dólar.

Así, tendrá la oportunidad de sumar puntos y participar en el sorteo de viajes de película al estilo Cabal.

**La nueva promoción de Cabal ya está en curso  
y el viento sopla a su favor.**

1998	1° Meta Rio de Janeiro	2° Meta Cuba	3° Meta Isla Canarias	4° Meta Grecia	5° Meta Polinesia	Meta Final Vuelta al Mundo	Tota! sorteos
Mes							
Enero	500						1
Febrero	500	1000					2
Marzo	500	1000	1500				3
Abril	500	1000	1500	2000			4
Mayo	500	1000	1500	2000	2500		5
Junio	500	1000	1500	2000	2500	3000	6

Por mayor información, comuníquese al Centro Permanente de Servicios: (01) 319 2509



**CABAL**

Una tarjeta como la gente.



# "En la Argentina tienen varios debates prohibidos"

Profesor en Harvard, autor del "Consenso de Buenos Aires" con Castañeda, Roberto Mangabeira dice que es peligroso que en la Argentina todos teman al tabú de la paridad cambiaria.

Por Martín Granovsky

▲ "A mí me gustan las cosas extremas", dice. "O el convento, o la batalla." Roberto Mangabeira es uno de los mayores intelectuales de Brasil. Enseñó en Harvard, que vendría a ser el convento, y ahora recorre su país pregando dos cosas. Una, que el ex gobernador Ciro Gomes es mejor presidenciable que Lula. Dos, que llegó el momento de imaginar nuevos proyectos. Esas vendrían a ser sus batallas, que por lo visto no tienen fronteras: Mangabeira es-

cribió junto con Jorge Castañeda el "Consenso de Buenos Aires", manifiesto del centroizquierda latinoamericano, y hasta se anima a ser iconoclasta con la convertibilidad Made in Argentina.

—La estabilidad de la moneda no puede descansar más sobre el cambio sobrevaluado, las altas tasas de interés y la fragilización de los derechos laborales —dijo a *Página/12*—. Sí, en cambio, debe basarse en un ajuste fiscal enriquecedor del Estado.

—¿Cómo debería mejorar el Estado?

—El Estado debe elevar su inversión en gente y en estructura productiva. También, aumentar el ahorro interno, público y privado. En sistemas duales como los nuestros, gran parte del potencial productivo se disipa. Tenemos que construir un segundo puente entre el ahorro y la producción fuera de los bancos privados y las bolsas de valores. Por ejemplo, fondos descentralizados para asistir a empresas chicas y medianas. Esto quebraría el ciclo de dependencia del capital extranjero.

—¿Habla de Brasil?

—Hablo de todo. Inclusive de la Argentina. Tengo la impresión de que en la Argentina una gran parte del electorado aún no es consciente de la necesidad de una alternativa al modelo económico. Ese electorado sustituye la búsqueda de una alternativa con la idea de una moralización del sistema existente. Y yo pienso que los problemas de la Argentina sólo los resolverá una gran

## Convertibilidad:

*"Una cosa es tener una solución alternativa y adaptarla a una necesidad táctica, y otra permitir que la ansiedad táctica ocupe todo".*

estrategia nacional de desarrollo.

—¿Con o sin convertibilidad?

—Mire, en la Argentina hay varios debates prohibidos que bloquean el camino de la discusión. Un debate prohibido es la convertibilidad y la paridad entre el peso y el dólar. El efecto perverso del uno a uno será aún más perverso cuando se produzca, cosa que inevitablemente ocurrirá, una corrección del cambio brasileño.

—¿Por qué inevitablemente?

—Porque en Brasil hay un consenso general acerca de que el dólar está atrasado. Y Brasil evidentemente corregirá el tipo de cambio.

—¿Brasil devaluará porque Asia devaluó?

—No. El real estaba sobrevaluado antes de la crisis asiática. Ya vivíamos un ciclo, que precisamos quebrar, de bajo ahorro interno y dependencia del capital extranjero a cualquier costo.

—La Argentina ya tiene un sistema de ahorro, y forzoso, con la jubilación privada.

—Sí, pero el ahorro en la Argentina es escaso, y alta la dependencia del capital extranjero. No respeta el principio básico de que el capital extranjero es más útil cuanto menos se necesita de él.

—Es que aquí el capital golondrina sirvió para expandir el consumo de la clase media.

—Es lo que yo llamo "populismo del consumo".

—¿Usted dice que no habría que tenerle miedo a un descontrol posterior a la devaluación?

—La Argentina vive bajo un dog-



El comienzo, en Hong Kong.

¿Y Brasil y la Argentina?

ma que es un equivalente funcional del patrón oro. Como si dijera: "Patrón oro o caos". Un país sólo podría aceptar este sistema si tuviera una tolerancia ilimitada al desempleo y la deflación. Pero ninguna sociedad real tiene esa tolerancia ilimitada. Por eso creo que la falta de debate es peligrosa hasta para la oposición.

—¿Peligrosa?

—Una cosa es tener una solución alternativa y adaptarla a una necesidad táctica, y otra es permitir que la ansiedad táctica suprima el nacimiento de una concepción alternativa. Es obvio que un político debe preocuparse de que sus propuestas no sean comprendidas en un contexto histórico. Pero al mismo tiempo la función del político es hacer que la sociedad comprenda la necesidad de empezar a discutir un tema. Que discuta sobre realidades, y no sobre ilusiones. Lo que sucede es que la nueva versión del patrón oro despolitiza la economía. Y es de un cortoplacismo peligroso y costoso para la Argentina.

—¿Su alternativa?

—No la dolarización de la economía, sin duda, sino el crecimiento del Estado y la creación de ahorro nacional para invertir en las personas. Las formas institucionales del pluralismo económico y social representan una pequeña porción de las posibilidades. Un problema de los progresistas de América latina fue su mera imitación de las instituciones y los ideales de los países centrales. Y se sorprendieron al descubrir que esas instituciones no produjeron aquí los mismos resultados. Por eso, no basta rebelarnos contra la falta de justicia si no nos rebelamos también contra la falta de imaginación.

—¿Por qué es tan popular la lucha contra la corrupción?

—La corrupción representa de alguna forma el patrimonialismo: la privatización del Estado. Pero en vez de responder a la problemática de la corrupción oponiéndole sólo la sinceridad moral, debemos responder con la idea de reconstruir las relaciones entre el Estado y la economía. El Estado debe ser un generador de proyectos en sociedad con la sociedad. El Estado debe afirmar un compromiso antidualista. Hoy la economía internacional está siendo organizada como una especie de red internacional de vanguardias productivas. La concepción imperante es que el Estado debería facilitar al integración de la vanguardia nacional a esa red internacional de vanguardias. Y por otro lado tendría que pacificar a las mayorías, con políticas sociales, para que pacientemente puedan aguardar su incorporación a la vanguardia. Bueno, esa concepción choca con la democracia real. Es dualista.

DESACUERDOS

## Cómo

Por Maximiliano Montenegro

▲ La crisis internacional motivó el debate entre los economistas de la Alianza. Todos coinciden en que, después de las devaluaciones en el sudeste asiático y en Europa, "Argentina tiene un brutal problema de competitividad", una manera elegante de decir que reapareció el atraso cambiario, lo que se refleja en el aumento del déficit comercial, mientras la economía se desacelera y las exportaciones se estancan. Concurden, además, en que devaluar sería desastroso porque amenazaría la estabilidad de precios, una "conquista social" que ningún político está dispuesto a arriesgar. Sin embargo, discrepan acerca del margen de manobra que existe para encarar el nuevo escenario. José Luis Machinea quiere que Roque Fernández abandone el piloto automático y que tome medidas para mejorar la competitividad de los sectores exportadores. Otros, como Roberto Frenkel, Oscar Cuatrecasas y Daniel Montamat, son más escépticos. Creen que "la convertibilidad ha entrado en tiempo de descuento", que dada las restric-

**Gerchunoff: "Pronto vamos a estar como en 1991 en términos de competitividad, lo cual tendrá un costo bestial para el empleo y el crecimiento".**

ciones fiscales no hay mucho por hacer, y que se agudizarán las presiones para bajar salarios.

Los días posteriores a las elecciones del 26 de octubre, cuando la bolsa local comenzó a derrumbarse, continuando la ola originada una semana antes en el sudeste asiático, los economistas de la Alianza adoptaron una actitud cautelosa. Temían que, como en 1995, tras la debacle mexicana, se desatara el pánico entre inversores y ahorristas locales si a la crisis externa se le sumaba incertidumbre sobre el rumbo de la política económica después de la estrepitosa derrota del Gobierno en las urnas. Por eso, en aquellos días, Machinea se reunió con el viceministro Carlos Rodríguez, en señal de apoyo a Economía, y midió cada una de sus palabras en sus escasas apariciones en la prensa.

La lluvia de devaluaciones que siguió a la crisis bursátil en varios de los llamados tigres asiáticos cambió el eje de la discusión. Los economistas del Instituto de Desarrollo Industrial de la UIA, liderados por Pablo Gerchunoff y Machinea, elaboraron un estudio para cuantificar el impacto sobre la economía local de esas devaluaciones y de la apreciación del dólar (o sea, el peso) respecto de las principales monedas europeas. El informe, publicado por *Página/12* hace una semana, confirmó la fuerte pérdida de competitividad de la economía: hoy los productos que el país importa resultan en promedio un 4,2 por ciento más baratos que hace un año, mientras las exportaciones industriales argentinas se encarecieron un 4,0 por ciento. El trabajo también reveló que "en el último año se perdió el 40 por ciento de las me-

## Vuelos de cabotaje de Aerolíneas y Austral

Aeroparque Jorge Newbery

SALIDAS			LLEGADAS		
VUELO	DESTINO	HORA	VUELO	ORIGEN	HORA
AU2806	BAHIA BLANCA	15.15	AU2807	BAHIA BLANCA	18.05
AU2802	BAHIA BLANCA	19.12	AU2803	BAHIA BLANCA	22.02
AR1624	BARIOLOCHE	10.51	AR1625	BARIOLOCHE	15.43
AR1634	BARIOLOCHE	12.06	AR1635	BARIOLOCHE	16.50
AR1654	BARIOLOCHE	13.09	AR1655	BARIOLOCHE	18.01
AU2884	CHAPELCO	11.42	AU2885	CHAPELCO	16.17
AU2948	CATAMARCA	17.30	AU2949	CATAMARCA	21.50
AR1648	C. RIVADAVIA	06.15	AR1649	C. RIVADAVIA	14.56
AR1668	C. RIVADAVIA	18.45	AR1669	C. RIVADAVIA	23.45
AR1676	C. RIVADAVIA	23.30	AU2411	CORDOBA	11.00
AU2410	CORDOBA	08.00	AR1511	CORDOBA	11.58
AR1510	CORDOBA	09.03	AU2413	CORDOBA	14.00
AU2412	CORDOBA	11.03	AU2405	CORDOBA	15.00
AU2404	CORDOBA	12.03	AU2415	CORDOBA	19.00
AU2414	CORDOBA	16.03	AR1571	CORDOBA	19.55
AR1570	CORDOBA	17.00	AU2407	CORDOBA	21.00
AU2406	CORDOBA	18.00	AR1581	CORDOBA	21.58
AR1580	CORDOBA	19.03	AU2554	CORRIENTES	12.45
AU2408	CORDOBA	21.15	AU2565	CORRIENTES	17.03
AU2554	CORRIENTES	08.18	AU2583	FORMOSA	14.05
AU2564	CORRIENTES	13.48	AR1715	IGUAZU	14.50
AU2582	FORMOSA	10.39	AR1725	IGUAZU	16.15
AR1714	IGUAZU	10.45	AR1745	IGUAZU	16.45
AR1724	IGUAZU	12.15	AR1735	IGUAZU	17.59
AR1744	IGUAZU	12.40	AU2883	ESQUEL	13.23
AR1734	IGUAZU	13.54	AU2933	JUJUY	10.37
AU2882	ESQUEL	08.33	AU2935	JUJUY	23.45
AU2932	JUJUY	06.12	AR1549	LA RIOJA	14.57
AU2934	JUJUY	19.18	AR1539	LA RIOJA	22.42
AR1548	LA RIOJA	11.12	AR1621	M. DEL PLATA	11.40
AR1538	LA RIOJA	18.57	AR1631	M. DEL PLATA	14.40
AR1620	M. DEL PLATA	09.30	AU2831	M. DEL PLATA	17.10
AR1630	M. DEL PLATA	12.30	AR1641	M. DEL PLATA	18.30
AU2830	M. DEL PLATA	15.00	AU2837	M. DEL PLATA	19.37
AR1640	M. DEL PLATA	16.20	AU2841	M. DEL PLATA	21.25
AU2836	M. DEL PLATA	17.27	AR1671	M. DEL PLATA	23.00
AU2840	M. DEL PLATA	19.15	AR1523	MENDOZA	09.53
AR1670	M. DEL PLATA	20.50	AU2423	MENDOZA	16.59
AR1522	MENDOZA	06.03	AR1533	MENDOZA	15.40
AR2422	MENDOZA	13.09	AU2429	MENDOZA	21.53
AR1532	MENDOZA	15.30	AR1543	MENDOZA	22.41
AU2428	MENDOZA	18.03	AR1285	MONTEVIDEO	12.40
AR1542	MENDOZA	18.51	AR1235	MONTEVIDEO	13.40
AR1234	MONTEVIDEO	11.50	AR1245	MONTEVIDEO	16.30
AR1244	MONTEVIDEO	14.40	AR1255	MONTEVIDEO	19.10
AR1264	MONTEVIDEO	16.40	AR1275	MONTEVIDEO	21.40
AR1254	MONTEVIDEO	17.20	AR1269	P. DEL ESTE	22.36
AR1274	MONTEVIDEO	20.00	AR1279	P. DEL ESTE	23.25
AR1278	P. DEL ESTE	20.25	AU2861	NEUQUEN	11.04
AU2860	NEUQUEN	07.09	AU2865	NEUQUEN	16.55
AU2864	NEUQUEN	13.00	AU2867	NEUQUEN	20.13
AU2866	NEUQUEN	16.18	AU2869	NEUQUEN	22.40
AU2868	NEUQUEN	18.45	AU2554	POSADAS	12.45
AU2554	POSADAS	08.18	AU2557	POSADAS	17.35
AU2556	POSADAS	14.15	AU2553	POSADAS	21.56
AU2552	POSADAS	18.36	AU2547	RESISTENCIA	22.16
AU2546	RESISTENCIA	19.06	AR1689	R. GALLEGOS	06.00
AR1648	RIO GALLEGOS	06.15	AR1649	R. GALLEGOS	14.56
AR1688	R. GALLEGOS	20.45	AR1626	RIO GRANDE	00.11
AR1626	RIO GRANDE	15.45	AU2313	ROSARIO	20.19
AU2312	ROSARIO	17.39	AR1719	ROSARIO	22.14
AR1718	ROSARIO	20.09	AR1507	SALTA	11.13
AR1506	SALTA	06.33	AR1557	SALTA	17.13
AR1556	SALTA	12.33	AR1577	SALTA	22.58
AR1576	SALTA	18.18	AU2914	SAN JUAN	16.29
AU2914	SAN JUAN	11.39	AU291	SAN JUAN	21.46
AU291	SAN JUAN	17.21	AU2909	SAN LUIS	18.13
AU2908	SAN LUIS	15.03	AU2914	SAN RAFAEL	16.29
AU2914	SAN RAFAEL	11.39	AU2875	SANTA ROSA	18.16
AU2874	SANTA ROSA	15.36	AU2377	SANTA FE	19.30
AU2376	SANTA FE	16.35	AU2379	SANTA FE	21.10
AU2378	SANTA FE	18.54	AU2948	S. DEL ESTERO	21.50
AU2948	S. DEL ESTERO	17.30	AU1637	TRELEW	11.30
AR1836	TRELEW	07.15	AR1639	TRELEW	23.45
AR1638	TRELEW	19.30	AR1545	TUCUMAN	15.09
AR1544	TUCUMAN	11.09	AR1565	TUCUMAN	20.00
AR1564	TUCUMAN	16.00	AR1575	TUCUMAN	22.48
AR1574	TUCUMAN	18.48	AR1617	USHUAIA	14.55
AR1616	USHUAIA	07.20	AR1607	USHUAIA	19.41
AR1606	USHUAIA	12.10	AR1626	USHUAIA	00.11
AR1626	USHUAIA	15.45	AU2805	VIEDMA	18.08
AU2804	VIEDMA	15.03			

Nuestra nueva banda negativa.  
Definitivamente las tarifas más bajas.

AEROLINEAS  
ARGENTINAS

AUSTRAL

Reservas  
e informes:

340-7777 / 340-7800



EN LA ALIANZA FRENTE AL CRECIENTE DEFICIT COMERCIAL

# devaluar sin devaluación

Mario Manusia

Sentencian que "la Argentina tiene un brutal problema de competitividad" tras la ola mundial de devaluaciones, y presagian que la economía se estancará este año. Pero los economistas de la Alianza están lejos de coincidir sobre qué debería hacerse ante el problema.

mientras el último año el PBI habría crecido un 7,8 por ciento, en el '98 se prevé a lo sumo una suba de entre 3 y 4 por ciento.

El principal referente económico de la Alianza alertó el domingo que "en el '98 el déficit de cuenta corriente (incluye balanza comercial más los servicios de la deuda) será superior al 4 por ciento del PBI". Es decir, el punto que los inversores consideran límite para seguir financiando el déficit del sector externo de una economía emergente: "Un poco más y empiezan a huir", reconoció Machinea. "Si Argentina creciera al 6 por ciento, como dice Economía, no me parecería sorprendente un déficit comercial superior a los 7000 millones de dólares, lo cual sería insostenible", completó Gerchunoff ante este diario.

Los diez economistas que lideran los cuadros técnicos de la Alianza coinciden en el diagnóstico anterior. Sin embargo, la divisoria de aguas comienza cuando se habla de qué hacer frente al problema.

Machinea y Gerchunoff creen, como escribieron en un recordado documento de agosto del '94, que el camino para revertir el atraso cambiario pasa por mejorar la rentabilidad de los sectores exportadores con instrumentos tales como incentivos fiscales y arancelarios, financieros y hasta una reducción selectiva de los aportes patronales. Medidas semejantes serían como una "devaluación encubierta" para la producción local: es decir, apuntan a mejorar sus precios (bajando costos o haciendo más onerosos los productos extranjeros), como si fuera una devaluación, pero sin tocar el tipo de cambio.

De allí el reclamo de Machinea a Roque Fernández para que abandone el *piloto automático*, el cual fue reproducido con entusiasmo por los dirigentes de la Unión Industrial. Y aunque públicamente pareciera ser el discurso "oficial" de la Alianza, en las reuniones irregulares que mantuvieron durante noviembre y diciembre hubo discusión entre los cuadros de la oposición.



José Luis Machinea se sumó a la presión para bajar salarios al urgir la reforma laboral. Sus propuestas fueron mejor acogidas en la UIA que por otros economistas de la Alianza.

Roberto Frenkel, Oscar Cuattromo y Daniel Montamat están convencidos de que el desequilibrio de "precios relativos" es demasiado grande como para poder revertirlo con el mínimo margen de acción fiscal que deja la convertibilidad. Presagian un futuro negro para el Plan Real en Brasil y creen que, de continuar la crisis, arriesgarán las presiones para reducir salarios, lo cual agravaría la situación social. Pienzan, además, que la fórmula planteada por Machinea es "voluntarista", la asocian a la que proponía Domingo Cavallo frente al atraso cambiario, y consideran que esconde parte de la realidad: "Cuando hay un shock externo como el actual, una economía con un esquema tan rígido como la convertibilidad lo que verdaderamente exige una reduc-

**Voluntarismo:**  
"Frenkel, Cuattromo y Montamat piensan que la fórmula planteada por Machinea para recuperar competitividad es voluntarista".

ción de salarios para bajar el costo laboral, y mientras tanto se dispara el desempleo", comentan.

Arnaldo Bocco afirma que "todos sabemos que el problema de fondo es que somos rehenes de la convertibilidad, pero lo somos porque Argentina vivió una hiperinflación, no por casualidad". Mientras

tanto, "no queda otra que salir del piloto automático, pero en todo sentido: no sólo mirando las políticas industriales sino el gasto público en general".

Las declaraciones del viceministro de Economía, Carlos Rodríguez, recordándole al ala política del oficialismo que "la fecha límite de la flexibilización laboral es junio", y amenazando con que "de no aprobarse se rompe el acuerdo con el FMI", preocuparon a algunos dirigentes de la Alianza, advertidos de que se viene una nueva ola flexibilizadora para forzar una nueva baja salarial. Más aún los inquietó Machinea cuando adelantó que éste es el año para tratar la reforma laboral.

jas de competitividad logradas entre 1991 y 1996", gracias a aumentos de productividad y a la rebaja de aportes patronales para las empresas. Y especulaba que, si Brasil devaluara apenas un 15 por ciento en términos reales (por encima de su inflación), dado el peso del socio mayor en el comercio exterior argentino, terminarían por licuarse los esfuerzos de productividad de los últimos seis años.

Gerchunoff, *alter ego* de Machinea en el equipo aliancista, resumió la nueva preocupación de la siguiente manera: "Argentina tiene un brutal problema de competitividad, no sólo porque todo el mundo está devaluando, sino también porque temo que Brasil va a devaluar cada vez más el real". Así que "pronto vamos a estar como en 1991 en términos de competitividad, lo cual tendrá un costo bestial sobre el empleo y el crecimiento del PBI". El investigador del Instituto Di Tella considera que, eliminando el efecto estadístico de arrastre del '97, este año la economía argentina permanecerá estancada. Y por eso acuñó una frase que sonó terrible para el gobierno cuando Machinea la repitió en el reportaje concedido a *Página/12* el domingo pasado: "La tasa de desocupación de octubre pasado será la más baja de los próximos dos años".

El análisis concluye que, "como en 1991, en 1998 el tema de la competitividad es el problema central de la economía", pero hoy la situación es todavía más delicada, porque ya no hay por delante los aumentos de productividad que había entonces cuando las empresas todavía no habían hecho su ajuste. El síntoma más notable de esta "falencia de competitividad", un eufemismo para referirse al famoso atraso cambiario, es la explosiva tendencia ascendente del déficit comercial. Según los números que manejan en la Alianza, en el '97 el desequilibrio comercial habría sumado 4200 millones de dólares y superaría largamente los 5000 millones este año. Pero con un agravante:

## TRANSPORTE EL ALBA



PICHINCHA 748/52  
941-0847 / 942-6131 • 942-6804

### COSTA ATLANTICA

#### SALIDAS DESDE

• AVELLANEDA • QUILMES • BERAZATEGUI  
• FLORENCIO VARELA

### COSTA ATLANTICA

#### MAR DEL PLATA - MIRAMAR

#### SALIDAS DE:

• SAN MIGUEL • KM. 18 • HURLINGHAM  
• RAMOS • CIUDADELA • VILLA CELINA

## ALVAREZ HNOS.

Prestigio y  
Tradición en  
Transporte de  
Pasajeros

### SALIDAS DIARIAS

#### Todo el año

desde Zonas  
Norte, Sur y Oeste al  
Partido Urbano de la Costa  
Pinamar // Villa Gesell  
Mar del Plata  
Pergamino

ALQUILER DE OMNIBUS  
TURISMO NACIONAL E  
INTERNACIONAL



### ALVAREZ HNOS.

Administración: Las Heras 2082 San Fernando // Bs. As. Telefax: 746-2002  
Tráfico: Tel.: 746-2002 - Boleterías y Pasajes: Fleming 2111 Martínez Tel.: 792-6885

### CINE, MEMORIA Y NUEVAS TECNOLOGÍAS

(La ruta crítica de la película "Cazadores de Utopías")

SEMINARIO DE VERANO a cargo de DAVID BLAUSTEIN

INFORMES: 801-2564 DE 10:00 A 16:00 HS

Alfo-Tec 791-0685

### LAVADO de ALFOMBRAS

Carpetas y Tapices

## "HASTA LA VICTORIA SIEMPRE"

UNA PELICULA DE  
JUAN CARLOS DESANZO,  
EL DIRECTOR DE "EVA PERON".



REPOSICION EXCLUSIVA  
**CINE MAXI**

Carlos Pellegrini 657 - tel. 326-1822  
DOMINGOS 17 HS.



# El '98 queda

Las futuras estrategias de Eduardo Duhalde para "salir de perdedor", la necesidad de consolidarse de la Alianza y el protagonismo que tendrá Carlos Menem en la elección del candidato del PJ son tres claves para entender la lucha por el poder en 1998. Sobre ellas opinan políticos, periodistas y politólogos.



Luis Majul.



Juan Carlos Portantiero.

be tener espíritu crítico, sobre todo en la medida en que vaya adquiriendo más poder.

3. El diagnóstico de Carlos "Chacho" Alvarez es casi perfecto: Carlos Menem está jugando a perdedor porque quiere ser el jefe de la oposición. Hace el simulacro de la re-reelección porque quiere mantener el poder. En los últimos años de gobierno va a tratar de que no lo investiguen cuando deje su mandato y de instalar la idea de que él es irremplazable, como hizo Perón en su momento.

## José María Vernet

(ex gobernador de Santa Fe, asesor del Ministerio del Interior)

1. En principio, Duhalde tiene que abrirse al sistema político de la provincia y de la Nación. En segundo lugar, entender que lo del 26 de octubre no fue una derrota, sino una advertencia. Por último, mejorar la administración provincial.

2. La Alianza tiene que definir qué posición tiene, porque hasta ahora adquirió una postura estética y no ética. Eso se materializa, por ejemplo, en que no tiene definiciones conceptuales claras. Hasta ahora funcionó sólo como un sistema de denuncias, como cualquier oposición en cualquier lugar del mundo.

3. El presidente Menem va a liberar la interna del PJ. Lo va a hacer porque siempre ha sido un candidato de esas características. Es más democrático de lo que creemos.

## Juan Carlos Portantiero

(ex decano de Ciencias Sociales, UBA, sociólogo)

1. Duhalde tendría que hacer

tres cosas que a mi entender son muy difíciles. En primer lugar, encontrar al autor intelectual del asesinato de José Luis Cabezas. Luego, tener un éxito rotundo en la reestructuración policial que encaró y finalmente poner en marcha un plan de empleo más exitoso del que está en vigencia.

2. La Alianza tiene que lograr que se incorporen al acuerdo las provincias remisas: Córdoba, Chubut, Río Negro y Catamarca. Tiene que evitar hablar de candidaturas este año, afinar su programa alternativo y exponerlo cohe-



José María Vernet.

rentemente en el Parlamento. Finalmente, reforzar los vínculos y las esperanzas de los sectores más postergados de la población.

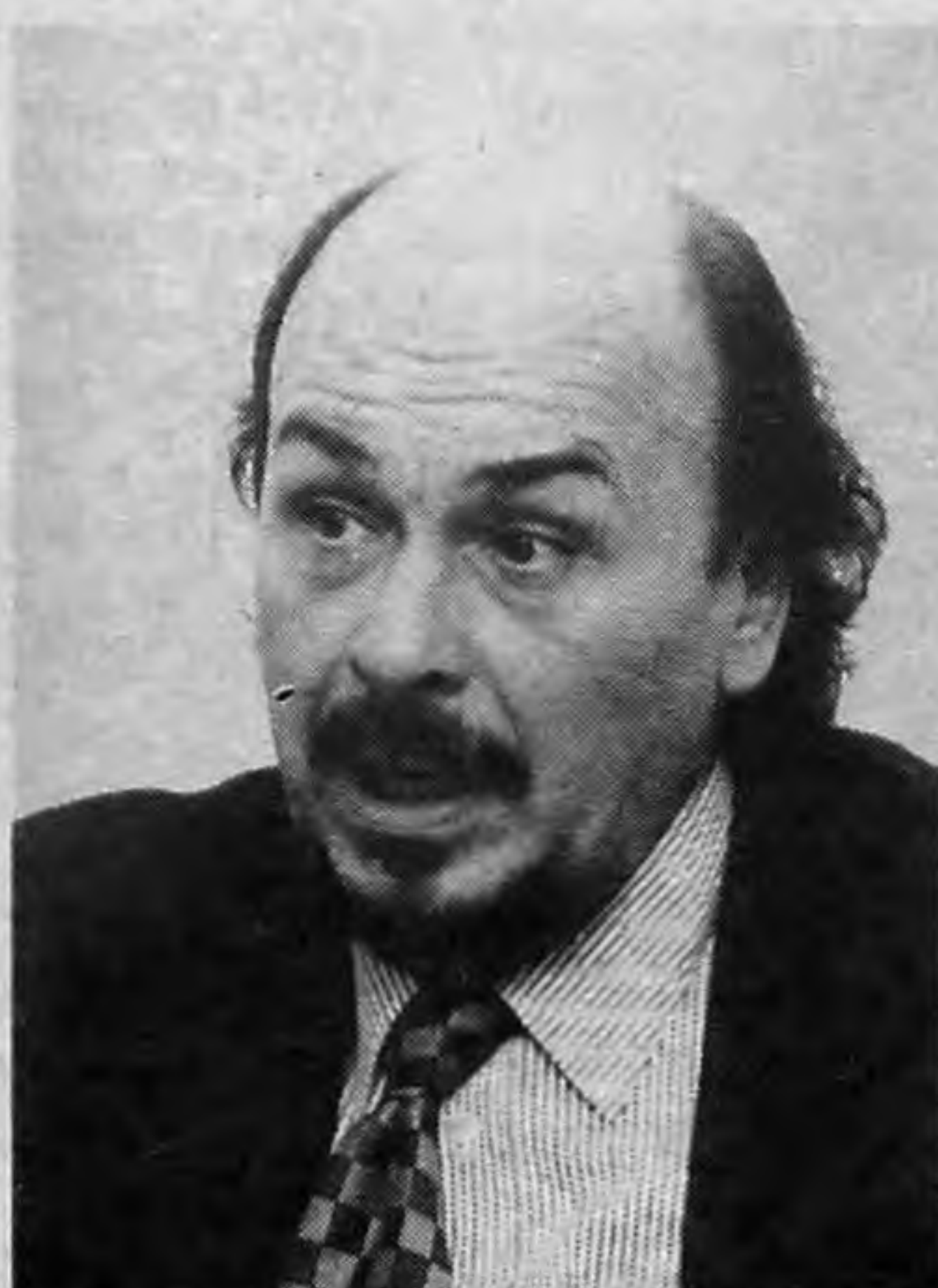
3. Menem buscará mantener por vía de sus cortesanos la idea de que puede ser reelecto y mientras tanto dejar vacío el lugar del futuro candidato. Luego va a tratar de que aparezca la mayor cantidad posible de aspirantes para que él pueda jugar con alguna fuerza propia e inclinar la decisión hacia uno u otro lado y finalmente lograr que el gobernador Eduardo Duhalde no tenga ningún éxito político.

## Preguntas:

1. ¿Cuáles son las tres cosas que debe hacer Duhalde para levantar cabeza?

2. ¿Qué le falta a la Alianza para consolidarse?

3. ¿Qué hará Menem para influir sobre la elección del candidato presidencial?



Joaquín Morales Solá.

También actuó muy rápido para distanciarse del Gobierno: cuando se sugirió la re-reelección de Carlos Menem, se opuso alegando que perdería el peronismo. En tercer término debe ocuparse del tema de los derechos humanos, que está muy unido al de la seguridad. Duhalde empieza a hacer en la derrota lo que no hizo en la victoria.

2. La Alianza está vista por la gente como un voto de triunfo, pero también como un voto castigo. Y debe transformarse en el voto esperanza, de alternativa, con un programa que proponga un modelo de país diferente. Tiene dos años para elaborar ese programa, que no es una plataforma electoral armada seis días antes de las elecciones. Será expuesto al público para su discusión, lo que constituye un hecho inédito en el país, y corregido antes de la elección de la fórmula presidencial, aproximadamente dentro de un año.

3. Menem ya está influyendo en la elección del candidato desde la posición de liderazgo que conserva. Al nacionalizarla, despreció a uno de ellos. Ahora tiene dos opciones: o buscar un candidato de alternativa, un administrador que le permita volver después, o -la que para mí debería hacer- buscar un hombre que goce de una imagen de transparencia para quitarle una bandera a la Alianza.

## Julio Bárbaro

(ex secretario de Cultura)

1. Primero, Duhalde debe demostrar que puede contener al peronismo de todo el país, lo que supone recuperar la fuerza propia perdida. Segundo, que la provincia, que es su base, deje de ser su techo. O sea, encontrar una imagen política que supere el provin-

cialismo. Tercero, tomar el camino necesario, pero muy difícil, de diferenciarse del Gobierno pero no romper con él.

2. La Alianza tiene que demostrar que Fernando de la Rúa y Graciela Fernández Meijide son dos alternativas posibles para la misma fuerza política, lo cual es fácil si el peronismo es fuerte y es una excusa, pero difícil por la historia que arrastran ambos personajes. Yo no imagino a un peronista que se fue del menemismo por ser progresista, satisfecho de encolumnarse tras De la Rúa, a quien los alfonsinistas no soportaban por conservador.

3. La influencia de Menem será distinta con un peronismo ganador que con un peronismo con dificultades. Influir en la elección del candidato puede convertirlo tanto en el dueño del triunfo como en el padre de la derrota. Necesita quedar bien parado en el PJ porque tiene muy erizado el frente externo, y no puede arriesgar el prestigio interno que tiene. De cualquier manera, terminará la pelea con Duhalde para lograr la unidad del partido. Y tratará de que el PJ esté lo más cerca posible del triunfo, sin convertir el mismo error que el alfonsinismo, que al no poder contar con Alfonsín como candidato dejó al radicalismo sin chance. Va a terminar jugando con la grandeza suficiente para apoyar a un peronismo no siendo su candidato.

## Luis Majul

(periodista)

1. En primer lugar, Duhalde tiene que solucionar el tema de la policía para instalar un nuevo contrato entre esa fuerza y la sociedad. En segundo término, tendría que enfrentar abiertamente al



Julio Bárbaro.

presidente o acordar con él, pero no quedar a medio camino como hizo hasta ahora. El tercer punto sería diferenciarse del gobierno nacional en lo que son dos temas claves: educación y empleo.

2. La Alianza debe mostrar que tiene madurez para gobernar con autoridad, definir ya cómo va a ser la relación con los grupos económicos y con la policía, mostrarse más eficiente y menos mediática y, por último, tratar de superar el autoritarismo personal de Graciela Fernández Meijide, que cada vez es más notorio. Con la Alianza, el periodismo serio de-

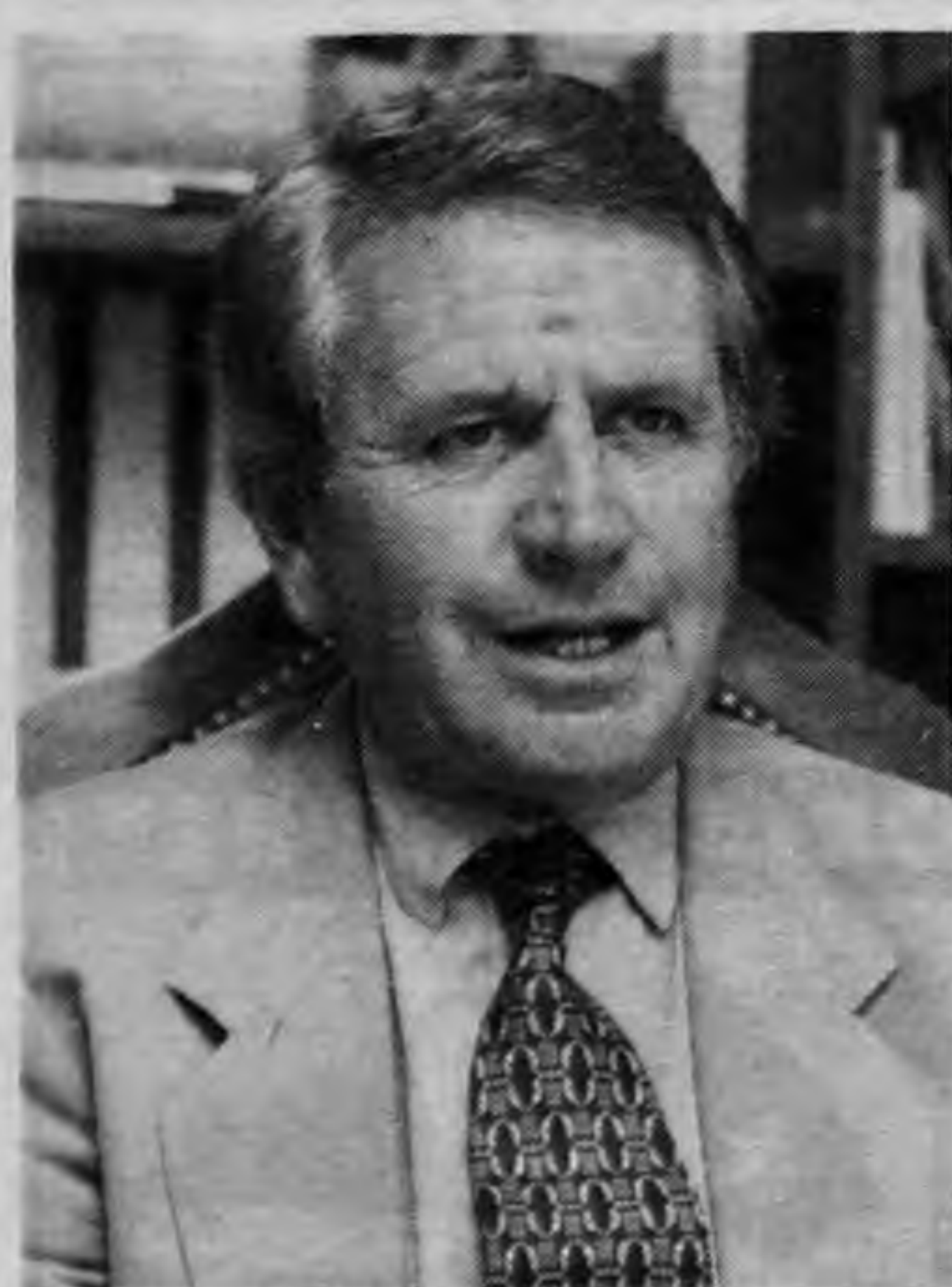
## Joaquín Morales Solá

(periodista)

1. Lo primero que debe hacer es reconstruir la seguridad en su provincia y, sobre todo, terminar con una organización policial tan poderosa como inepta y corrupta. Lo segundo es tomar conciencia de que el asistencialismo no reemplaza al trabajo, y que si bien falta en todo el país, también escasea en el cordón industrial de su provincia. Lo último que Duhalde debe hacer -y no por eso lo menos importante- es mostrarle a la gente que tiene un proyecto alternativo al de Menem. Nadie vota, después de diez años, más de lo mismo.

2. La Alianza debe demostrar que tiene ideas y caminos precisos para cumplir sus promesas. Me refiero a las promesas económicas y sociales, cuando habla de preservar lo conquistado, de más trabajo y de una mayor equidad. Ya ha construido grandes méritos desde la honestidad y la denuncia (que son necesarios en la Argentina de hoy); ahora debe convencer de que el peronismo no es el único grupo político que anhela en serio el poder y después lo administra y lo conserva.

3. Todo. Hasta es posible que Menem se resigne a la condición de ex presidente, pero jamás admitirá que le llegó la hora de jubilarse. Hará lo posible y lo imposible. Lo imposible es la reelección, pero escucharemos hablar de ella hasta el día antes de las elecciones presidenciales. Para no jubilarse necesitará que el próximo presidente pertenezca a la oposición o que sea un peronista dependiente de Menem. En ese cuadro, el peor candidato es Duhalde, porque éste expresa (aunque nunca lo dirá) el relevo



Federico Polak.

liso y llano de Menem. Influirá, en primer lugar entonces, para que Duhalde no levante cabeza.

## Federico Polak

(portavoz de Alfonsín)

1. Aunque por su historia le va a costar, tomó el rumbo acertado al intentar mejorar los aspectos criticados de su gestión y tomar distancia del Gobierno. En primer lugar, Duhalde hizo bien en poner un civil al frente de la Bonarense, en consultar a León Arslanian y a juristas de la Alianza.



DUHALDE, MENEM Y LA ALIANZA

# antes del '99



Nelson Castro.

**Nelson Castro**  
(periodista)

1. El gobernador tiene que solucionar el gravísimo tema de la policía bonaerense junto con el problema de la falta de seguridad, mejorar algunos elementos de su entorno y no olvidar el caso Cabezas.

2. La Alianza debe cumplir la promesa de postergar las luchas por las candidaturas y abocarse a

los temas prioritarios de la gente, generar propuestas creíbles y factibles para encarar los diferentes problemas de la población y definir sus candidaturas a través de procesos claros y participativos.

3. Va a estimular la existencia de más de un candidato. Buscará apoyar a aquel que le asegure el mantenimiento de la mayor cuota de poder.

**Franco Castiglioni**

(director de la carrera de Ciencia Política)

1. En primer lugar, es difícil que Eduardo Duhalde pueda ser el centro de agregación política dentro del PJ por la relativa debilidad en que quedó frente al presidente Carlos Menem. En segundo lugar, Duhalde enfrenta un equilibrio inestable entre la demanda social de seguridad y una reforma de la policía en sentido democrático: la reestructuración que encaró puede dar frutos en el largo plazo, pero en el breve puede afectar la situación.

2. La Alianza tiene que construir un espíritu de coalición. Para ello debe trabajar la transver-

salidad entre cuadros y dirigentes y, además, trabajar en lo programático para tener un plataforma común. En esas condiciones podría resistir la confrontación interna de una primaria abierta.

3. Menem buscará instalar a un continuador suyo para colocarlo en condiciones competitivas o, en una segunda instancia, para disciplinar a Duhalde. En los dos casos, le restará fuerza a quien resulte el candidato justicialista. Por lo demás, su estrategia va a de-



Franco Castiglioni.

pender en buena medida de quien termine posicionándose como candidato de la Alianza.

**Rosendo Fraga**

(político)

1. En principio Duhalde debe resolver el problema de la policía y la seguridad en la provincia: un candidato para el '99 que se muestre ineficaz en la seguridad no podrá ganar. En segundo lugar debe incorporar su programa los valores políticos de la clase media. La elección del 26 de octubre mostró que los sectores medios rechazan el estilo político de Duhalde. Por último, evitar que lo alcance el desgaste de la administración Menem. Duhalde sería el candidato de un partido con una década ininterrumpida en el ejercicio del poder, y eso transmite al candidato del oficialismo el cansancio de la opinión pública.

2. La Alianza tiene que consolidarse como fuerza electoral en todo el ámbito nacional incluyendo los distritos en que el radicalismo es gobierno, realizar con éxito la interna abierta para elegir la fórmula presidencial logrando que ésta no sólo sea expresión de las dos fuerzas que integran la Alianza, sino también de los sectores independientes, y por último mostrar que tiene la capacidad de transformarse en coalición de gobierno antes de la elección. La gente va a votar por la Alianza si anticipa capacidad de gobierno.

3. Menem tratará de postergar lo más posible la fecha de la interna. Mientras se dilate la definición de la sucesión, mantendrá el



Rosendo Fraga.

ejercicio pleno del poder. También va a tratar de evitar que Duhalde sea el candidato "natural": tener más de una alternativa para la sucesión es una de las claves para que Menem pueda jugar el rol de "gran elector". Por último, se esforzará para que la interna sea abierta. Si participan los independientes, las posibilidades de Duhalde se reducen y aumentan las de figuras como Ortega y Rautemann. De esta forma, la interna se hace competitiva y Menem mantiene un rol de arbitraje e influencia.

Página/12 en

**Salta y Jujuy**

**GUSTAVO SALDEÑO**

Representante

Stgo. del Estero 340-4400- Salta  
Tel./Fax (087) 213-213 y rotativas  
E-mail: mensaje@salnet.com.ar

## Si sale de vacaciones, Solidaridad va con usted.

VAYA A DONDE VAYA, LO ACOMPAÑAMOS.

PORQUE EN TODO EL PAÍS ATENDEMOS LAS URGENCIAS Y EMERGENCIAS QUE PUEDAN PRESENTARSE ESTANDO LEJOS DE CASA.

SIÉNTASE PROTEGIDO.

DISFRUTE DE LAS VACACIONES COMO CORRESPONDE: CON TRANQUILIDAD.

### CÓRDOBA

#### CÓRDOBA CAPITAL

Sanatorio Allende  
H. Yrigoyen 384  
Tel.: (051) 269200 / 269215

Hospital Italiano  
Roma 550  
Tel.: (051) 529000

#### VILLA CARLOS PAZ

Sanatorio Punilla  
Uruguay 850  
Tel.: (0541) 22566

#### TANTI

Clínica Privada Quintana  
Ruta Provincial 28  
Tel.: (0541) 98183

#### RÍO CUARTO

Clínica Regional del Sur  
Av. Italia 1262  
Tel.: (058) 641555

Clínica del Niño  
Alvear 834  
Tel.: (058) 623916

### LA CALERA

Clínica Privada del Hostal  
San Martín 823  
Tel.: (0543) 66222

#### ALTA GRACIA

Clínica Central  
B. Roldán 40  
Tel.: (0547) 21500 / 21093

#### CAPILLA DEL MONTE

Clínica Privada Norte  
Belgrano 292  
Tel.: (0548) 81328

Clínica Privada Guerra  
Rivadavia 632  
Tel.: (0548) 81120

#### LA FALDA

Clínica Privada Modelo  
Rosario 38  
Clínica Privada La Falda  
Rivadavia y Sarmiento  
Tel.: (0548) 22777

#### COSQUÍN

Clínica Privada Sarmiento  
Sarmiento 540  
Tel.: (0541) 51113 / 81173

Clínica Privada San Antonio  
Tucumán y Pedro Ortiz  
Tel.: (0541) 51782

#### CRUZ DEL EJE

Clínica Privada Integral  
Pellegrini 255

Clínica Cruz del Eje  
Av. Eva Perón 642  
Tel.: (0549) 22852

### RÍO NEGRO

#### BARIOLOCHE

Sanatorio San Carlos  
Av. Bustillo km. 1  
Policlínico Arbos  
Diagonal Capraro 1216

### COSTA ATLÁNTICA

#### MIRAMAR

Clínica Privada Mitre  
Calle 23 N° 1446  
Tel.: (0291) 20701 / 20117  
EMERGENCIAS  
Tel.: (0291) 20850 / 20874

#### MAR DE AJÓ

Clínica Mar de Ajó  
Moisés Lebensohn 450  
Tel.: (0257) 20657 / 22116

### NECOCHEA

Clínica Regional  
Calle 66 N° 2581  
Tel.: (0262) 2-3635

Clínica Cruz Azul  
Calle 60 N° 2651  
Tel.: (0262) 3-7500

Emergencias EMED  
Tel.: (0262) 26587

#### VILLA GESELL

Clínica Privada del Sol  
Av. 3 N° 3014  
Tel.: (0255) 66331 / 66466

Hospital Municipal de Villa Gesell  
Calle 124 y Av. 8  
Tel.: (0255) 62609 / 62618

Instituto del Corazón  
Av. 4 N° 864  
Tel.: (0255) 62244

#### SAN BERNARDO

Clínica San Bernardo  
La Rioja y Garay  
Tel.: (0257) 63400 / 60336

#### SANTA TERESITA

Policlínica Privada Santa Teresita  
Calle 34 N° 251  
Tel.: (0246) 30301 / 21911

### PINAMAR

Hospital Comunitario de Pinamar  
Av. Shaw 250  
Tel.: (0254) 90094 / 83344

#### SAN CLEMENTE DEL TUYÚ

Hospital Materno Infantil de San Clemente del Tuyú  
Av. San Martín 505  
Tel.: (0252) 21132

#### MAR DEL PLATA

Consultorios Externos PO.PRI.BA.  
Mitre 2056  
Tel.: (023) 95-0201  
lunes a viernes de 10 a 20 hs

Internación de Urgencia

Hospital Privado de Comunidad  
Córdoba 4545  
Tel.: (023) 45056 / 4232 / 36

Emergencias CARDIO  
Tel.: (023) 93-2226 / 94-2552

Urgencias a domicilio

MY DOC  
Tel.: (023) 94-6328 / 91-3683

### TRES ARROYOS

Clínica Privada Hispano  
Dorrego 296  
Tel.: (0983) 31370 / 31365

#### ENTRE RÍOS

#### PARANÁ

Sanatorio La Entrerriana S.A.  
Buenos Aires 550  
Tel.: (043) 200590

Clínica Modelo S.A.  
San Martín 1238  
Tel.: (043) 231200

### MENDOZA

#### MENDOZA CAPITAL

Sociedad Española de Socorros Mutuos  
Lavalle 441. Tel.: (061) 231786

Hospital Ferroviario  
Paso de los Andes 3051  
Tel.: (061) 252600



**Solidaridad**  
OBRA SOCIAL BANCARIA ARGENTINA

Por otros destinos o para ampliar la información llame gratis, las 24 hs, los 365 días del año

ATENCIÓN Y SALUD, SIEMPRE EN CONTACTO

**0-800-6-6722**  
O S B A

NO OLVIDE LLEVAR EL CARNET Y EL ÚLTIMO RECIBO DE SUELDO.



Por Cristian Alarcón

Armas paralizantes para evitar disparos, control de cientistas sociales, un jefe de policía de la fuerza, nuevo sistema de ascensos y de sanciones, coordinación con la Bonaerense, aumento de sueldos, y un optimismo despampanante son algunas de las líneas que Raúl Zaffaroni, uno de los especialistas en seguridad y criminología de la Alianza, traza en esta entrevista. Presidente del bloque del Frepaso en la Legislatura porteña, ex camarista, y tratadista en Derecho penal, Zaffaroni analiza el traslado de la Policía Federal a la administración de la ciudad de Buenos Aires convencido de que les "quieren tirar un muerto", pero que el enroque será en definitiva beneficioso.

—¿La reestructuración incluirá cambios en las cúpulas de la Policía Federal que pase a la Ciudad?

—No queremos que se meta mano políticamente en ascensos y destinos, que se altere la carrera por presiones políticas.

—Pero, si miramos lo que se está haciendo en el intento de transformar la Policía Bonaerense, este compromiso de no influir desde el poder político en los altos mandos no se entiende.

—Justamente. Queremos evitar que la transferencia se pueda traducir en un deterioro como el de la provincia de Buenos Aires. Allí ha habido injerencia del poder político en ascensos y destinos. Eso contribuyó en terminar de descomponer totalmente la fuerza. Es necesaria una ley de carrera lo más clara posible, mejorar el sistema de ascensos, que realmente sea por méritos y además democratizar el sistema de sanciones, terminar con el arresto que es inconstitucional.

—¿El jefe va a ser un civil?

—Por razones profesionales y de conocer la institución no soy partidario de que sea un civil. Normalmente, cuando hay un civil, hay un subjefe que tiene el manejo real porque al otro le pasan los elefantes por delante y no los ve.

—¿Qué significa desmilitarizar a la policía?

—Hay que eliminar la obediencia ciega y estúpida que hay dentro del cuerpo policial. La policía es un servicio civil que tiene jerarquías a las que hay que respetar, pero como en todo servicio civil, como ocurre en un hospital. Por otra parte hay que permitir la libre asociación de los integrantes de la fuerza.

—¿No se corre el riesgo de fortalecer lo corporativo?

—Es la única forma de crear conciencia profesional, que discutan horizontalmente las condiciones de trabajo. Es la única forma de que desde el interior de la fuerza se pueda discutir la inversión presupuestaria, qué es lo que conviene comprar.

—¿Esto generará resistencias internas?

—Supongo que toda innovación institucional causa temor. Nos acostumbramos a trabajar con pautas y el cambio es temible, porque ese cambio puede importar el requerimiento de nuevas funciones lo cual altera los liderazgos. Pero, en este caso, la policía sabe que el gobierno nacional se deshace de ella y nosotros los vamos a recibir para mejor. Existe una devaluación de la función, una política institucional que ha llevado a un enfrentamiento policía-sociedad y todo esto lleva a una lesión de la propia autoestima de la policía. Esto hay que superarlo. El policía debe ser una especie de técnico de la libertad.

—Todo esto suena correcto, ahora, ¿qué percepciones tienen desde la Alianza sobre las verdaderas pretensiones de los uniformados, que en definitiva son la corporación?

—Es que todo lo corporativo, el inconveniente que tiene es justamente que sólo habla la cúpula. En lo corporativo no se sabe quién opina, se dice "la policía", ¿quién es la policía? Se sabe que opina el jefe de lapolicía, no el resto.

EL PLAN DE ZAFFARONI PARA LA FEDERAL

# "Querían tirarnos un muerto"

Una policía de seguridad callejera, con armas paralizantes para evitar disparos, controlada por cientistas sociales, especializada y mejor paga. Estas son algunas de las características que el especialista del Frepaso en criminología considera necesarias para la nueva policía de la ciudad.

Porque, si otro policía opina otra cosa, lo echan.

—¿Les van a aumentar los sueldos?

—Si hay recursos, creo que de alguna manera el riesgo de vida debe compensarse. La sociedad tiene que hacerse cargo en parte de eso, independientemente del presupuesto que nos transfieran.

—¿Qué modelos de policía toman para poner en práctica aquí?

—Fundamentalmente los europeos, países como Italia, Suecia, Inglaterra, y los de las comunidades autónomas españolas.

—¿La idea es que se dispare cada vez menos?

—Nos tenemos que proveer de armas no letales, armas paralizantes, evitar muertes. No se puede dejar a un hombre en la calle sólo con una 9 mm. La única posibilidad que tiene es usar los puños o disparar.

—¿Cómo encararían una situación como la que vive Villa Urquiza en las últimas semanas?



Gustavo Ercole

Zaffaroni cree que el traspaso será a la larga beneficioso para la ciudad.

"El policía debe ser una especie de técnico de la libertad", dice el jurista.

—Pensamos en la creación de un consejo ciudadano de política criminal. No hay buena información. Se montan operativos como si fuesen shows. Se necesita un organismo a cargo de científicos sociales, técnicos, neutral, que permita monitorear cuál es la conflictividad real.

—¿Cómo van a financiarla?

—Tienen que transferirla con presupuesto. Además deben entregarnos la estructura tal como estaba el 1° de diciembre. No queremos un vaciamiento.

—¿Se propusieron plazos?

—Hay muy pocas noticias. Hubo un anuncio oficial que obviamente responde a la decisión de decir "saquémonos a la policía de encima". El Gobierno parece haberse dado cuenta de que la policía no es un buen negocio político. Falta el traspaso de la Justicia y la policía de investigaciones.

—¿Por qué las divisiones de homicidios e investigaciones no serán trasladadas?

—La Policía Federal tiene dos funciones netamente diferenciadas que no tiene por qué estar unidas en una misma fuerza. Son la policía de investigación criminal y la de seguridad de la calle, dos formaciones distintas. En la mayoría de los países civilizados, están diferenciadas. Se nos entrega la seguridad de la calle, porque no se nos puede pasar la otra. Para investigaciones se requiere también el traslado de la Justicia. Creo que deben transferir la Justicia. En el momento en que se haga, nosotros instrumentaremos una policía de investigaciones dependiente del Poder Judicial, del Consejo de la Magistratura de la Ciudad.

—Ustedes creen que les están tirando un muerto.

—Nosotros sentimos que ellos quieren tirarnos un muerto, pero nosotros lo recibimos como un vivo, y somos muy optimistas con lo que podemos hacer.

—¿Cómo coordinarán el trabajo en seguridad con la Bonaerense en crisis?

—No sabemos exactamente cómo funciona la coordinación actual. Son contactos del gobierno nacional con el gobierno de la provincia, y se movieron al compás de los respectivos intereses políticos. Nosotros esa dificultad no la tenemos, no participamos de la interna menemista.

—Pero el enfrentamiento puede ser

**Obediencia: "Hay que eliminar la obediencia ciega y estúpida."**

**La policía es un servicio civil que tiene jerarquías a las que hay que respetar."**

peor entre la Alianza y el duhaldismo.

—Es posible, pero hay otra circunstancia positiva dentro de lo negativo. Todo lo que le pueda mejorar la situación de seguridad a Duhalde lo va a comprar porque políticamente le conviene. El traspaso de la Policía Federal a la Ciudad es una buena noticia para él. De alguna manera nosotros, al mejorar la policía de la Ciudad y coordinar acciones con ellos, la estamos haciendo parte de su campaña política.

—¿Cuál es la diferencia entre la corrupción en la policía del conurbano y la de la Capital?

—No creo que el narcotráfico sea una de las cajas centrales de la Federal.

—¿Cuáles son las cajas?

—En realidad a nivel de seguridad son muy pobres. No son volúmenes extraordinarios. Eso se puede acabar con un razonable planteo de mejoramientos de condiciones de trabajo. Qué se le puede cobrar a un contraventor, hay 200 mil contravenciones anuales, ¿cuánto es eso, 20 pesos por caso?, ¿cuatro millones de pesos al año?, terminamos fácilmente con eso. No conozco si hay cajas más grandes a niveles de conducción, pero no son un cáncer.



EL VICEMINISTRO DE INTERIOR QUIERE MAS REPRESION

# Mano de piedra Matzkin

“Cuando hablamos fuera de los micrófonos, la gente común, usted o yo, queremos que los delitos se repriman con severidad. Dentro del marco de la ley, por supuesto, pero que se repriman”, dijo ayer el viceministro del Interior, Jorge Matzkin. Para que eso ocurra, propuso que desde distintos sectores sociales se avance en un acuerdo orientado a “apoyar fuertemente” el accionar represivo de la policía frente a hechos delictivos “para que los agentes no queden desguarnecidos”. La senadora Graciela Fernández Meijide, en tanto, desestimó las estadísticas policiales que establecen una disminución de los delitos: “Acá no hay estudios serios sobre los índices de criminalidad en el país y la sensación de la gente es que hay un aumento de la ola delin cuencial”, disparó.

“Si yo tuviera que elegir entre la prevención y la represión, obviamente somos gente democrática y preferimos la prevención, pero cuando ocurre el hecho hay que reprimir”, dijo Matzkin. Para frenar la violencia en los asaltos, él cree que “hay que ser suficientemente duro.”

El número dos en la cartera de Carlos Corach explicó ayer que en la última reunión del Consejo de

Dijo que la gente común, entre la que se incluyó, quiere que los delitos se repriman con severidad, por lo que pidió que se apoye la acción de la policía.

Seguridad, autoridades nacionales, ministros de gobierno y jefes policiales provinciales coincidieron en que lo que aumentó no es la cantidad de delitos, sino “la violencia en cada uno de ellos”, y agregó que “lejos de estar contentos por lo primero, estamos preocupados por lo segundo”.

Entre las medidas analizadas por

las autoridades para terminar con la violencia en los asaltos, Matzkin mencionó que “ya hay redactada en el Ministerio de Justicia algún tipo de legislación relacionada con ser más duros con los reincidentes, ya que la actual ley no es suficientemente buena en ese sentido”. También dijo que se está evaluando la posibilidad de ejercer un control más profundo en la venta ilegal de armas: “Hay un tráfico de carácter subterráneo, oculto e ilegal sobre el cual estamos apuntando más cerca”.

Luego, el viceministro se puso reflexivo: “La tarea de mejorar la seguridad involucra enfrentar tanto problemas culturales, de educación, de generación de puestos de trabajo”, explicó. Y agregó que lo “inminente” es “tener más policías en la calle y otros aspectos vinculados a la legislación, actuación de la Justicia, consensos mayores en la sociedad e inversiones en equipamiento”. Con respecto al consenso, Matzkin pidió que “medios de comunicación, sectores políticos y sociales nos pongamos un poco más de acuerdo para cuando la policía tiene que reprimir un delito”.

Para Graciela Fernández Meijide, para mejorar la seguridad primero hay que “aceptar la realidad”. En ese sentido, la diputada alian-

cista descalificó la interpretación de la Policía Federal, que a pesar de los asaltos y asesinatos registrados en los últimos días, dio a conocer una estadística que indica que los delitos disminuyeron entre un 50 y un 60 por ciento en los últimos dos meses.

“Esas afirmaciones encuadran el doble discurso de las autoridades”, agregó Meijide y apuntó sus cañones contra el ministro del Interior, Carlos Corach. “Antes de las elecciones, el ministro del Interior señaló que la ciudad de Buenos Aires era de las más seguras y luego de los comicios admitió que había un problema de seguridad, cuando hizo el anuncio del Operativo Cerrojo”, dijo la diputada en alusión al procedimiento preventivo que se realiza en horario bancario en la General Paz para evitar que los ladrones se escapen al conurbano.

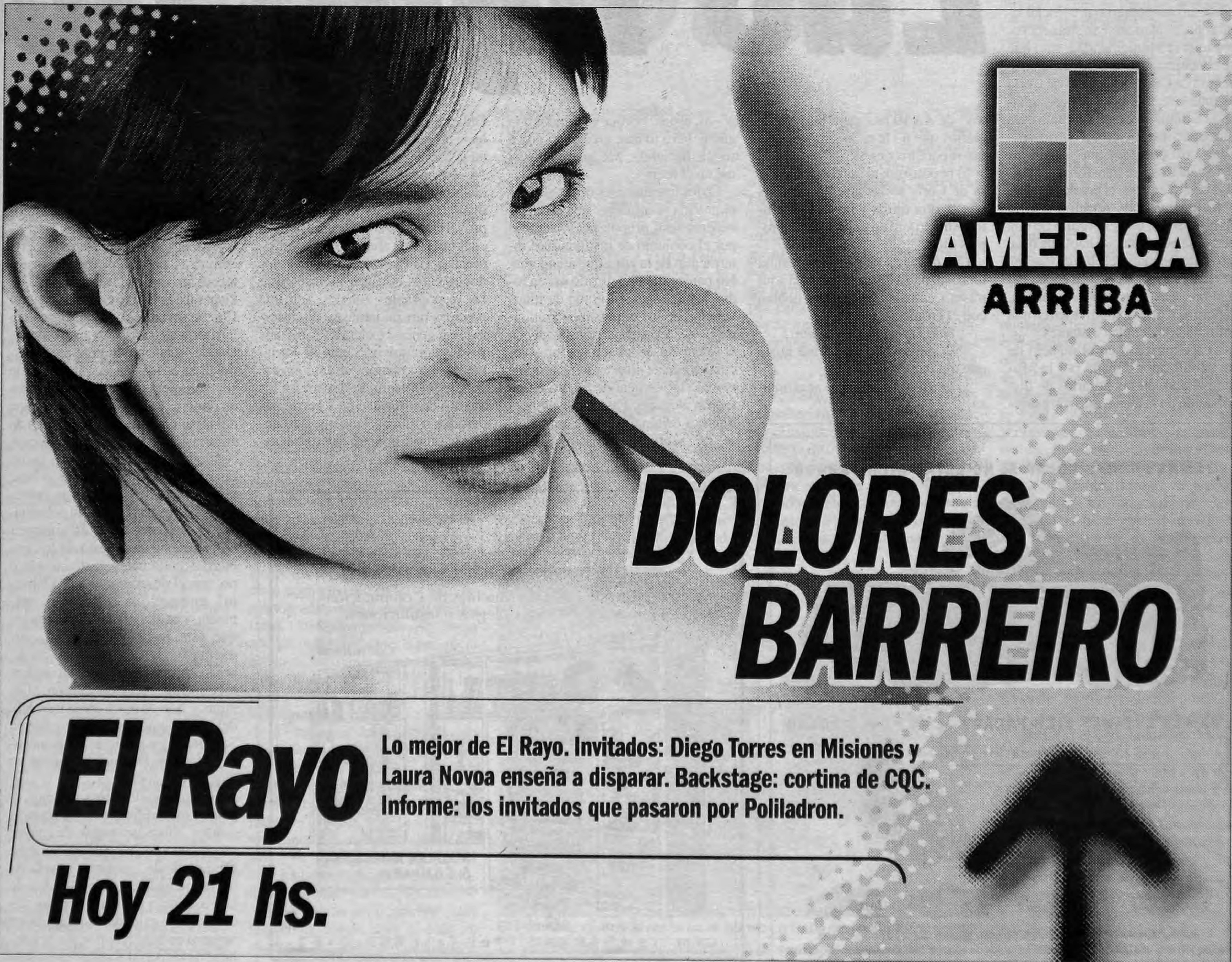
“Los hechos concretos de aquellos que ven asesinar a sus familiares, amigos o vecinos, demuestran que la sensación de la gente es que hay un aumento de la ola delin cuencial”, agregó Meijide. Para finalizar, dijo que si bien no le parecía mal la propuesta del Gobierno de traspasar a la administración porteña algunos servicios de la Policía Federal, “habrá que ver si lo que quiere Corach no es sacarse el problema de encima”.

## Desagravio en Tablada

Entidades judías y el Instituto Nacional contra la Discriminación, la Xenofobia y el Racismo convocaron para hoy a las 11 a un “acto cívico religioso de desagravio” en el cementerio israelita de La Tablada, a raíz de las profanaciones de tumbas que se produjeron ahí y en la necrópolis de Ciudadela durante Navidad y Año Nuevo, respectivamente. El acto, en el que hablarán dirigentes de la DAIA y la AMIA, se organizó para expresar el repudio de las destrucciones de lápidas en las festividades, y fueron convocados partidos políticos e instituciones sociales.

## Alfonsín revisará

El ex presidente Raúl Alfonsín advirtió que si la Alianza opositora llegara al poder en 1999 será revisado el polémico proceso de concesión de 33 aeropuertos, incluido el internacional de Ezeiza, el más grande del país. Alfonsín dijo que la Alianza analizará los detalles de la privatización de las terminales aéreas pero no del resto de las enajenaciones. “Ya dijimos que no vamos a hacerlo (revisar los contratos), aunque no nos hayan gustado las privatizaciones. Sí, en cambio, se revisará la concesión de los aeropuertos porque existe un fallo judicial”, sostuvo el ex mandatario.



**AMERICA ARRIBA**

**DOLORES BARREIRO**

**El Rayo** Lo mejor de El Rayo. Invitados: Diego Torres en Misiones y Laura Novoa enseña a disparar. Backstage: cortina de CQC. Informe: los invitados que pasaron por Poliladron.

**Hoy 21 hs.**



Fabian Luchessi

Por Luis Salinas

Al fondo de Wilde, detrás de las ruinas de SaSeTru y casi en el vértice en que se encuentran Avellaneda, Quilmes y Lanús, un club de madres sostiene, en base a alimento seco de Caritas y a la venta de empanadas y pan case-ro, un comedor popular que atiende entre 100 y 120, niños y ancianos. No reciben ayuda municipal ni gubernamental de ningún nivel. El comedor se llama Santa Rosa de Lima y el barrio La Esperanza: unas seis manzanas asentadas íntegramente sobre terrenos fiscales, intermedias entre asentamiento y villa.

El plan Vida está presente en Avellaneda, con una organización de 518 manzanas y 67 comadres. Cuatro de ellas —dos titulares y dos suplentes— operan sobre La Esperanza. Aunque el comedor Santa Rosa es más discrecional respecto de la edad de sus comensales que el plan, las señoras que sostienen la organización son conscientes de que muchos son beneficiarios del Vida. Ellas mismas lo son, en unos cuantos casos. Toman distancia del plan oficial, pero no lo condenan: cuando se les pregunta por qué la institución no forma parte de él, responden sólo que “no fuimos informadas”. Y a poco de andar la conversación, el resentimiento que uno espera por el tono, no recae sobre el conjunto del gobierno provincial sino sobre el plan en sí, ni siquiera sobre toda la Municipalidad, sino que se concentra en una sola persona, la señora de Coria. La señora de Coria es manzanera, esposa del presidente de la Junta Vecinal. La Junta es la única otra institución del barrio; sostiene otro comedor que, según las del Santa Rosa, se transforma en unidad básica en épocas preelectorales. “No mantenemos relación con la Junta”, dicen, con el orgullo de una pequeña potencia que habla de otra. Los antecedentes del club de madres se remontan al '88/'89, la época del hambre. Las acusaciones contra la señora de Coria se subdividen en una infinidad de detalles irritantes:

a) arbitrariedad en el manejo de un nebulizador donado por la Municipalidad, en los horarios de distribución de la leche, que son estrictos



Antes de las elecciones, las manzanas de Hilda “Chiche” de Duhalde confundieron a los analistas. A simple vista, la estructura asistencialista hacía pensar en un triunfo seguro. Pero Chiche perdió las elecciones y se convirtió en “madre” de la derrota. ¿Qué pasará con las manzanas, ahora que se sabe no son garantía de triunfo en las urnas?

¿QUE HARA EL GOBERNADOR EDUARDO DUHALDE CON

# Las hijas de

tos —de 8 a 10 hs.— para los beneficiarios que no le caen simpáticos y laxos para los que sí;

b) nepotismo: al parecer, la señora de Coria se las arregló para los que sí, otra titular y las dos suplentes, e incorporó en su lugar a sus propias hijas.

Una de las ex manzanas resulta una panzona a término que está aquí mismo, entre las señoras que hablan con el cronista.

—¿Hubo amenazas, aprietos?

—No. Simplemente no me gusta que me mandoneen.

—¿Le gustaba hacer de manzanera?

—Sí, eso sí, porque es ayudar a la gente. Pero lo hice antes y lo voy a seguir haciendo. Me gusta moverme en el barrio.

En los lineamientos originales del plan Vida se establece que las manzanas sean propuestas y elegidas por el conjunto de instituciones intermedias de la zona que atenderán. No parece haber ocurrido así en todos los distritos. El grado de intervención de los organismos municipales —las áreas de acción social— en la selección de las trabajadoras vecinales parece directamente proporcional a la “verticalidad” con las que fueron elegidas. Esto de los “lineamientos originales” debe entenderse en sentido genérico: Chiche

Duhalde impuso a su criatura predicta las mismas normas de disciplina y silencio en las que formó a las 14 consejeras del Consejo Provincial de la Familia y Desarrollo Humano (ex Consejo de la Mujer). Es proverbial que el menor conflicto en cualquier zona afectada llega velozmente a La Plata y a sus oídos; los documentos escritos, incluso entre las responsables zonales, son una preciosa rareza; jamás se dio información general exacta a los medios y sólo compulsivamente al Parlamento. La paranoia de la consorte gubernamental no se detiene en los medios de información y los demás partidos políticos, sino que desconfió del propio aparato territorial jus-

ticialista. Además de relacionarse con su personalidad, ese sigilo tiene que ver con los orígenes del plan y del mismo Consejo de la Mujer.

El punto de inicio formal del Vida fue —en agosto de 1994— Florencio Varela, donde hay hoy 53.123 beneficiarios, 903 manzanas y 209 comadres, pero había habido un antecedente de las “manzanas” en General Sarmiento en 1993, cuando Chiche invadió el que entonces era territorio de Luis Ortega, y “puenteando” a la estructura punteril justicialista de la zona, acompañada de sus consejeras y varios centenares de mujeres reclutadas en los barrios del mismo partido, realizó miles de entrevistas en diez días de atención continua. La operación tuvo como objetivo inmediato y visible voltear al intendente —quien vivía en perpetua indisciplina respecto al gobernador— y de paso, hacer escarmentar en cabeza ajena al resto de los gobiernos comunales, justicialistas o no: tras el desembarco del “Consejo”, entonces un organismo incipiente, y basándose en las denuncias que éste recolectó, General Sarmiento fue intervenido y desmembrado en tres partidos relativamente pequeños, Presidente Perón, Malvinas y San Miguel. Pero más allá del objetivo político directo, fue en Sarmiento y a partir de aquellas entrevistas donde Chiche formuló su diagnóstico social.

Durante sus dos primeros años, el plan se extendió en manchones irregulares sobre las zonas de mayor emergencia social, cuidadosamente preservado de “punteros” y activistas municipales. La proximidad de las elecciones (y su negro pronóstico) forzó a extenderlo al doble en número de beneficiarios y a la totalidad de los partidos suburbanos des-

JÁMAS PODRAS VOLAR SI NO ESTAS BIEN PARADO



JÁMAS ESTARAS BIEN PARADO SI NO PODES VOLAR

AIR amortization system



Administración y ventas por mayor y menor: Valentín Gómez 3136, Cap. Fed.  
Tel/fax: (01) 865-9691/865-6758/866-5263. Puntos de venta al público: (01) 866-5263 (rotat.)

## BIBLIOTECAS

Carpintería de madera a medida

Escritorios - Boisseries - Muebles de Computación  
Equipamientos para Colegios e Instituciones.

Consúltenos.

MADERA NORUEGA  
& COMPANY

camargo 940 cap. / tel-fax: 855-7161





LAS MANZANERAS QUE DIRIGE SU ESPOSA CHICHE?

# la derrota

de mayo del '97 hasta hoy. Avellaneda, donde la esposa del intendente Baldomero "Cacho" Alvarez filtra la organización alimentaria, es uno de esos distritos incorporados de apuro, basándose en la estructura municipal. La Alianza triunfó en zonas donde la derrota del justicialismo era inconcebible, tales como Villa Corina, Dock Sud o este mismo rincón de Chingolo, en el que las madres del Santa Rosa cuentan alguna "presión" política de poca monta ("una vez que había un acto por la mañana, los alimentos se distribuyeron después de la una de la tarde. La de Coria había amenazado con no entregarlos a quien no concuerriera. Después no cumplió la amenaza, pero le hizo sentir a todas que las controlaba: "A vos no te vi hoy"). Si la derrota no pesó sobre las espaldas de los beneficiarios, sí recaió sobre las propias manzaneras: en Berazategui el secretario de Salud municipal, el doctor Vargas, reunió a las que correspondían a las zonas electorales más flojas para el justicialismo y las responsabilizó personalmente, amenazando con hacer que las reemplazaran; en el otro extremo de la estructura, las cuatro "consejeras" directamente responsables del plan alimentario (Susana Raffetti de Citara, Lidia Lynch de Tempone, Silvia Méndez y Teresa "Pili" Loyola) parecen bailar en la cuerda floja desde el 26 de octubre.

Rosa, la vecina embarazada que fue manzanera, no está descontenta con el rol de la "comadre" que le tocó en suerte. La señora se ocupó de conseguir sus turnos en el hospital, madrugando en su lugar. Las comadres son un programa incipiente, que no existe en todos los distritos; en Avellaneda hay 76. Aunque no hay reglas escritas al respecto, la comadre funciona casi siempre subordinada a la manzanera. Su rol es acompañar los embarazos deshaciendo los entuertos de la relación con los centros médicos. Las embarazadas y las madres de bebés deben presentar cada tanto los comprobantes de controles médicos mensuales para recibir su ración. El control de peso y talla—metro y balanza—que las comadres tienen instrucción de exigir, es la acción médica más fácil y barata imaginable, a la vez que de gran efectividad en la detección de la desnutrición temprana. Sin embargo, también es una práctica difícil de incorporar a los puestos de atención primaria; los médicos suelen confiar más en las ecografías y otras formas de análisis, que redundan en contra de la continuidad del control agregando otros turnos y otros traslados. Allí donde influyen, las comadres consiguen aceitar las relaciones entre los servicios municipales o provinciales de salud y sus usuarias; se sienten investidas de autoridad y pechan contra los turnos otorgados de madrugada y otras rispideces del sistema. Como un ejemplo que afecta a Salud indirectamente, la provincia acaba de legislar eliminando el absurdo arancel sobre los DNI de los recién nacidos. El arancel fue convirtiéndose en un fuerte deformador de la estadística de nacidos vivos y por lo tanto de las curvas de mortalidad infantil.

Sin embargo la reluctancia a informar a propios ni ajenos que caracteriza a la Duhalde y a su Consejo agrava aún más una falta de registro de datos que fue tradicional en los planes alimentarios desarrollados anteriormente. No se sabe—por lo menos públicamente—qué incidencia puede tener el plan en cuanto a términos de embarazo, a

mortalidad ni a morbilidad infantil. No se sabe tampoco que el ministro provincial de Salud (...) Juan José Mussi haya gritado nunca a la esposa de su jefe en reclamo de ese intercambio de cifras. Desde su mismísimo ministerio un especialista descrece del impacto nutricional real. "Contrariamente a lo que supone la opinión pública—explica—, la desnutrición prenatal e infantil no es endémica en todo el conurbano, sino que puede puntualizarse sobre el mapa. Disponemos de una muestra de 200.000 chicos en edad escolar con la que coincide el diagnóstico de UNICEF y las cifras de la Encuesta Permanente de Hogares y en la que se puede señalar escuela por escuela, casi por manzana, cuáles son los lugares de crisis". La respuesta masiva y uniforme a realidades diversas no sólo presupone ineficacia sino que hasta podría estar contraindicada; también la obesidad

es un subproducto—cada vez más grave—de la mala nutrición. Cualquier plan alimentario, aunque no dé exactamente en la tecla, tiene el valor del desplazamiento de dinero: la familia ahorra en lo que recibe y compra otras cosas con el efectivo suplantado. El plan Vida, sin embargo, es de muy bajo costo; el dinero reemplazado puede calcularse en algo menos de diez pesos mensuales por persona, de modo que esta forma de incidencia sólo sería notable en grupos familiares con más de tres beneficiarios (ver recuadro). ¿Cuál es el valor, entonces? Para el mismo especialista, reside sobre todo en lo organizativo. "De parte del Estado, por el esfuerzo y la precisión que requiere la distribución entre miles de bocas de expendio de alimentos frescos tres veces por semana. Pero sobre todo, por la organización social: analizadas con la mejor de las leches, las manzaneras forman una red

que cubre todo el territorio, con capacidad potencial para detectar todas las necesidades insatisfechas y todos los problemas de salud, caso por caso, y proponer, canalizar o intermediar soluciones."

Precisamente, esa potencialidad de conocimiento que es un bien en sí mismo para el sanitarista, es también uno de los arietes argumentales de la oposición, que asimila al Vida y a todo el tinglado de Chiche con una herramienta de control social digna de Stroessner, y si la formidable capacidad de recolección de información esencial para todas las políticas sociales es real, también lo es que el Vida no contempla (¡cruz diablo!) ninguna mecánica por la que socializarla entre sus propias protagonistas—las manzaneras que sólo se encuentran en reuniones sociales masivas a escuchar consignas—. Según la responsable general de una de las mayores ciudades del interior, la información y las consignas sólo suben y bajan: es imposible que una de las consejeras te conteste una pregunta puntual ni consultarla antes con "la Señora".

Formalmente, las manzaneras no sólo no cobran por su trabajo, sino que no pueden ser beneficiarias de los programas de empleo transitorio de la provincia y la Nación que con \$ 200 a \$ 250 mensuales subsidian a 70.000 grupos familiares. Por supuesto que con una organización de este tipo es imposible saber cuántas de ellas—y en qué lugares—son empleadas municipales encubiertas; pero la condición de gratuidad del trabajo comunitario parece sufrirla la mayoría, al punto de que la irrupción de esos programas de empleo ("Trabajar", del gobierno nacional; "Manos Bonaerenses" y otros, del provincial) generó las primeras protestas masivas de las Trabajadoras Vecinales y la deserción de muchas de ellas: "Si pasás frente al Consejo, o escribís una carta, y sos una doña cualquiera, te tiran con una máquina de coser. Si sos manzanera, tenés que dar más vueltas que una oreja, presentar un proyecto de microemprendimiento que incluya a un número de beneficiarios registrados, con etapas y objetivos, te la hacen difícil", dice con amargura Marta, de La Granja (La Plata). Cuando se le pregunta si la gente no se resiente frente al discurso político que acompaña el plan, Marta—ex justicialista, hoy descreída—define: "Para nada, están acostumbrados. Por un lado, la comida siempre viene con palabras: ¿o en las reuniones del PAN no se hacía partidismo? Por otro lado, el que da, da para recibir, así que toda esa ayuda no iba a ser gratis. ¿no? Menos mal que no hay plata para pagarla con plata. Porque plata acá no hay".

Luego carga contra tirios y troyanos: "Este es un programa alimentario, no una política social completa sino un solo programa que va definiendo objetivos mientras avanza. A la vez, y aunque Chiche pretenda lo contrario, es continuidad de otros, con agentes activos que acumulan una experiencia de quince años de organizarse para repartir comida. Es curioso que la Alianza se apresure a garantizar la continuidad sin sobresaltos de otros aspectos macroeconómicos, como los servicios y la convertibilidad, y no haga lo mismo con la comida. Es curioso que no se meta a pelear el poder aquí dentro. Será porque poder tampoco hay... o no se ve, todavía."



El comedor que se levanta en el barrio La Esperanza, en Avellaneda. En este partido bonaerense trabajan 518 manzaneras y 67 comadres.



**Página/12**  
**en EE.UU.**

**Por Mónica Flores Correa**

Desde Nueva York

Casi al concluir el siglo, una evidencia se vuelve más y más incuestionable: los terráqueos hemos ganado en información y comunicación, en tecnologías que facilitan la vida, pero como contrapartida —y ésta es la cara oscura del logro finisecular— se ha perdido privacidad. Si se está dispuesto a creer en la existencia del "Big Brother", éste, como nunca, se encuentra de parabienes pues la privacidad de los individuos se ha convertido en un número, o unos pocos números, que pueden ser decodificados. En Estados Unidos, donde el establecimiento del universo *on line* es absoluto, la intromisión e inspección en la historia cotidiana de las personas alcanza niveles insospechados o, desde otro ángulo, sumamente sospechosos. Incluye desde aspectos poco peligrosos como la averiguación por empresas competidoras, vía Internet, de las últimas compras que hizo un consumidor para enviarle catálogos que lo convengan de seguir gastando, hasta el husmeo en las historias clínicas que pueden hacer algunas compañías antes de contratar empleados, o el que realizan los bancos antes de otorgar créditos a gente con eventuales problemas de salud. Hay unas pocas leyes y proyectos de legislación para proteger a los expuestos ciudadanos, quienes no desean exhibirse pero que tampoco hacen mucho por evitarlo, pero la apropiación de la vida ajena avanza mucho más rápido que los remedios legales. Avanza con la velocidad de los dedos en el teclado de una computadora.

Por el momento, hay algunos

compromisos y promesas de no usurpar la información del prójimo. La semana pasada, a instancias de la Federal Trade Commission, catorce "pesos pesados" de la industria cibernética acordaron no publicar los números identificatorios de los norteamericanos, tales como el de la seguridad social y otros de carácter sensitivo. Empresas de la envergadura de Lexis-Nexis, First Data Solution y Metromail aceptaron introducir una suerte de autorregulación, que implicará una restricción en dar estado público a datos como fechas de nacimientos, historia crediticia, apellido materno, teléfonos no enlistados que han sido obtenidos de archivos no publicables, y direcciones no enlistadas que se consiguen en las compañías telefónicas. Los organismos de seguridad y los investigadores privados, sin embargo, no serán excluidos del acceso a este tipo de información.

### La vida de Smith

Previo a esta declaración de portarse bien, esas empresas han alertado a los debidamente interesa-

**Dueños:**  
"¿Qué pasaría si toda la información almacenada en las computadoras fuese accesible a cualquiera mediante Internet? ¿Quién se adueñaría de ella?"

**Datos:** "Si tengo que informar acerca de una persona que atiendo, doy datos escuetos como para que si se apoderan vía Internet de la historia clínica no lo puedan perjudicar."

dos acerca de los hábitos, inquietudes y gustos de cualquier John Smith. Los movimientos de un día en la vida de Smith quedan registrados en diversas memorias que, quien tenga la capacidad técnica para hacerlo, pueden interconectarse y develar así el itinerario del individuo. Diversos sistemas con sus pantallas permitirían enterarse entonces si el sujeto se levantó a la mañana y llamó a un amigo que vive en otro estado; si sacó dinero, y cuánto, del cajero automático; si compró un pasaje para viajar a Colorado o a Londres; si pidió hora para ver al médico o al dentista; si está solicitando un crédito; si ordenó un juego de cacerolas o una lapicera por catálogo.

Como si esto no fuese suficiente, la intromisión no termina allí. La empresa, banco, gobierno o servicio de inteligencia que se lo proponga, puede acceder también al correo electrónico de Smith e indagar nuevamente sobre gustos, hábitos, compras y desde ya, secretos, si los tiene y los hace circular tontamente por e-mail. También puede enterarse cuáles son los web sites que consulta el ciudadano (ver recuadro), con qué grupos se comunica en sus charlas digitales. Por cierto, la indagación generalmente no tiene como objetivo último al voyerismo, sino la descripción detallada, con rayos equis, de todas las particularidades de la persona que pueden representar un riesgo o peligro para la empresa, el banco, el gobierno y/o el servicio de inteligencia que esté preocupado por seguirle la pista a Smith.

Así, por ejemplo, existen tres compañías en EE.UU. que informan sobre la situación crediticia de los ciudadanos. En sus records figuran deudas de sus créditos con la inclusión de un punteo que indica las cuotas atrasadas, información de deudas que jamás se amortizaron y, si los hubo, los juicios que éstas provocaron. Si un banco ve en la historia crediticia de un cliente que tiene una deuda impaga y un juicio pendiente, existe la fuerte posibilidad de que no le otorgue crédito para comprar una vivienda. Otro tipo de organizaciones como los consorcios también investigan la historia crediticia de un futuro propietario y si la consideran dudosa pueden decidir que no lo quieren en el edificio.

No hay demasiadas alternativas, sin embargo, a esta realidad cada vez más conectada con el modem. Según señaló Joshua Quittner, director de noticias del sistema online Pathfinder, Time, Inc. en un artículo publicado en la revista *Time*: "Sólo el Unabomber sugeriría seriamente que se corten todos los lazos con este mundo. La computadora y sus redes extendidas transmiten status y nos brindan oportunidades. Nos dan poder. Contamos con información para prosperar y crecer. Nos ha-

LA PRIVACIDAD  
TRAVES DE REDES

Alguien  
mir

Una empresa  
averigua qué  
compró un  
consumidor a  
través de Internet.  
El correo  
electrónico de  
un usuario  
puede ser leído.  
Los datos de  
salud de un  
paciente son  
espiados. La  
privacidad se  
pierde a cada  
paso que avanza  
la informatización  
de datos.

### En la Argentina, pocos datos

El escaso desarrollo de la infraestructura básica de Internet en el país hace que la posibilidad de rastrear la actividad cotidiana de una persona sea aún una utopía, al menos si quiere hacerse sin quebrar la ley en demasía. Aquí no hay registros centralizados de historias clínicas o antecedentes laborales, las compras a través de la red son todavía escasas y menos aún los usuarios que envían su número de tarjeta de crédito. Sin embargo, nada impide que las empresas intercambien su información, crucen listas o vendan sus bases de datos y, tal como en Estados Unidos, los internautas que usan el correo electrónico deben asumir que sus archivos son de tipo "abierto": de acuerdo al programa de distribución que utilice cualquiera con conocimientos superiores a lo normal puede leerlos.

En la Argentina el fenómeno más notorio desde la aparición de Internet es la recepción de publicidad a través de la computadora. Los que participan de los *news groups* (grupos de discusión) deben saber que son espacios públicos y las empresas los explotan como fuente de datos para enviar su publicidad, "especialmente si la temática es sexual —comenta Fernando Bonsembiante, consultor informático— y dicen que es efectivo: las ventas suben a pesar de la bronca que pueda generar el aviso".

En el aspecto crediticio y prescindiendo de la red, en el país hay desde hace tiempo empresas que centralizan información; los bancos u otras empresas pagan por conocer esos datos antes de otorgar un crédito. Pero mientras en Estados Unidos un ciudadano puede solicitar su historia crediticia y objetarla si los datos no son correctos, aquí no existe esa posibilidad a pesar de que la reforma constitucional la contempló a través del *habeas data*, que nunca se reglamentó.

"Acá el riesgo está dado porque el acceso a la información es elitista: sólo pueden consultarla las empresas con capacidad tecnológica", sostuvo Daniel Sentinelli, asesor en seguridad informática. "No me preocupa que cualquiera tenga información sobre mí, pero sí que la información sobre mí sea secreta y ni siquiera yo la conozca", dijo. Así graficó la situación actual: los servicios de medicina prepagos, las tarjetas de crédito, los bancos, recolectan y guardan pedacitos de información personal que nadie conoce. Tampoco se sabe qué hacen con ella. "No es casual que a través de las prepagas lleguen seguros de vida para los asociados —reflexionó—, me gustaría saber si el señor que sufrió tres infartos también los recibe."



**Página/12**  
en EE.UU.

**Por Mónica Flores Correa**  
Desde Nueva York

Casi al concluir el siglo, una evidencia se vuelve más y más incuestionable: los terráqueos hemos ganado en información y comunicación, en tecnologías que facilitan la vida, pero como contrapartida —y ésta es la cara oscura del logro finisecular— se ha perdido privacidad. Si se está dispuesto a creer en la existencia del "Big Brother", éste, como nunca, se encuentra de parabienes pues la privacidad de los individuos se ha convertido en un número, o unos pocos números, que pueden ser decodificados. En Estados Unidos, donde el establecimiento del universo *on line* es absoluto, la intromisión e inspección en la historia cotidiana de las personas alcanza niveles insospechados o, desde otro ángulo, sumamente sospechosos. Incluye desde aspectos poco peligrosos como la averiguación por empresas competidoras, vía Internet, de las últimas compras que hizo un consumidor para enviarle catálogos que lo convengan de seguir gastando, hasta el husmeo en las historias clínicas que pueden hacer algunas compañías antes de contratar empleados, o el que realizan los bancos antes de otorgar créditos a gente con eventuales problemas de salud. Hay unas pocas leyes y proyectos de legislación para proteger a los expuestos ciudadanos, quienes no desean exhibirse pero que tampoco hacen mucho por evitarlo, pero la apropiación de la vida ajea avanza mucho más rápido que los remedios legales. Avanza con la velocidad de los dedos en el teclado de una computadora.

Por el momento, hay algunos

compromisos y promesas de no usurpar la información del prójimo. La semana pasada, a instancias de la Federal Trade Commission, catorce "pesos pesados" de la industria cibernética acordaron no publicar los números identificatorios de los norteamericanos, tales como el de la seguridad social y otros de carácter sensitivo. Empresas de la envergadura de Lexis-Nexis, First Data Solution y Metromail aceptaron introducir una suerte de autorregulación, que implicará una restricción en dar estado público a datos como fechas de nacimientos, historia crediticia, apellido materno, teléfonos no enlistados que han sido obtenidos de archivos no publicables, y direcciones no enlistadas que se consiguen en las compañías telefónicas. Los organismos de seguridad y los investigadores privados, sin embargo, no serán excluidos del acceso a este tipo de información.

### La vida de Smith

Previo a esta declaración de portarse bien, esas empresas han alertado a los debidamente interesa-

**Dueños:**  
"¿Qué pasaría si toda la información almacenada en las computadoras fuese accesible a cualquiera mediante Internet? ¿Quién se adueñaría de ella?"

**Datos:** "Si tengo que informar acerca de una persona que atiendo, doy datos escuetos como para que si se apoderan vía Internet de la historia clínica no lo puedan perjudicar."

dos acerca de los hábitos, inquietudes y gustos de cualquier John Smith. Los movimientos de un día en la vida de Smith quedan registrados en diversas memorias que, quien tenga la capacidad técnica para hacerlo, pueden interconectarse y develar así el itinerario del individuo. Diversos sistemas con sus pantallas permitirían enterarse entonces si el sujeto se levantó a la mañana y llamó a un amigo que vive en otro estado; si sacó dinero, y cuánto, del cajero automático; si compró un pasaje para viajar a Colorado o a Londres; si pidió hora para ver al médico o al dentista; si está solicitando un crédito; si ordenó un juego de cacerolas o una lapicera por catálogo.

Como si esto no fuese suficiente, la intromisión no termina allí. La empresa, banco, gobierno o servicio de inteligencia que se lo proponga, puede acceder también al correo electrónico de Smith e indagar nuevamente sobre gustos, hábitos, compras y desde ya, secretos, si los tiene y los hace circular tontamente por e-mail. También puede enterarse cuáles son los web sites que consulta el ciudadano (ver recuadro), con qué grupos se comunica en sus charlas digitales. Por cierto, la indagación generalmente no tiene como objetivo último al voyeurismo, sino la descripción detallada, con rayos equis, de todas las particularidades de la persona que pueden representar un riesgo o peligro para la empresa, el banco, el gobierno y/o el servicio de inteligencia que esté preocupado por seguirle la pista a Smith.

Así, por ejemplo, existen tres compañías en EE.UU. que informan sobre la situación crediticia de los ciudadanos. En sus records figuran deudas de sus créditos con la inclusión de un puntaje que indica las cuotas atrasadas, información de deudas que jamás se amortizaron y, si los hubo, los juicios que éstas provocaron. Si un banco ve en la historia crediticia de un cliente que tiene una deuda impaga y un juicio pendiente, existe la fuerte posibilidad de que no le otorgue crédito para comprar una vivienda. Otro tipo de organizaciones como los consorcios también investigan la historia crediticia de un futuro propietario y si la consideran dudosa pueden decidir que no lo quieren en el edificio.

No hay demasiadas alternativas, sin embargo, a esta realidad cada vez más conectada con el modem. Según señaló Joshua Quittner, director de noticias del sistema online Pathfinder, Time, Inc. en un artículo publicado en la revista *Time*: "Sólo el Unabomber sugeriría seriamente que se corten todos los lazos con este mundo. La computadora y sus redes extendidas transmiten status y nos brindan oportunidades. Nos dan poder. Contamos con información para prosperar y crecer. Nos ha-

Una empresa  
averigua qué  
compró un  
consumidor a  
través de Internet.  
El correo  
electrónico de  
un usuario  
puede ser leído.  
Los datos de  
salud de un  
paciente son  
espiados. La  
privacidad se  
pierde a cada  
paso que avanza  
la informatización  
de datos.

LA PRIVACIDAD VIOLADA A  
TRAVÉS DE REDES INFORMÁTICAS

# Alguien está mirando

**Método:** Un  
banquero obtuvo  
una lista de  
pacientes de  
cáncer,  
la comparó  
con la de  
sus clientes  
y revocó  
todos los  
préstamos  
de aquellos  
nombres  
que coincidían.

cen la vida más fácil. He aquí el dilema".

Pero Quittner también se pregunta qué ocurriría en un planeta completamente interconectado. "¿Qué pasaría si toda la información almacenada en las computadoras fuese accesible a cualquiera mediante Internet? ¿Quién se adueñaría de ella? ¿Quién la controlaría? ¿Quién la protegería de los abusos?"

No hay que contestar estas preguntas ni lanzar la imaginación demasiado lejos en el futuro para angustiarse con algunos de los abusos que ya están ocurriendo. Muchos pacientes y profesionales de la salud pueden dar fe de ellos.

### Navegando historias clínicas

Miguel Hernández es un psicólogo puertorriqueño que atiende en Manhattan. Como un gran número de colegas, es muy cuidadoso con los diagnósticos de los pacientes porque sabe que la información que queda registrada puede ser manipulada. "Si tengo que dar información a una obra social acerca de una persona que atiendo, le doy unos datos escuetos y muy generales. Tiendo a poner en la ficha del paciente algo así como 'problemas de ajuste o adaptación'. Esto es suficientemente amplio, digamos una vaguedad elegante, como para que si una empresa lo está por contratar, por ejemplo, o está por hacerle juicio, y se apodera vía Internet de la historia clínica, no lo pueda perjudicar", comentó a **Página/12**.

Los "problemas de ajuste" citados por muchísimos terapeutas cubren un espectro tan amplio que incluye, sin duda, este tipo de disfuncionalidades de adaptación, pero que también son una manera encubierta de explicar depresiones profundas, dificultades para concentrarse, crisis de ansiedad y otro tipo de desórdenes y patologías que si fuesen descubiertos por un empleador podrían ocasionar serios obstáculos en la vida laboral y profesional de la persona.

De hecho, y para confirmar los temores de terapeutas como Hernández, un tercio de las citadas empresas en la lista de *Fortune 500* periódicamente hacen un *browsing*—rastreo vía Internet—de la información de salud antes de contratar personal. Las historias de abusos en esta área son casi diarias. Un banquero que era miembro de la comisión de salud del estado de Maryland sacó de la computadora una lista de pacientes de cáncer, la comparó con la de sus clientes y revocó todos los préstamos de aquellos nombres que coincidían. Hay otros casos que parecen menos siniestros, pero sólo en la superficie. Un ejemplo es el de Sara Lee, fábrica de productos de repostería que se venden en

### Las galletitas deladoras

Por M.F.C.

Muchas páginas de la web se enteran de que han tenido visitantes por las llamadas *cookies* (galletitas), que son pequeños bits de códigos informáticos. Las cookies permiten que las empresas inmediatamente identifiquen a los navegantes de la red para enviarles publicidad y venderles cosas. Estas galletitas representan una linda y tenebrosa manera de observar potenciales consumidores sin su consentimiento y es un fenómeno bastante alarmante. Afortunadamente, hay una solución que consiste en configurar el *browser* para que advierta cuando un website no solicitado está pidiendo nuestro código. A lo largo de una transmisión, todo lo que uno envíe o mire, puede ser detectado por otra computadora. Además, en la propia computadora quedan rastros residuales de los *sites* que se visitan. Por esta última razón, también se aconseja como técnica para defender, en lo posible, la privacidad que se borren frecuentemente los archivos que quedan en algunos *folders* del programa, como el de *history* y el *cache*. Si uno no quiere que lo fastidien con propagandas, lo primero que se aconseja es que se lea el mensaje del fastidioso. Estos generalmente incluyen instrucciones para pedir que se interrumpa el envío de publicidad. Cuando la dirección desaparece de la lista de una empresa, suele también evaporarse de otras listas de empresas competidoras y así los comerciales dejan de martillar en la pantalla. En última instancia, también se cuenta con la opción de navegar en la red anónimamente. Conectando *www.anonymizer.com*, se obtienen dos opciones, una gratis que impone una demora de sesenta segundos en el browsing, y otra paga que cancela esta dilación.

**Pregunta:**  
¿Existe una  
esperanza  
de resguardar la  
privacidad que no  
implique romper  
con el mundo  
ciber-  
civilizado?  
De acuerdo  
con los  
entendidos,  
la respuesta  
está otra vez  
en la tecnología.

los supermercados. Esta empresa, junto con una subsidiaria de la aseguradora médica Cigna, decidió comparar los informes de desempeño de los empleados con sus historias clínicas para establecer cuáles, eventualmente, podían beneficiarse tomando antidepresivos.

Aunque no se dijo, uno podría deducir que además de la productividad de Sara Lee, algún laboratorio, como el que vende Prozac, podría también verse favorecido con la comparación extraída de la red electrónica.

"La tecnología tomó la delantera y dejó atrás a la ética", ha señalado Dennis Nagel, presidente de la Coalición Nacional para los Derechos de los Pacientes, una organización que se ocupa, entre otros casos, de los reclamos de los enfermos víctimas de la era informática. Por su parte, la administración Clinton parece estar de acuerdo y ha propuesto una legislación federal que, si se aprueba, protegerá los informes de los médicos y de las obras sociales de estos abusos.

Además de las leyes, tan fáciles

de transgredir, ¿existe una esperanza de resguardar la privacidad que no implique romper con el mundo cibercivilizado? De acuerdo con los entendidos, la respuesta está otra vez en la tecnología; sólo ella recompondrá lo que ha destruido. Una alternativa son los programas encubiertos que protegen la privacidad de los e-mails con códigos tan poderosos que ni las fantásticas computadoras de la National Security Agency son capaces de descifrar. Asimismo, Microsoft y Netscape, las dos empresas que dominan el mercado de browsers en EE.UU., han propuesto que los que usan computadoras tengan un número que los identifique sin revelar la identidad. Este número se acciona en función de los intereses de quien navega por la red y busca en los catálogos electrónicos sólo lo que quiere consumir. El que usa la computadora recibe la información sin revelar su identidad, y los empresarios de la web pueden enterarse de los gustos de sus potenciales clientes sin invadir su privacidad.

Algunas soluciones a este gran strip-tease ambivalentemente voluntario, se están ideando. Pero, curiosamente o no tanto, nadie habla con la misma elocuencia de proteger, por lo menos en un grado razonable, a los individuos de la intromisión de los gobiernos o las diversas fuerzas de seguridad en los dossiers cibernéticos. Es sabido, por ejemplo, que el Pentágono explora a fondo las nuevas tecnologías e intenta reclutar a cuantos programador brillante encuentra en su camino. Indudablemente, esta época no es para dejar muy tranquilos ni a los paranoicos ni a los demás mortales, y hasta se parece un poco al cuento de Hansel y Gretel. Como miguitas de pan, los habitantes de la aldea global dejamos huellas en las pantallas, ignorando que tal vez enormes pájaros —¿buitres?— devoran para su provecho los bits de información.

**Página / 12**  
en  
**La Plata**  
Representante Comercial  
**Pulso Agencia**

49 # 464 ½ (1900) - Telefax: (021) 89-1301



D VIOLADA A  
S INFORMATICAS

n está  
ndo

**Método:** Un  
banquero obtuvo  
una lista de  
pacientes de  
cáncer,  
la comparó  
con la de  
sus clientes  
y revocó  
todos los  
préstamos  
de aquellos  
nombres  
que coincidían.

cen la vida más fácil. He aquí el dilema".

Pero Quittner también se pregunta qué ocurriría en un planeta completamente interconectado. "¿Qué pasaría si toda la información almacenada en las computadoras fuese accesible a cualquiera mediante Internet? ¿Quién se adueñaría de ella? ¿Quién la controlaría? ¿Quién la protegería de los abusos?"

No hay que contestar estas preguntas ni lanzar la imaginación demasiado lejos en el futuro para angustiarse con algunos de los abusos que ya están ocurriendo. Muchos pacientes y profesionales de la salud pueden dar fe de ellos.

### Navegando historias clínicas

Miguel Hernández es un psicólogo puertorriqueño que atiende en Manhattan. Como un gran número de colegas, es muy cuidadoso con los diagnósticos de los pacientes porque sabe que la información que queda registrada puede ser manipulada. "Si tengo que dar información a una obra social acerca de una persona que atiendo, le doy unos datos escuetos y muy generales. Tiendo a poner en la ficha del paciente algo así como 'problemas de ajuste o adaptación'. Esto es suficientemente amplio, digamos una vaguedad elegante, como para que si una empresa lo está por contratar, por ejemplo, o está por hacerle juicio, y se apodera vía Internet de la historia clínica, no lo pueda perjudicar", comentó a **Página/12**.

Los "problemas de ajuste" citados por muchísimos terapeutas cubren un espectro tan amplio que incluye, sin duda, este tipo de disfuncionalidades de adaptación, pero que también son una manera encubierta de explicar depresiones profundas, dificultades para concentrarse, crisis de ansiedad y otro tipo de desórdenes y patologías que si fuesen descubiertos por un empleador podrían ocasionar serios obstáculos en la vida laboral y profesional de la persona.

De hecho, y para confirmar los temores de terapeutas como Hernández, un tercio de las citadas empresas en la lista de *Fortune 500* periódicamente hacen un *browsing*—rastreo vía Internet—de la información de salud antes de contratar personal. Las historias de abusos en esta área son casi diarias. Un banquero que era miembro de la comisión de salud del estado de Maryland sacó de la computadora una lista de pacientes de cáncer, la comparó con la de sus clientes y revocó todos los préstamos de aquellos nombres que coincidían. Hay otros casos que parecen menos siniestros, pero sólo en la superficie. Un ejemplo es el de Sara Lee, fábrica de productos de repostería que se venden en

## Las galletitas deladoras

Por M.F.C.

Muchas páginas de la web se enteran de que han tenido visitantes por las llamadas *cookies* (galletitas), que son pequeños bits de códigos informáticos. Las cookies permiten que las empresas inmediatamente identifiquen a los navegantes de la red para enviarles publicidad y venderles cosas. Estas galletitas representan una linda y tenebrosa manera de observar potenciales consumidores sin su consentimiento y es un fenómeno bastante alarmante. Afortunadamente, hay una solución que consiste en configurar el *browser* para que advierta cuando un website no solicitado está pidiendo nuestro código. A lo largo de una transmisión, todo lo que uno envíe o mire, puede ser detectado por otra computadora. Además, en la propia computadora quedan rastros residuales de los *sites* que se visitan. Por esta última razón, también se aconseja como técnica para defender, en lo posible, la privacidad que se borren frecuentemente los archivos que quedan en algunos *folders* del programa, como el de *history* y el *cache*. Si uno no quiere que lo fastidien con propagandas, lo primero que se aconseja es que se lea el mensaje del fastidioso. Estos generalmente incluyen instrucciones para pedir que se interrumpa el envío de publicidad. Cuando la dirección desaparece de la lista de una empresa, suele también evaporarse de otras listas de empresas competidoras y así los comerciales dejan de martillar en la pantalla. En última instancia, también se cuenta con la opción de navegar en la red anónimamente. Conectando [www.anonymizer.com](http://www.anonymizer.com), se obtienen dos opciones, una gratis que impone una demora de sesenta segundos en el browsing, y otra paga que cancela esta dilación.

**Pregunta:**  
¿Existe una  
esperanza  
de resguardar la  
privacidad que no  
implique romper  
con el mundo  
ciber-  
civilizado?  
De acuerdo  
con los  
entendidos,  
la respuesta  
está otra vez  
en la tecnología.

de transgredir, ¿existe una esperanza de resguardar la privacidad que no implique romper con el mundo cibercivilizado? De acuerdo con los entendidos, la respuesta está otra vez en la tecnología; sólo ella recompondrá lo que ha destruido. Una alternativa son los programas encubiertos que protegen la privacidad de los e-mails con códigos tan poderosos que ni las fantásticas computadoras de la National Security Agency son capaces de descifrar. Asimismo, Microsoft y Netscape, las dos empresas que dominan el mercado de browsers en EE.UU., han propuesto que los que usan computadoras tengan un número que los identifique sin revelar la identidad. Este número se acciona en función de los intereses de quien navega por la red y busca en los catálogos electrónicos sólo lo que quiere consumir. El que usa la computadora recibe la información sin revelar su identidad, y los empresarios de la web pueden enterarse de los gustos de sus potenciales clientes sin invadir su privacidad.

Algunas soluciones a este gran strip-tease ambivalentemente voluntario, se están ideando. Pero, curiosamente o no tanto, nadie habla con la misma elocuencia de proteger, por lo menos en un grado razonable, a los individuos de la intromisión de los gobiernos o las diversas fuerzas de seguridad en los dossiers cibernéticos. Es sabido, por ejemplo, que el Pentágono explora a fondo las nuevas tecnologías e intenta reclutar a cuanto programador brillante encuentra en su camino. Indudablemente, esta época no es para dejar muy tranquilos ni a los paranoicos ni a los demás mortales, y hasta se parece un poco al cuento de Hansel y Gretel. Como miguitas de pan, los habitantes de la aldea global dejamos huellas en las pantallas, ignorando que tal vez enormes pájaros—¿buitres?—devoran para su provecho los bits de información.

los supermercados. Esta empresa, junto con una subsidiaria de la aseguradora médica Cigna, decidió comparar los informes de desempeño de los empleados con sus historias clínicas para establecer cuáles, eventualmente, podían beneficiarse tomando antidepresivos. Aunque no se dijo, uno podría deducir que además de la productividad de Sara Lee, algún laboratorio, como el que vende Prozac, podría también verse favorecido con la comparación extraída de la red electrónica.

"La tecnología tomó la delantera y dejó atrás a la ética", ha señalado Dennis Nagel, presidente de la Coalición Nacional para los Derechos de los Pacientes, una organización que se ocupa, entre otros casos, de los reclamos de los enfermos víctimas de la era informática. Por su parte, la administración Clinton parece estar de acuerdo y ha propuesto una legislación federal que, si se aprueba, protegerá los informes de los médicos y de las obras sociales de estos abusos.

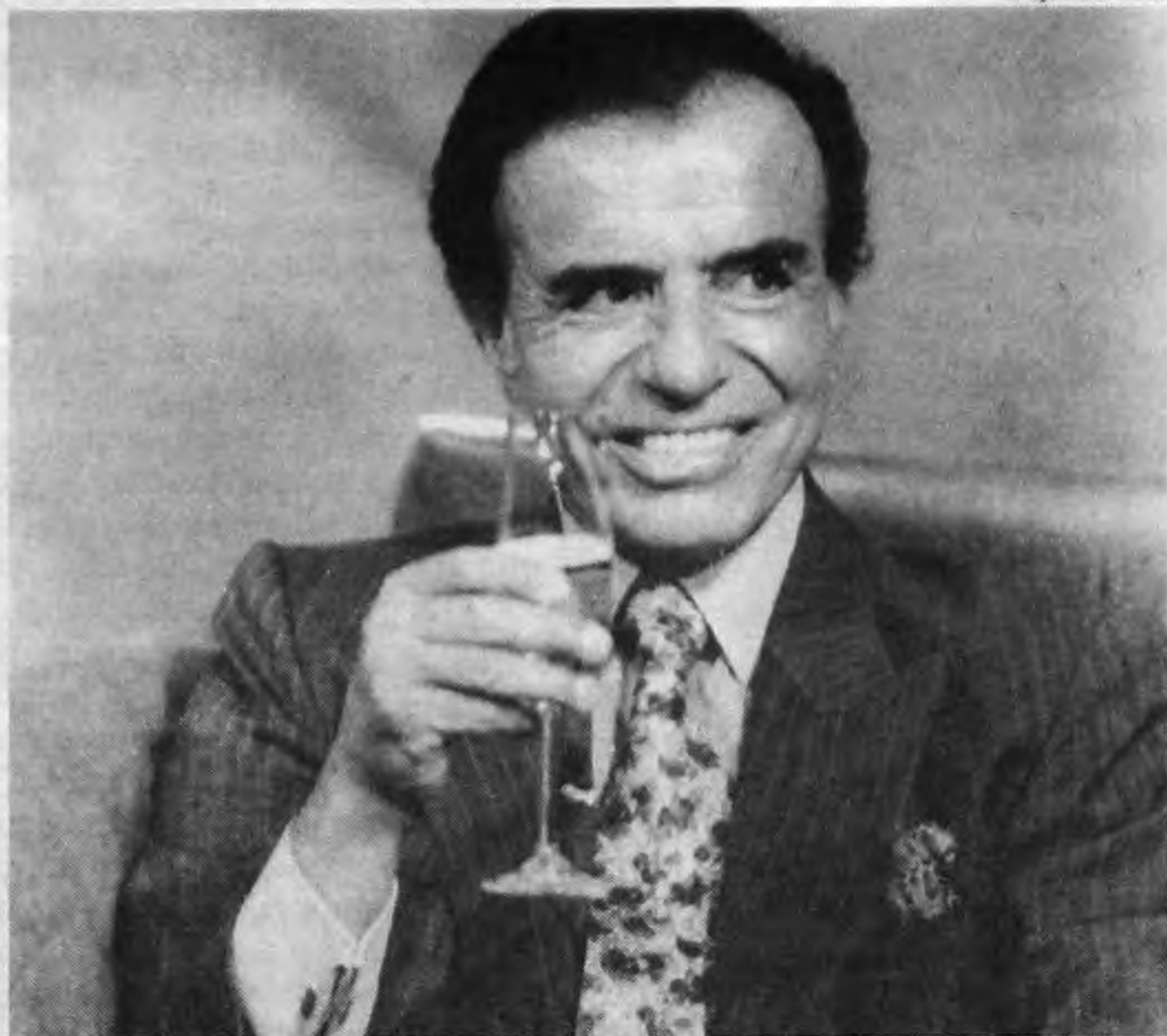
Además de las leyes, tan fáciles

**Página / 12**  
en  
**La Plata**

Representante Comercial  
**Pulso Agencia**

49 # 464 ½ (1900) - Telefax: (021) 89-1301





El Presidente supo aprehender la cultura de los gustos desde el poder. Fue escalando en el nivel de sus tragos hasta quedarse en el Dom Perignon.

Por Daniel Casas

De la cultura francesa, en la Argentina quedó el gusto por el blanc de blanc elaborado en la región de Champagne con el método de un monje sibarita llamado Dom Perignon, y los excelentes vinos franceses en general. Los súbditos de la corona británica se llevaron toneladas de lana y tanino, pero a cambio dejaron la afición por el buen whisky. El champagne francés de Carlos Menem, el tinto refinado de Raúl Alfonsín, la cerveza de Aldo Rico, lo que haya en la ocasión de Eduardo Duhalde, y lo que se beba en el lugar de Graciela Fernández Meijide hablan de cómo son los personajes del poder político criollo a través de sus ingestas. En algunos casos en exceso, y en otros en defecto.

Sobre este fin de siglo, el auge del neoliberalismo generó cambios económicos y también culturales. La Argentina dejó de parecerse tanto a la vieja y decadente Europa y sectores de la clase dirigente comenzaron a forzar una mimetización con Miami, la meca latina de la nueva Madre Patria. Desde una perspectiva ética, el cambio de patrón cultural se hizo notar en el aumento del consumo de cerveza pero sin llegar a desplazar del paladar el gusto por los buenos vinos, en especial los tintos, que tan bien se combinan con las carnes rojas. Aunque sobre los gustos de los políticos locales no haya nada escrito. Hasta ahora.

A pesar de que entre sus bienes figura una bodega familiar, el presidente Carlos Menem es un ejemplo palpable de refinamiento adquirido a partir del ejercicio del po-

der. A medida que fue dejando de lado las ropas de colores estridentes y los zapatos blancos, fue mejorando la calidad de sus libaciones hasta llegar al irreprochable y carísimo champagne Dom Perignon con que acompaña todo tipo de comida, comenzando por la famosa pizza picante que se sirve en la residencia de Olivos.

Su antecesor en el cargo, el radi-

**Dom Perignon:**  
*Menem fue mejorando la calidad de sus libaciones hasta llegar al irreprochable y carísimo champagne Dom Perignon.*

cal Raúl Alfonsín, también cambió para mejorar sus preferencias luego de pasar por la Casa Rosada, aunque siempre dentro del vino tinto. Las notas de color de los primeros años de democracia daban cuenta de su preferencia por el equilibrado Comte Valmont, que va bien con carnes, quesos y fiambres. Pero desde hace unos años elige deleitarse con el fantástico y costoso Felipe Rutini, cuyo cuerpo, dicen, sólo es correctamente valorado por quienes tienen un paladar adiestrado.

Un peldaño más abajo en precio y calidad están los productos de la bodega Luiggi Bosca, que a partir de algunos mercedos premios internacionales se han puesto de moda, en especial el Chateau Monteneau, al que los entendidos califican como "el vino de los nuevos ricos". Esta es la marca que bebe buena parte del funcionariado que atiborra los restaurantes de Puerto Madero.

Aunque siempre medido y decoroso, la preferencia de uno de los presidenciables de la oposición, Fernando de la Rúa, queda clara a partir de la denominación que recibe el núcleo de dirigentes con que se reúne para tomar las principales decisiones políticas: "el grupo whisky", que para más datos es escocés y del bueno.

Rodolfo Terragno, pertinaz aspirante a la candidatura presidencial, también cultiva la costumbre de deleitarse con un escocés auténtico, seguramente producto de su época de residente en Gran Bretaña, donde conserva algunos negocios editoriales.

Pero dentro del rubro whisky pocos tan exquisitos como el vocero de Alfonsín, Federico Polak. En su casa, la misma en donde el último 2 de agosto se hizo la reunión fundacional de la Alianza, nunca faltan los cigarrillos cubanos y el scotch de una sola malta (single malt). Como aperitivo el hombre suele tomar una medida con dos chorritos de soda, pero en un vaso más pequeño que el que habitualmente se usa para el whisky, al estilo norteamericano. Este vaso, que da nombre al trago, se denomina "highball", y es una de las bebidas que el escritor Raymond Chandler decidió que fuera de las predilectas de su personaje más famoso, el agudado detective Philip Marlowe.

Graciela Fernández Meijide, la otra presidenciable de la oposición, es más ecléctica. Hasta donde se sabe no tiene un trago predilecto sino que está dentro del grupo de personas que seleccionan la bebida de acuerdo a la ocasión y la comida. Si es como aperitivo será un whisky u otra bebida destilada y con la comida elige los blancos para aves y pes-

QUE, COMO Y CUANTO BEBEN  
LOS PRINCIPALES  
POLITICOS ARGENTINOS

# La TOMA del PODER

Desde el champagne francés de Carlos Menem, pasando por el tinto refinado de Raúl Alfonsín, hasta la cerveza popular de Aldo Rico, la clase dirigente criolla no es ajena a las libaciones que

marcan, en defecto o en exceso, sus personalidades y sus formas de tomar (nunca más oportuno el término) las decisiones que pueden cambiar el país. Marcas, gustos y costumbres.

**COCONOR** 3 Km ←  
PINAMAR 380 Km ↑  
MAR DEL PLATA 404 Km ↑  
VILLA GESELL 410 Km ↑

**TUS VACACIONES ESTAN ACA NOMAS**  
AV. COSTANERA Y LA PAMPA, CAPITAL - Tel: 788-5995

**Menú todos los días  
mediodía y noche \$22.**

Trucha tibia con hierbas frescas, papas doradas y queso ácido.

**OPCIONES:** salteado de ternera con cebollas y morrones sobre hojaldre con salsa de mostaza o penne rigatte con verduras al horno y rúcula fresca.

Brownie con helado de crema, salsa de chocolate y chocolate en escamas.

(Canilla libre de vinos Malbec y Chenin Finca Los Quiroga, agua y café).

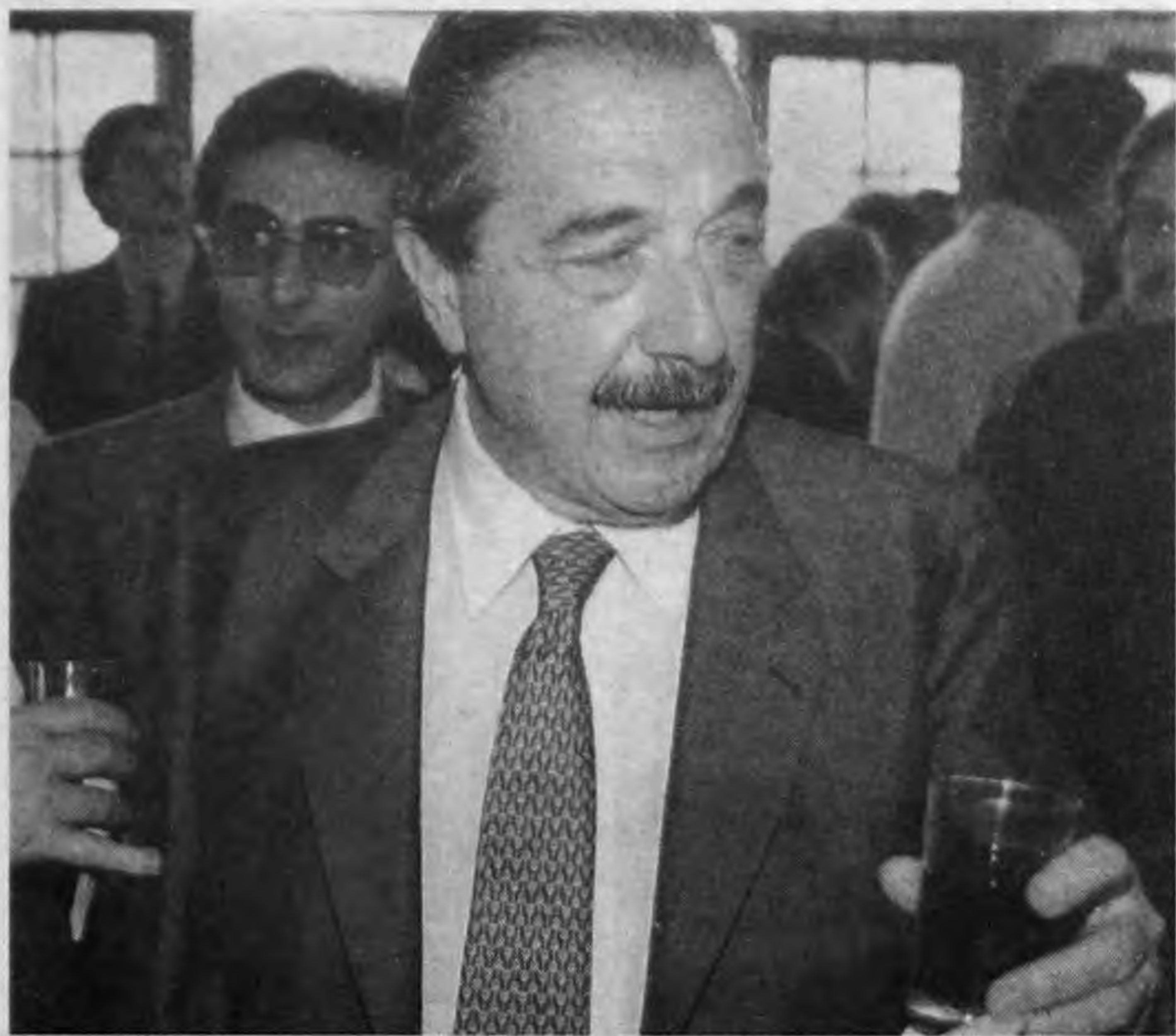
**Cholila**  
restaurante  
Puerto Madero

Reservas al 315-6200/01. A. M. de Justo 102 (y Viamonte).

\* Almuerzos Ejecutivos \$15.-  
\* Despedidas  
Menú Esp. P/Grupos  
c/Bebidas Free \$25.-

**Fellini**  
RISTORANTE  
Paraná 1209 • Tel. 811-2222 / 814-3464





Raúl Alfonsín supo ser adepto, en los 80, al Comte Valmont.

Ahora, lejos de la Rosada, es un aficionado al Felipe Rutini.



Aldo Rico, que odia la Coca-Cola, no es lo que se llama un sibarita.

La cerveza es su bebida predilecta, y de vez en cuando un tintito.



cados y tintos para pastas y carnes. Tampoco desprecia el champagne (con perdón de los franceses, que reclaman el uso exclusivo del nombre) cuando la ocasión es para festejar.

El champagne o "champú", según la denominación más popular y reciente, es la bebida arquetípica del peronista en ascenso. La marca tiene que ser Moët Chandon y el cepaje extra brut; es decir que no está nada mal. Para horror de los bebedores ortodoxos, algunos lo prefieren en vaso de trago largo y con hielo. Aunque este no es el caso del ex viceministro del Interior Alberto Iribarne, que cuando la ocasión es propicia lo consume en la tradicional copa alta que recomienda la escuela francesa para mantener la efervescen-

cia y el aroma más allá del momento del brindis.

En cambio, el ministro de Defensa, Jorge Domínguez, es un virtual abstemio que sólo prueba la copa cuando algún brindis protocolar se lo impone, pero no la termina. Más afín a la new age que a la cultura alcohólica, el hombre prefiere el agua mineral sin gas.

El buen champagne, o champán, en castellano, es también una de las bebidas predilectas del flamante secretario general del Comité Nacional de la UCR, Jesús Rodríguez. Aunque el hombre, fiel a sus tradiciones hispanas, prefiere acompañar las comidas con un buen tinto, por lo general de la bodega Lagarde.

Aunque no tanto como Domínguez, el gobernador Eduardo

Duhalde tampoco es muy afecto a las bebidas. Pero como no podía ser de otra manera cuando se permite alguna copa, generalmente para acompañar algún asado, opta por un nacional y popular vino tinto, preferentemente de buena marca. Y, a pesar de que todavía se recuerda una foto suya bailando en Anillaco con una damajuana en la cabeza, lleva a su mesa la acostumbrada botella

de 750 centímetros cúbicos.

Alvaro Alsogaray, el viejo gurú del liberalismo, no se destaca por su cultura alcohólica. En su casa, como en todo reducto de gente como uno que se precie, hay champán y whisky de buenas marcas, pero el hombre no puede con su pasión por la economía. Hay memoriosos que recuerdan algún agasajo más o menos masivo donde los mozos solían repartir para el brindis de rigor un discretísimo y barato champán Mercier.

En cambio, el ex militar sedicioso y actual intendente de San Miguel, Aldo Rico, tiene gustos más simples. No es un cultor del buen beber pero paradójicamente su único problema con la bebida es con la Coca Cola, a la que desprecia "por razones ideológicas", según explica cada vez que

puede. En el rubro de los vinos el ex jefe carapintada elige el blanco, pero su bebida predilecta es la cerveza, a la que consume en buenas cantidades cuando la ocasión lo permite.

Claro que para exquisitos, pocos tan cultivados como el fallecido liberal Francisco de Durana y Vedía. Como bon vivant que era, el hombre fue a la hora de seleccionar un vino un experto somelier que combinaba con arte platos y vinos. En su mesa era común encontrar exquisitos caldos importados de Francia para acompañar mesas de trabajo o de amigos y, aunque no solía hacer gala de su erudición en la materia, con algún comentario al pasar a los comensales les quedaba en claro que en esta materia llevaba mucha ventaja al resto de los políticos locales.

**Fernández Meijide:**  
*Hasta donde se sabe no tiene un trago predilecto sino que está entre las de personas que seleccionan la bebida de acuerdo a la ocasión y la comida.*

PAGINA/30 PRESENTA

# CHARLES CHAPLIN

Cuatro cortos imperdibles del genio del humor

**Carlitos Patinador, Carlitos Prestamista, Carlitos en el Bazar y Carlitos a la una de la madrugada.**



¡Viva la fiaca!

**Página/30 de enero recupera la fiaca como una de las bellas artes y le dedica toda la revista a la idea del dulce far niente.**

Arlt / Barthes / Baigorria / Boido / Chacón / Chuang-Tzu / Fondebrider / Fresán / Gandolfo / Handke / Páez / Pauls / Rep / Saccomanno / Saer / Sarlo / Sasturain / Stevenson



## CHILE

## Contra Pinochet

Una apelación constitucional contra el ex presidente de facto chileno Augusto Pinochet será presentada en la Cámara de Diputados por la representación del gobernante partido Demócrata Cristiano con el fin de frustrar su próxima incorporación en el Parlamento, anunció el jefe de la bancada, Mario Acuña. Pinochet, de 82 años, se convertirá en senador vitalicio en las próximas semanas tras dejar su cargo de comandante en jefe del ejército a más tardar el 10 de marzo. El diputado Zarko Luksic, solidario de la acusación, indicó que las frecuentes, "irónicas y burlescas", declaraciones de Pinochet son impropias de su rango y, entre otros efectos, causan daño a la imagen internacional de Chile. Acuña afirmó que mañana la Democracia Cristiana pedirá el apoyo de los otros miembros de la oficialista Concertación de Partidos por la Democracia, que completan socialistas y socialdemócratas. El debate sobre el enjuiciamiento político del anciano militar podría estar en desarrollo en febrero dependiendo del trámite que acuerden los comités parlamentarios de la cámara, agregó.

## IRAK

## Ataque a la ONU

La oficina de las Naciones Unidas en Bagdad fue atacada con proyectiles antitanques RPG-7, en el segundo ataque que sufre el edificio de la ONU en la capital iraquí en tres meses, dijo el coordinador de la ayuda humanitaria de la ONU en Bagdad, Denis Halliday. El incidente, que no ocasionó víctimas, ocurrió a las 22.30 hora local del viernes y los daños fueron mínimos, dijo Halliday en entrevista telefónica. "Una granada cohete dio en la cafetería del edificio y rompió los cristales de una ventana. No había nadie allí, porque en ese momento el local estaba cerrado". El edificio alberga el Programa Alimentario Mundial, el Programa Humanitario y la Comisión Especial de la ONU encargada de desarmar las armas de destrucción masiva en poder de Irak.

## Página/12 en Francia

Por Eduardo Febbro

Desde París

Un esquema de debate clásico resume el pensamiento económico actual a dos posiciones: la liberal, que deja todo en manos del mercado y hace de la flexibilidad la panacea económica, y la que desciende de la teoría del economista inglés John Maynard Keynes -1883-1946-, cuyos adeptos claman por un aumento del gasto público, es decir, por una intervención más comprometida del Estado. Ese antagonismo fue el que sirvió de fondo a la campaña para las elecciones legislativas francesas de mayo del año pasado. Desreguladores y flexibilizadores contra intervencionistas y partidarios del Estado providencial. Keynes y el inventor del esquema teórico del



El socialista Lionel Jospin (arriba) la tiene clara: se trata de "compartir el crecimiento". El laborista Tony Blair (derecha), una revuelta no tan clara contra el liberalismo económico.

## ALTERNATIVAS AL PENSAMIENTO UNICO

# ¿Hay vida más allá del planeta

mercado como modelo de referencia, el francés Leon Walras -1834-1910-, se enfrentan a través de múltiples adversarios. Sin embargo, el pensamiento económico actual y los promotores de nuevas teorías y modelos económicos estiman que esa "reducción del debate" a dos polos no hace sino tornar caricaturesca la verdadera dimensión de la economía. Consultados por *Página/12*, varios economistas, profesores y hombres políticos aceptaron correr el telón de esos nuevos modelos que, detrás de la discusión pública entre liberalismo y Estado, empiezan secretamente a regir el mundo.

Lo primero que se constata es que los economistas trabajan hoy en torno a visiones menos reductoras construyendo "modelos" e hipótesis mucho más complejos. Estos son, por ende, más difíciles de explicar y, por extensión, menos conocidos. Una de las corrientes más serias es la microeconomía, una disciplina que estudia la lógica de las decisiones individua-

les y sus coordinaciones y cuyos postulados se oponen abiertamente a la corriente más dura del liberalismo. Varias escuelas heterodoxas ponen en tela de juicio la idea del "equilibrio general" -el mercado es, por sí solo, capaz de estabilizar la economía- y el principio de que sólo la competencia puede coordinar las decisiones de los distintos individuos. Ciertos sectores constatan que, en la realidad, los individuos son capaces de coordinar sus decisiones sin el mercado como factor. La segunda "deconstrucción" del esquema del mercado ideal proviene de otra escuela que utiliza la Teoría de los Juegos para probar que el llamado "mercado walrasiano" es incapaz de coordinar toda la actividad de la economía. Esta teoría, impulsada con los trabajos de Johannes von Neumann y Oskar Morgenstern, prueba, mediante el estudio de ciertas figuras de los juegos, que el principio del "mercado concurrente" es una aberración. El juego estudiado es el célebre dilema del prisionero. Dos cómplices detenidos y aislados se enfrentan a un dilema: si uno confiesa y el otro no dice nada el delator sale libre, el otro es condenado a cinco años. Si ambos se callan la pena sólo será de un año, contra cuatro si hablan los dos. Lo que dicen los teóricos es que, sea cual fuere la decisión de los prisioneros, ambos van a traicionar. El "juego" trasladado a la práctica económica demuestra que, primero, el individuo no es un "ser aislado enfrentado al mercado". En segundo lugar, prueba, en contra de la teoría del mercado absoluto, que las situaciones son más complejas y las interacciones mucho más profundas.

La ortodoxia liberal llegó tan lejos en su voracidad que hasta un Premio Nobel, James Buchanan

Todo parece estar tomado por la economía del mercado libre: no parece haber alternativa. Pero en Francia, donde el socialista Lionel Jospin ganó las últimas elecciones, los economistas debaten nuevos modelos que superan la rígida distinción entre liberales y keynesianos, y tienen nuevas ideas.

-1986-, llegó a calcar el modelo de la competencia en la esfera política. Según Buchanan, lo político es un "mercado" donde la oferta -es decir los hombres políticos- sólo pretende incrementar racionalmente su utilidad, es decir, hacerle reelegir, respondiendo a la demanda de los grupos de presión. Sin embargo, las distintas escuelas divergentes, los heterodoxos, estiman que tanto el mercado hiperliberal como el mercado con el Estado como regulador no bastan para comprender el conjunto de la realidad económica. El liberalismo doctrinario y los descendientes de Keynes están hoy atacados por esas corrientes profundas que impugnan la dictadura de la receta para unos y la unilateralidad de la respuesta para los otros. Ni el mercado en rueda libre ni el aumento del gasto público engloban la complejidad del comportamiento de los actores económicos. Así, la llamada "nueva economía clásica" también critica la intervención del Estado en ciertas situaciones, por ejemplo en su intento de reactivar la economía mediante medidas de coyuntura. Robert Barro explica que si el Estado, para dinamizar la actividad económica, aumenta al mismo tiempo el gasto público y el déficit, "los individuos van a comprender que, un día u otro, terminarán pagando más impuestos: ahorrarán más

## MAR DEL PLATA

7 NOCHES CON DESAYUNO Y PASAJES

\$ 135,50\*

## SAN CLEMENTE

5 NOCHES CON MEDIA PENSION Y PASAJES

MAYORES \$ 153,00\* / MENORES \$ 114,00\*\*

\* p/persona en DBL/TPL/CDP - \*\* de 4 a 6 años

## LF BUS

Av. Sáenz 187 - 504-6642/912-0298/911-7596

## CENTENERA TURISMO

L. 7142 - Asamblea 700 - 923-0936/7456/921-9762





LO QUE DETONO LA CRISIS ASIATICA

## Las finanzas como eslabón más débil

Por E.F.  
Desde París

Los economistas franceses Christian Chavagneux y Eric Nicolas describen la finanza internacional "como el punto flojo del capitalismo mundializado". Bertrand Badie y Marie Claude Smouts anotan en un libro sobre la sociología del escenario internacional que EE.UU. puede verse perfectamente "como un vasto imperio transnacional, desterritorializado, cuya capital es Washington".

Sin embargo, los cuatro especialistas coinciden en señalar que ese mundo con un amo que "reina en la economía mundial, capaz de orientar los desarrollos y los medios de regulación" presenta una insuficiencia: se trata "de la ineficacia con que se regula el sistema financiero mundial". Es el punto ciego del capitalismo actual, la "imperfección detonante" de la crisis asiática, según explican los expertos. Los economistas y analistas europeos, comprometidos en un debate sobre la construcción europea, discuten en una línea que pone, de un lado y del otro, a los partidarios de ese sistema y los adversarios de lo que el economista Roger Sue llama aún hoy "la barbarie liberal". Para Sue, la vertiente ultra del liberalismo y los desarreglos que ocasiona el sistema financiero ponen en peligro de muerte a las sociedades europeas.

Estos economistas hacen mucho hincapié en uno de los argumentos del hoy primer ministro socialista Lionel Jospin: compartir el crecimiento. Alain Caillé, miembro como Sue del AECEP -Llamado Europeo para una Ciudadanía y una Economía Plurales-, defiende el principio de la reducción de la semana laboral como antídoto contra el desempleo. Para el especialista "es importante que, pese a las dificultades, se llegue al objetivo de compartir el empleo a través de una negociación colectiva". Caillé pone de relieve esa tendencia importada de EE.UU. que está llegando ahora a Europa: se trata del Workfare, el trabajo obligatorio, un principio según el cual sólo pueden beneficiarse con la ayuda social los individuos

que trabajan, bajo cualquier condición. Jean Louis Laville, otro miembro del AECEP, afirma que la encrucijada económica actual es muy simple: "O bien se echan por tierra todas las conquistas sociales y todas las exigencias mínimas de humanidad y democracia en nombre del liberalismo planetario; o bien, sin negar los imperativos económicos, se enuncian reglas claras y duraderas (...) susceptibles de subordinar las reglas del juego del mercado a las de un juego democrático moderno".

### El fundador

Por E.F.  
Desde París

El padre del mercado es un francés, se llama Leon Walras, nació en 1834 y murió en 1910. Dejó una herencia inestimable: el concepto del mercado y la competencia. Los mercados, libres de toda influencia, perfectamente flexibles, son capaces de llegar a una situación óptima. Para Walras, el medio más eficaz de coordinar las decisiones entre los individuos es haciendo que entre en juego la competencia -el equilibrio general-. No es él quien postuló la idea del mercado pero sí quien diseñó un esquema teórico que se convirtió en uno de los pilares del liberalismo.

# neoliberal?

desde ahora y el Estado habrá fracasado en su intento de incrementar el consumo". Antoine Autume, profesor de economía en la Universidad de la Sorbona, arguye "que se pasó de una evaluación simplista de las experiencias aisladas -por ejemplo, cómo reaccionó la economía de un país ante un intento de reactivación presupuestaria- a una visión más sofisticada de las interacciones y las dinámicas económicas, donde, por ejemplo, la reputación de las autoridades influencia el comportamiento de los agentes y juega, por lo tanto, un gran papel".

En Francia, los economistas prestan mucha atención a los enunciados de dos recientes escuelas económicas: la escuela de la regulación y la escuela del crecimiento endógeno. La primera, liderada por Michel Aglietta y Robert Boyer, renueva el pensamiento marxista considerando que ningún fenómeno económico puede entenderse si no se tienen en cuenta el tiempo y la evolución histórica. Esta corriente estudia particularmente las condiciones en que el capitalismo contemporáneo garantiza su reproducción. La escuela del crecimiento endógeno intenta comprender e integrar los procesos evolutivos -la técnica, por ejemplo- y pone el acento en los campos de la educación y la investigación. Por eso le otorga al Estado un papel... capital. Estas

corrientes del pensamiento económico son defendidas a menudo por economistas jóvenes. Jacques Mazier, profesor en la Sorbona y firmante del Llamado contra el Pensamiento Unico, explicó a **Página/12** que la "nueva generación de economistas, la que tiene entre 30 y 40 años, no está marcada por

la batalla de los años 70. Es una generación que lee a Marx y a Keynes, pero lo hace sin anteojeras. Esa generación rechaza la despolitización de la economía y sostiene que, más que nunca, lo esencial es establecer el lazo entre las discusiones económicas y el debate social".

LAS OPCIONES PARA EL MUNDO EN DESARROLLO

## Con amigos como los liberales...

Por E.F.  
Desde París

Según los teóricos del liberalismo, este método de gestión ha sido el mejor amigo del desarrollo. Con cifras netas en la mesa, los ultras del mercado prueban que la liberalización de las economías de los países en vías de desarrollo así como el ascenso de la mundialización y el incremento de los intercambios económicos no sólo impulsó el desarrollo sino que, además, disminuyó la distancia entre los países pobres y los países ricos.

El economista francés Pierre Bauchet, profesor en la Universidad de la Sorbona, admite parte de este enunciado pero niega el otro. Bauchet acota que "si bien es cierto que desde los años 90 los países en vías de desarrollo conocie-

ron un crecimiento anual del 5 por ciento al mismo tiempo que en Occidente el crecimiento apenas rozaba el 2 por ciento, la realidad es mucho más compleja". Bauchet precisa que "no todas las regiones del mundo conocieron la misma tendencia hacia el progreso. Los 1300 millones de individuos de Asia del este y del Pacífico, particularmente en China, se beneficiaron con un 6 por ciento de bienestar, pero con los 1200 millones de Asia del sur, en especial la India, no ocurrió lo mismo". El economista francés hace las mismas cuentas con América latina. Según Bauchet, fuera de Brasil, los países de Sudamérica, de África, en total más de mil millones de individuos, "vieron su nivel de vida bajar vertiginosamente desde 1990. Lo mismo puede decirse de la ex URSS". En cuanto al

argumento central de la tiranía del mercado, es decir, las mejores condiciones de vida que crea "a nivel planetario", el especialista francés adelanta otras cifras: "En los últimos 15 años -dice-, casi 2000 millones de personas de los países más pobres vieron estancarse o bajar su nivel de vida. La diferencia entre los países de la OCDE -Organización de Cooperación y Desarrollo Económico- y los países en desarrollo era, en 1996, de uno a 10 -de uno a 15 en el caso de la India-. Más aún, Bauchet comprueba un hiato todavía mayor: "En el último cuarto de siglo, esa diferencia se amplió en vez de reducirse". Por lo tanto, el economista alega que "no puede asegurarse que la liberalización de la economía mundial reduce, de manera general, las desigualdades entre los pueblos".

### CELCIT. Instituto de Estudios Teatrales para América Latina

Director: Juan Carlos Gené

Talleres de verano '98  
Inicio: febrero

- Improvisación / Juan C. Gené
- El texto en acción / Ernesto Claudio y Teresita Galimany
- Seminario Brecht / Jorge Hacker
- La voz, la palabra, el texto / Iris Guinazu
- Interpretación con máscara / Teresita Galimany
- Dramaturgia: teoría y crítica / Marita Foix

Informes e inscripción:  
CELCIT. Bolívar 825. Tel. 361-8358

### 182 SEMANAS MEMORIA ACTIVA

La masacre en la AMIA y la impunidad en la Argentina

- Juan Carlos Gené (Director de teatro)
- Pampa Mercado (Integrante A.P.D.H.)
- Héctor Szulik (Gobernador B'nai B'rith Internacional)
- Un representante de familiares y amigos de las víctimas

LUNES 5 DE ENERO A LAS 9.45

Plaza Lavalle - Frente a Tribunales  
No se suspende por lluvia o mal tiempo

CONVOCAN  
MEMORIA ACTIVA y  
FAMILIARES Y AMIGOS  
DE LAS VICTIMAS



CUATRO AÑOS DESPUÉS DEL ALZAMIENTO

# La guerra por el

**Página/12**  
**en México**

**Por Darío Pignotti**

Desde Chiapas

▲ Cuatro años después del alzamiento del primer día del primer mes de 1994 en el último estado de la geografía mexicana, politólogos, antropólogos e historiadores mantienen una "guerra de baja intensidad" por la definición más cierta del conflicto chiapaneco. Entre tantas fórmulas en pugna, una parece dar en el blanco: "La de Chiapas es una guerra por el tiempo".

Según el anecdotario de entonces, el 1° de enero de 1994 Carlos

Salinas de Gortari recibió la mala nueva en el exclusivo balneario de Huatulco donde se aprestaba a dar la nueva buena del México ingresante al Primer Mundo, es decir al Tratado de Libre Comercio (TLC), donde cohabitaría con las economías de Canadá y Estados Unidos. El tiempo de la prosperidad prometida desde el Norte quedó eclipsado por otro que desde la frontera negada por tanta euforia neoliberal reclamaba desde el sur "libertad, justicia y democracia". Decía Marcos aquella madrugada en los balcones del Palacio Municipal de San Cristóbal de las Casas para desconcerto de los coletos (blancos y mestizos locales) y regocijo de turistas en busca de emociones

fuertes; "El EZLN decidió levantarse en armas como respuesta a la entrada en vigor del TLC, ya que éste representa el acta de defunción de las etnias indígenas de México, que son prescindibles para el gobierno de Carlos Salinas de Gortari".

Los 4 años que van de los por lo menos 156 muertos en los combates de enero del '94 a los 45 asesinatos de diciembre último en Acteal han sido el tiempo de la barbarie contra la política: la guerra sucia en la montaña y la selva contra la vía negociada de los acuerdos de San Andrés de Larrainzar, concluidos en febrero de 1996. En todo ese tiempo prevaleció una ley de acero, la militar: que subordina los pactos y transacciones a la capacidad de cada ejército (en este caso el mexicano y el rebelde) de infligir bajas, conquistar terreno del enemigo a la vez que se resguarda el propio. Así lo hizo Salinas de Gortari entre el 1° y el 12 de enero de 1994 al ordenar el cese unilateral del fuego para dar paso a las "pláticas de la catedral" (febrero '94) cuando el escarnio de la opinión pública nacional e internacional se habían vuelto un costo insostenible, pero también cuando habían sido recuperadas las 4 cabeceras municipales ocupadas por los zapatistas el 1° de enero, Ernesto Zedillo, sucesor de Salinas, de quien recibió la bendición, como es costumbre en los laberintos del Partido Revolucionario Institucional, no se apartó de esta doble temporalidad: mientras mandaba negociar con Marcos el 15 de enero del '95, maquinaba su captura para el 9 de febrero de ese año, cuando el jefe guerrillero demostró sus flaquezas como estratega militar al caer en la celada y por poco en la celda. Dotado de un parque

**Ley: Marcos conoce las leyes mediáticas: el conflicto tiende a "chiapanizarse", es decir, volverse local y devaluarse como espectáculo.**

militar irrisorio ante los hoy más de 30.000 militares destacados en la zona, los zapatistas actúan obedeciendo las manecillas de otro reloj estratégico.

Una fuente religiosa (por lo tanto política) le explicaba a **Página/12** a fines de 1994 los plazos rebeldes. "Ellos (los zapatistas) necesitan no menos de 10 años para llegar a ser una fuerza innegable en México, porque si no lo logran quedarán como algo que pasó un momento y desapareció." Para cumplir ese requisito vital el EZLN debe salir del brete militar y lo intenta, con suerte dispar. En ese punto incide el perfil de Marcos o Rafael Sebastián Guillén Vicente, un intelectual nacido en las clases medias de la comercial Tampico (estado de Tamaulipas, límite con EE.UU.), educado por jesuitas y luego con estudios en filosofía y especialización en comunicación social en la Universidad Autónoma de México. Esta biografía es probable, no segura, y fue difundida por el gobierno en su intento de "desenmascarar, desmitificar" al encapuchado. Claro que el fenómeno zapatista no se acaba en su jefe, pero



Una escena después del Guernica chiapaneco. Atrás quedaron cadáveres magros de indefensos.

FRAY PABLO ROMO, ACUSADO DE SER UN ZAPATISTA ENCUBIERTO

## "Es un problema humano de cinco siglos"

**Por D.P.**

Desde Chiapas

▲ El 1° de enero de 1994 la corporación Televisa desinformaba que el fray dominico Pablo Romo junto al cura Joel Padrón eran dos de los comandantes zapatistas ocultos bajo sus pasamontañas. Aquella misma tarde Romo, sin pasamontañas alguno, convocó a la prensa en el Distrito Federal desmintiendo de facto la operación de la poderosa cadena mexicana. Irónico, Romo comenta: "¿Has pensado tú en la reacción de los cardenales al ver la noticia de Acteal mientras disfrutaban de sus vacaciones veraniegas en las afueras de Roma?".

Entre campamentistas por la paz llegados de Madrid, Los Angeles y Milán que van y vienen con sus mochilas y aros en la nariz, oreja y, a veces, en la lengua, el religioso recibió en exclusiva a **Página/12** en el Centro de Derechos Humanos Fray Bartolomé de las Casas de San Cristóbal.

Poliglota (va del tzotzil al inglés sin esfuerzos) el joven párroco de la iglesia de Santo Domingo interrumpe la entrevista para atender un llamado telefónico de la prensa catalana y luego otro de un reportero de Houston. Luego de haber organizado la procesión al poblado de Acteal donde se levantara un

santuario en memoria de los caídos Romo se inclina hacia atrás, posa sus manos sobre la nuca, traza una panorámica de los combates de enero del '94 a los sucesos de Acteal. En ambos casos está la guerra, las bases de ambos es que los muertos son indígenas, son expresiones de una situación más amplia no atendida en enero del '94 y diciembre del '94, son dos hitos en la historia de Chiapas, aunque el inicio de la guerra que se declara en el '94 ya fue en los enfrentamientos armados de mayo de 1993. Diciembre del '97 significa la expresión máxima de la contumacia política, de la cerrazón de un gobierno que ha apostado al desgaste y a la muerte más que al diálogo.

—Yo creo que ambos son flashes de los pueblos indios que claman por ser atendidos y una y otra vez son negados. En el caso de Acteal ha tratado de ser negado por el gobierno federal y estatal (chiapaneco).

—¿Qué cambió desde aquellos primeros enfrentamientos del '93 a diciembre del '97?

—Creo que si el gobierno logró ocultar lo de mayo del '93 y nadie se conmovió, en cambio ahora todo el mundo desde las Filipinas hasta Barcelona están atentos a lo que sucede con los pueblos indios. Con esta guerra que ha generado simpatía por una parte y repudio a

la injusticia, por lo tanto Chiapas está en la epidermis de toda la opinión pública mundial. Y eso ha permitido una toma de conciencia de la sociedad civil. Hoy la sociedad civil se desborda en Polho tratando de reclamar que el gobierno que llaman inepto atienda las necesidades de los pueblos y de los más pobres.

—¿Cómo compara a los gobiernos de Salinas y Zedillo en su política hacia la guerra?

—Salinas que es un neoliberal clásico también tiene gran capacidad política y tiene un control total del poder y si no logró consumar el proceso de paz fue por sus propios problemas internos de corrupción y de magnicidios; y no hay que olvidar que había llegado al gobierno en el '88 luego de un fraude profundo. Zedillo llega en diciembre de 1994, es un hombre que no tiene la capacidad política de Salinas, que llega como presidente de casualidad por el homicidio del candidato original que era Luis Colosio. Llega sin equipo de trabajo se le desata una crisis financiera que heredó. Para negociar la paz confía en Esteban Moctezuma, que demuestra además de ser capaz de traicionar la palabra que comprometió con el EZLN de ser un incapaz que no domina la situación. No tiene capacidad de tomar decisiones para la guerra y cuando las toma lo hace obedeciendo al

ejército. Y creo que ahora le pasa lo mismo dejando hacer y mirando para otro lado mientras acá la guerra crece. Pero no se puede olvidar que Zedillo es responsable de traición, así de sencillo.

Salinas y Zedillo no tienen diferencias en la voluntad vacía de paz. Montaron teatros de diálogo sin ninguna gana de cumplirlos.

—El nuncio apostólico Justo Mullor dijo que debían desarmarse todos, "por izquierda y por derecha".

—Yo creo que es menester hacer justicia, detener a los responsables materiales y los intelectuales de la masacre. Que el Congreso de la Unión se dé una discusión más amplia de los hechos, que se asuma la responsabilidad ética frente al problema y no como hace el PRI que le quita quórum a la discusión. Yo creo que la solución radica en un problema de moralidad, ¿creemos que los indígenas son verdaderas personas? Yo creo que el problema no es una cuestión de casquillos de balas o de armas, de "Akas" (AK 47) o de resorteras.

—¿Discrepa con el nuncio, entonces?

—Las armas son aborrecibles pero aquí no es un problema si las tienen unos o quiénes. Se trata de un problema humano de cinco siglos, de creer que los indios no tienen derecho y que si los tienen es porque se los concedemos.

### REMISES y KOMBIS LAS 24 HS.

Una flota moderna . Un servicio eficiente, seguro, confortable y económico. Consúltenos, o solicite la visita de un representante.

**315-6138/9**

### AL COUNTRY NO SOLO SE LLEGA EN AUTO

11.000 EJEMPLARES  
DESDE 1988 EN COUNTRIES  
MENSUAL Y GRATUITA

REVISTA  
**CLUBS & COUNTRIES**

**PUBLICIDAD: 964-2762/63/64**



**colegio del pacífico**

1984-1998

alto nivel académico

+

libertades democráticas

=

**UN COLEGIO DISTINTO**

ORO 2363

Tel/fax: 775-3341

Http://www.nalejandría.com

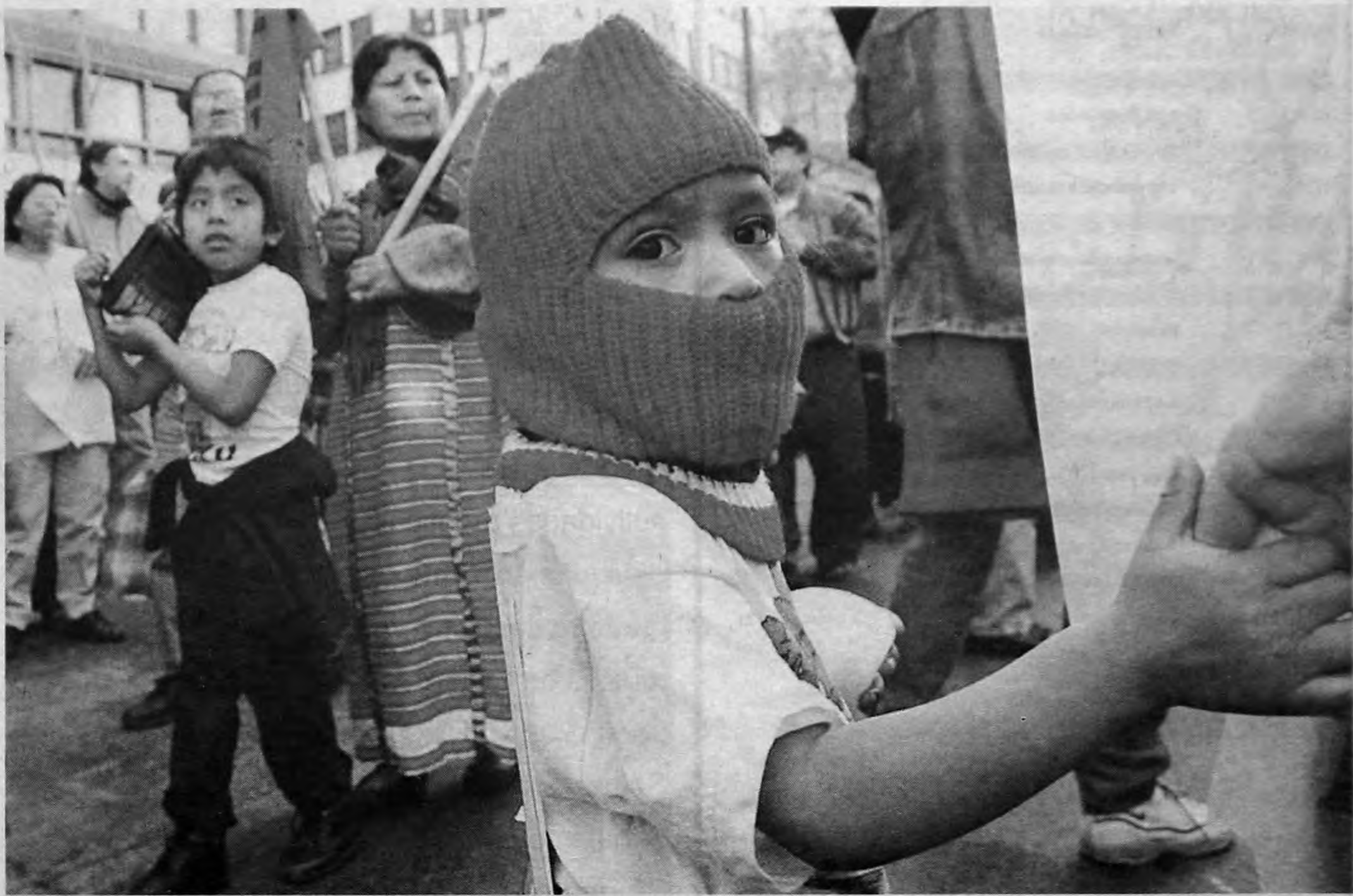


ZAPATISTA: DEL COMANDANTE MEDIATICO A LA MASACRE

# tiempo en Chiapas



¿Cómo definir el conflicto de Chiapas? ¿De qué modo explicar la guerrilla cuando México se aprestaba a ingresar al TLC? ¿Cuál es el secreto de ese comandante que lucha con Luis Miguel por el corazón de las mexicanas? ¿Podrá el EZLN dar cauce a su brazo político, el Frente Zapatista, sin caer en contradicciones? Aquí, un enfoque completo.



En el terreno virtual Marcos y los zapatistas son fuertes, pero también allí también radica su debilidad.

¿Cuánto puede sobrevivir el producto Marcos antes de ser sustituido por otro más llamativo o más sangriento?

su icono ha sido gravitante tanto como su destreza mediática en su proyección como estrella codiciada por la CNN, la CBS, el *New York Times*, por citar algunos de los medios que han reproducido su imagen humeante. Marcos se disputa con Luis Miguel el corazón de las mexicanas, pero también seduce a fotografías, reporteros y reporteras. El 8 de enero pasado una enviada italiana le confiaba a este corresponsal durante una rueda periodística con Marcos, "è veramente guapo". En ese terreno virtual él es fuerte, pero allí también radica su debilidad: el tiempo mediático es efímero y ávido de espectacularidad. ¿Cuánto puede sobrevivir el producto Marcos antes de ser sustituido por otro más llamativo o más sangriento?

El mundo perdió el aliento frente a ese guernica chiapaneco de cadáveres indefensos y magros (llevaban 3 días de ayuno al ser masacrados) el pasado lunes 22 de diciembre y la guerra volvió a los titulares después de meses. En realidad las 45 víctimas de Acteal son un número que en la macabra "contabilidad" del conflicto se suma a los cerca de 1500 muertos registrados desde febrero de 1995, caídos casi a diario y fuera de las cámaras.

Marcos conoce las leyes mediáticas: el conflicto tiende a "chiapanizarse", es decir, volverse local y devaluarse como espectáculo. Para mitigar el efecto ha buscado potenciar el discurso pacifista y la "mexicanización" de la escena. En septiembre 1111 zapatistas cruzaron por primera vez las fronteras estatales para llegar a la capital de la república e instalar su reclamo como asunto federal. Meses antes lo hizo la mítica comandante Ramona, quien afectada de una seria dolencia debió ser hospitalizada en el DF (Distrito Federal) pero sin perder el

pasamontañas, ni la ocasión para convertirse en un bastión rebelde fuera de Chiapas.

Como vasos comunicantes, los capitales políticos de las partes contendientes, gobierno y EZLN, actúan en correspondencia: según se devaluaba más y más la legitimidad de Salinas de Gortari (corrupción, abuso de poder, magnicidios de 1994), más crecía la estatura e influencia de Marcos. Pero el régimen navega con maestría las aguas del poder desde hace 70 años.

Encarcelado Raúl Salinas (marzo de 1995), hermano del ex presidente, el aparato político e informático del bloque Estado-partido-Televisa restauró la imagen Los Pinos (sede presidencial), recuperando así cierta credibilidad pública. En contrapartida, los reclamos zapatistas cada vez se oían más lejanos en los centros urbanos de la república.

Las últimas elecciones del 6 de julio del '97 son el ejemplo más evidente. "Menos poder, más imagen" tituló la revista *Proceso* su número de dos semanas después de los comicios refiriéndose al presidente Zedillo, quien supo sacar carne de demócrata al reconocer la victoria de Cuauhtémoc Cárdenas para la jefatura del gobierno de México. Mientras esto sucedía allá, acá en Chiapas las elecciones fueron un

polvorín de violencia e impugnaciones apenas consideradas por la prensa. En la ocasión la línea de acción de los zapatistas fue equívoca, no boicotearon oficialmente las elecciones, pero sus bases quemaron casillas en protesta por la injerencia militar y la falta de garantías.

**Plazo: "Ellos (los zapatistas) necesitan no menos de 10 años para llegar a ser una fuerza innegable en México", decía un religioso en 1994.**

¿Podrá el EZLN dar un verdadero cauce a su brazo político, el Frente Zapatista de Liberación Nacional, sin caer en contradicciones? ¿Cómo actuar a la vez en la arena política y en la militar sin despeinarse? De todos los tiempos que distancian a zapatistas y gobierno, uno parece ser el sustancial: el de la historia.

En su trazado urbano heredado de 1528, San Cristóbal de las Casas es una ciudad de calles angostas y veredas de apenas 1 metro, concebidas para que en ellas caminen los españoles y luego los coletes. Nun-

ca los indios. Según comentó alguna vez el antropólogo Andrés Aubry, uno de los cambios en la vida cotidiana que trajo la rebelión zapatista es que los indígenas ya caminan sobre la vereda y muchos alzan la cabeza en el andar. "Esas gentes no reclaman por ayer o antier, traen 500 años en espera y ahora

que eligieron morir o vivir libres nadie les hará volverse atrás, ni los caciques, ni los finqueros, ni los gobernantes que sólo piensan en el xeno (período gubernamental mexicano) que vendrá y en cómo quedarse en el poder."

Quizá sea ése el motivo profundo de esta "guerra por el tiempo".

**TOSHIBA**  
Fotocopiadoras

Venta - Alquiler y Servicio Técnico



**RIDAN S.R.L.**

Estados Unidos 1550

Distribuidor Oficial

Tel. Fax: 304-4154/5014 (1101) Capital - Bs. As.

**\$5**

Precio de película carta \$5+IVA.  
Sujeto a condiciones mayoristas

CROMA  
COLOR

K 345-2345

Si tenés unas cuantas películas gráficas para imprimir y querés conservar la perfección de tu trabajo, **Croma Color** te ofrece un precio excelente, y la calidad, servicio y rapidez de siempre.

**345-2345 • 7 a 23 hs.**

**CROMA  
COLOR**  
FOTOCROMOS  
Av. de Mayo 982 4°



EN 1997, PAGINA/12 VIVIO CON MILES DE

# Diez años de vida,

Alejandro Elias

## Todos los espectáculos de un año de festejos

Esta es la lista de los espectáculos puntuales organizados y auspiciados por **Página/12** en el año de su décimo aniversario, además de exposiciones artísticas como las de Luis Felipe Noé, Miquel Barceló, Marcelo Bonevardi, Pablo Paéz, Marcia Schwartz, Enzo Cucchi, Rogelio Polesello, El Tao del Arte, Miguel Briante: El Ojo en la Palabra y Calzar el Arte entre otras que se desarrollaron en distintos lugares de Buenos Aires e interior.

FECHA	ESPECTACULO	LUGAR
15/3	Mundo Animal	Babilonia
26/3	Los siete locos	Cervantes
3/4	Manes (La Fura dels Baus)	Rural
17/4	Esperando a Godot	Margarita Xirgu
19/4	Gulliver	Cervantes
24/4	Tiempos de mal vivir	San Martín
30/4	Sobreviviendo a Picasso	Cine Maxi
3/5	Mandala	Cervantes
7/5	Sostiene Pereira	Cine Premier
11/5	La Tempestad	San Martín
14/5	Ballet Contemporáneo T.M.G.S.M	San Martín
16/5	Don Juan	Alvear
17/5	Homenaje a Zitarrosa	Opera
21/5	A corazón abierto	Blanca Podestá
27/5	Buenos Aires viceversa	Cine Maxi
31/5-1°/6	La funerala	Corrientes 6131
2/6	Instituto Lumiere	Cine Maxi
3/6	"Z"	Cine Maxi
4/6	Capitán Conan	Cine Maxi
5/6	Una noche con Mozart	Teatro Concert
11/6	La rebelión de los gerontes	Recoleta
15/6	Fito Páez	Opera
16/6	Rodolfo Mederos	Cervantes
19/6	Ricardo III	San Martín
25/6	24 Horas	Cine Maxi
4-5/7	Bar Ada	Teatro Payró
5/7	Cassano Dancing	Teatro Salta
9/7	Cuentopos para la merienda	Teatro Concert
12/7	Todos los perros van al cielo 2	Cine Maxi
20/7	Boquitas pintadas	San Martín
22-23/7	León Gieco	Cervantes
28/7	Ignacio Corsini	Café Tortoni
3/8	Relatos casi disparatados	Teatro Regina
5/8	Verbitsky, Grondona, R. Guinazu, A. Delgado	Fac. Derecho
7/8	Desfile argentino	F. Bco. Patricios
11/8	Pater dixit	Teatro IFT
15/8	Vita y Virginia	British Arts
19/8	Brasco	Gaumont
28-29/8	Bola de nieve	Metropolitan
5/9	Claudia Puyó	Soc. Distribuidores
6/9	La candidata argentina	F. Bco. Patricios
12/9	Las Blacablus	Soc. Distribuidores
16/9	Shubertiadas	Margarita Xirgu
19/9	Chango Spasiuk	Soc. Distribuidores
23/9	Sin rastro	Cine Premier
26/9	Liliana Vitale	Soc. Distribuidores
27/9	Horacio Molina	Pte. Alvear
7/10	Che, hasta la victoria siempre	Cine Monumental
7/10	Ensamble Incanto	Instituto Goethe
16/10	Un guapo del 900	San Martín
23-24/10	Galeano - Gelman	Margarita Xirgu
25/10	La última cerveza	F. Bco. Patricios
29/10	El reñidero	Cervantes
7-8/11	Los impunes	El Doble
11-12/11	Dino Saluzzi	Astral
14-15/11	Paraísos perdidos	Morocco
22/11	Gala lírica italiana	Teatro Concert
25/11	Banquete de poesía	Margarita Xirgu
28-29/11	Vitale/ Insaurralde/ González	Alvear

En el año que pasó, este diario propuso a sus lectores otra forma de acercamiento. Por el décimo cumpleaños de **Página/12**, desde marzo ochenta mil personas acudieron a las diferentes actividades artísticas ofrecidas en forma gratuita: desde la música de Fito Páez, León Gieco o Dino Saluzzi a un intenso debate sobre la libertad de expresión o un emotivo encuentro entre Eduardo Galeano y Juan Gelman.



León Gieco protagonizó dos noches inolvidables en el Cervantes. Las Madres y Abuelas acompañaron éste y otros espectáculos.

Miles de personas participaron con su presencia y su adhesión de la serie de espectáculos artísticos, exposiciones de arte, mesas redondas, debates y lecturas de poesías que **Página/12** ofreció a sus lectores para celebrar el 10° aniversario de su fundación. Sólo en los espectáculos teatrales y musicales —ver cuadro estadístico— concurrieron alrededor de 40.000 personas, y otras tantas se hicieron presentes en las diversas exposiciones de pinturas y esculturas que se ofrecieron en centros culturales y galerías de arte. Las cifras impactan por su magnitud pero no dejan de ofrecer una idea cabal de la íntima relación que el diario supo edificar con su público a lo largo de una década, desde Alfonsín hasta Menem, pasando por los carapintada, la hiperinflación, los saqueos y el caso Cabezas. En todo caso, cabría decir que cada una de las actividades, espectáculos y exposiciones mostraron el universo de razonamiento y compromiso que cada uno de los que hacen **Página/12** —diario y lector, en interacción constante— tienen en su vida.

Así es que nombres de peso en el arte y la cultura de la Argentina como Alfredo Alcón, Fito Páez, Juan Gelman, Eduardo Galeano, Luis Fe-

lipe Noé, León Gieco, Horacio Molina, Gerardo Romano, el Ballet Contemporáneo del Teatro San Martín, Miquel Barceló, entre tantos otros, ofrecieron lo mejor de su expresión artística e intelectual para que **Página/12** y sus lectores celebraran los primeros diez años de una comunión de ideas y sentimientos que parece tener una larga vida. Del medio centenar de actividades, todas con entrada libre y gratuita, bien vale la pena recordar cuatro de los grandes momentos del año del 10° cumpleaños.

Así fue que una fría noche de junio, en la sala Martín Coronado del Teatro San Martín, Alfredo Alcón estrenó en exclusiva su versión del texto shakespeariano *Ricardo III*, con dirección y adaptación de Agustín Alezzo. "**Página/12** es un diario que leo, que me hace bien porque me ayuda a ver con claridad muchas cosas", dijo el inmenso actor minutos después de la función. El público, que había agotado las entradas un par de días antes pasando a retirarlas por la recepción del diario, y que colmó la sala aquel día, le brindó una cálida y merecida ovación. La misma que, por esos días, se ganó Fito Páez en un repleto teatro Opera. Bajo el formato *unplugged*

DOS PERSONAJES, DOS OPINIONES

## "Un buen modo de presentación"

♦ "Una vez, en una charla que organizaron en Uruguay, estábamos Benedetti, Galeano, el negro Rada, Viglietti y yo. Una mesa redonda muy linda. El locutor me preguntó, refiriéndose al tema 'Los Salieris de Charly': ¿Por qué mencionás a Víctor Jara, la Negra, Galeano, **Página/12**...? Y a Benedetti le salió la respuesta, que me iba a salir a mí pero se me adelantó: *Es un buen modo de presentación, con esto no podés fallar...* Y es verdad, nombrando a **Página/12** como tu diario, los otros seguro ya van a tener una aproximación de lo que sos como tipo. Yo no me acuerdo cuándo leí **Página** por primera vez, pero sí me acuerdo de dos cosas: lo importante que fue la revista *Humor* durante la dictadura militar y lo importante que fue el **Página** en democracia. **Página** es vital para la democracia. La verdad, soy un enfermo leyéndolo. También hay días en que no leo nada, pero para desintoxicarme, como que no quiero enterarme de nada, pero leerlo es un oa-

sis, como un amigo del que sabés que vas a escuchar lo que querés escuchar. Incluso cosas como la de publicar fotos de desaparecidos. No sólo ayuda a mantener la memoria sino que ¿sabés lo importante que es para los familiares de los desaparecidos que alguien en este país se acuerde de ellos? Me gusta también esa especie de espionaje que parece tener el diario: desde el llano, yo no sé cómo hacen para lograr las noticias que consiguen" (**León Gieco**).

♦ "Me parece que el diario apareció cuando yo andaba emborrachándome por la ciudad, cuando no tenía demasiado tiempo para leer el diario, ja... Pero sí me acuerdo de que yo ya andaba pensando en irme del país y uno sí lee el diario cuando tiene ganas de irse del país y un día cayó en mis manos **Página/12**. De golpe estaban *Clarín*, *Nación*... y otro. En mi sala de ensayo, donde yo vivía, en Caballito. Me pareció una opción interesante y valiente, un lugar donde no había ni

miedo de destapar ollas del Proceso ni de ser crítico con la democracia. Y el diseño y la idea de jugar con el humor en los títulos de tapa. Cosa que a veces me parece que se convirtió en una especie de boomerang para el diario: reírse de Menem pero teniendo que poner a Menem en la tapa por 'chistes' de Menem. El chiste terrible, y ese lugar peligroso donde la carcajada limita con la mueca... Yo no sé cómo escaparle a eso, yo no hice un diario. De todas maneras, **Página** es un diario que ha estado en mi casa todos los días en los últimos siete años, y el medio de información donde más pensamiento ha circulado en la última década, donde hay personas que me interesan y donde hasta las diferencias que yo siento con algunas de esas personas me pueden llegar a parecer interesantes. Un sitio donde se han denunciado corruptelas muy gordas y se ha disecado al menemismo. Un registro de los tiempos. Un foro libre. Un lujo" (**Fito Páez**).



LECTORES UNA CELEBRACION INOLVIDABLE

# un año de festejos

Alejandro Amdan



Cecilia Rossetto adhirió con "Bola de nieve".  
Una puesta basada en el legendario bolerista.

Mario Manusia



Horacio Verbitsky durante los debates de agosto.  
Las charlas llenaron el auditorio de Derecho.

de su última etapa como solista, Páez brindó un emotivo recital, en el que no faltó el compromiso. Esa noche hubo conmovedores aplausos para las Madres y las Abuelas de Plaza de Mayo, y también para los maestros de la Carpa de la Dignidad. Antes, el mismo Páez tuvo la idea de plasmar en el papel un par de noticias que él y todos quienes estuvieron en el Opera, quisieran leer uno de estos días. "Feliz Cumpleaños para todos. Muy Buenos Aires", decía el título central de una deseada edición de *Página/12*, con la mirada pícara y olmediana—aquél gesto del Maestro—del rosarino, escondida tras el ejemplar del aniversario. Otros títulos, como *Derogóse el indulto: todos presos* o *Confianza en la justicia tras la resolución de todos los asesinatos/ Punto final a la impunidad*, también tenían el mismo sentido.

Pero la multitud de lectores que más de una mañana ocupaba toda la vereda de la avenida Belgrano al 700 para conseguir un par de entradas, no sólo esperaba teatro o música. El miércoles 6 de agosto, más de mil personas llenaron el salón de actos de la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales para escuchar a Ariel Delgado, Magdalena Ruiz Guiñazú,

**Espíritu: Las actividades mostraron el universo de razonamiento y compromiso que *Página/12*—diario y lector en interacción— tiene en su vida.**

Mariano Grondona y Horacio Verbitsky debatir, con Martín Granovsky como moderador, sobre la libertad de expresión a casi quince años del fin de la dictadura, el poder y el periodismo, el poder y la democracia. Un poco después, el 23 y 24 de octubre, más de 700 personas por noche se olvidaron por un momento de los cierres de la campaña política, el tránsito y el River-Boca que se venía. El teatro Margarita Xirgu fue el escenario elegido. "Del escenario emanaba una extraña fascinación: dos hombres leían. Estaban sentados, quietos, y recitaban textos propios, pequeñas historias de personajes nada triunfales, poemas", decía la crónica de Claudio Zeiger publicada al día siguiente. Como fuera, Eduardo Galeano y Juan Gelman, cada uno con su estilo particular, crearon un clima único en la sala de San Telmo. Y los lectores-asistentes, agradecidos. Este diario también.



"Errores, omisiones y otras desprolijidades", la muestra de Noé.  
Durante un mes, miles de visitantes pasaron por el C.C. Borges.

TORRE SUITES  
CRISTOFORO  
COLOMBO  
SUITES SOBRE PARQUES Y JARDINES

UN EXCELENTE LUGAR PARA  
EL DESCANSO, LOS NEGOCIOS Y EL PLACER...  
CONSTRUIDO SOBRE LOS BOSQUES DE PALERMO

- Piscina
- Solarium
- Gimnasio
- Sauna
- Hidromasaje
- Restaurante
- Lobby Bar
- Bar
- Sala de reuniones
- Sala de conferencias
- Estacionamiento

Ofrecemos cuatro opciones de Suites:

- JUNIOR (Un ambiente)
- EJECUTIVA (Dos ambientes)
- EJECUTIVA SUPER (Dos ambientes con balcón y terraza)
- DIPLOMATICA (Tres ambientes, dos baños y balcón terraza)

Fray Justo S. M. de Oro 2747 (1425) Buenos Aires - Argentina  
Tel. (54-1) 777-9622. Reservas (54-1) 777-9633/44 775-9911  
Fax. (54-1) 775-9911



## comodidad y diseño

al regalarse un sillón para descansar  
no resigne estética y  
simplicidad en el uso



tel: 443-4061  
Muebles Confortables

## DEL DIRECTOR DE "ROBOCOP" Y "EL VENGADOR DEL FUTURO"

Desde que existe,  
el hombre ha dominado  
la Tierra.

El futuro será  
diferente.

Sensacional  
y excitante  
como "La guerra  
de las galaxias".  
Entertainment Weekly

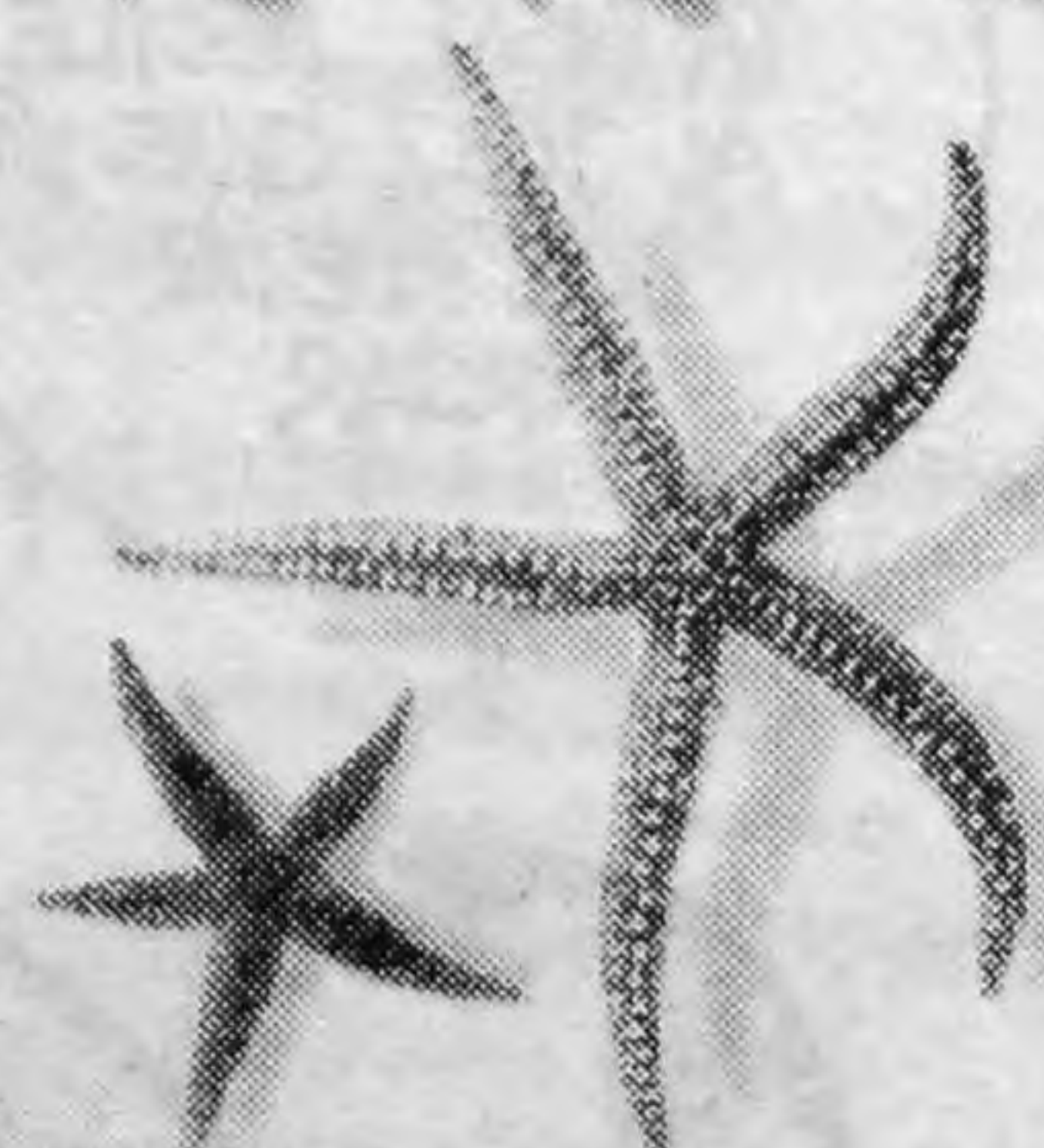
Una de las  
mejores películas  
de ciencia ficción  
de todos los tiempos.  
CBS Telenoticias

INVASION  
STARSHIP TROOPERS

DISTRIBUIDA POR BUENA VISTA INTERNATIONAL  
SENSACIONAL EXITO  
OCEAN - NORMANDIE - ATLAS SANTA FE - MULTIPLEX BELGRANO - GRAL. PAZ - PATIO BULLRICH  
PASEO ALCORTA - CINEMARK 8 PUERTO MADRID - RIVERA INDARTE - COLISEO DE FLORES  
TREN DE LA COSTA SAN ISIDRO - ALTO AVELLANEDA - CINEMARK ADROGUE  
SHOWCASE CINEMAS HIAEDO - PLAZA OESTE MORON - VILLAGE CINEMAS PILAR - GENERAL CINEMA QUILMES  
Y EN LAS MEJORES SALAS DEL PAIS Y DE LA COSTA ATLANTICA



el verano está donde está el sol



11:30hs.

Caramelito  
en barra

12hs.

Síntesis  
del mediodía

12:30hs.

Los tres  
chiflados

13hs.

Móvil 13

14hs.

Nunca es  
tarde

15hs.

De corazón

16hs.

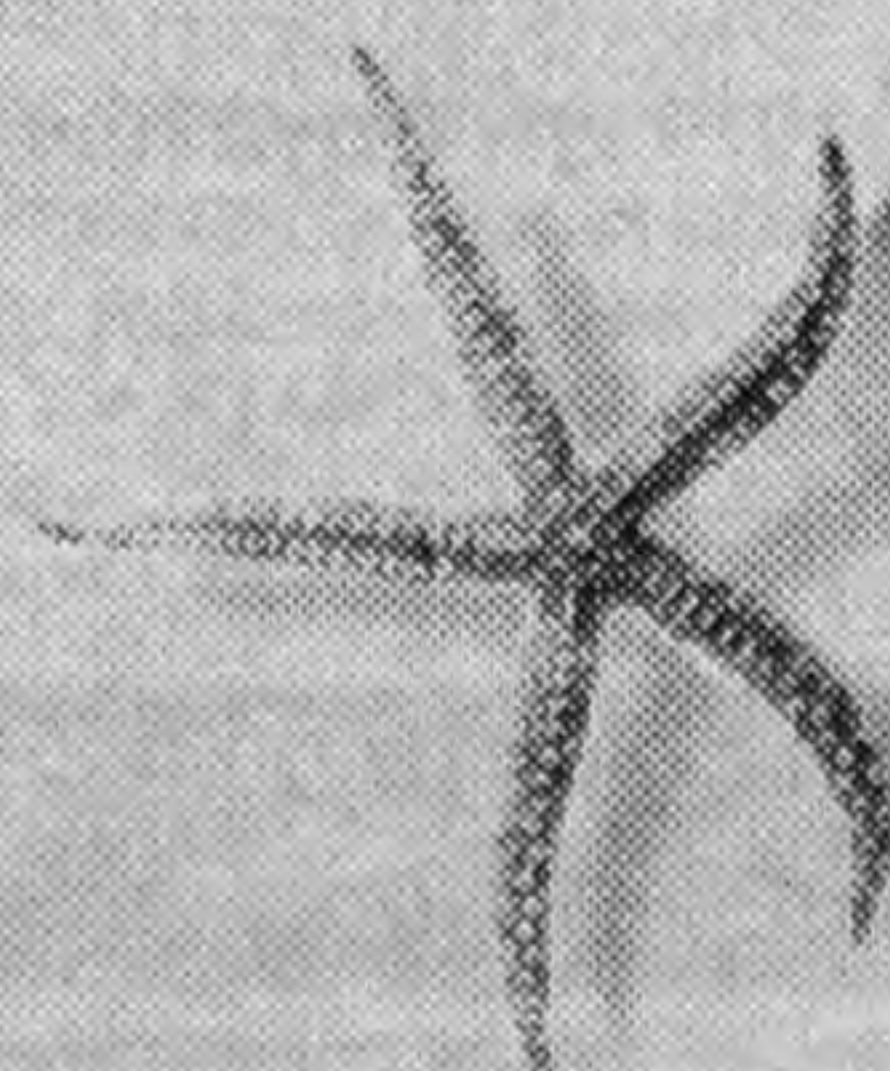
Forum

17hs.

La banda del  
Golden Rocket

18hs.

Las Juanas





lunes a viernes • lunes a viernes • lunes a viernes • lunes a viernes • lunes a viernes • lunes a viernes



19hs. **Alas**  
*poder y pasión*

20hs. **Telenoche**



21hs. **Gasoleros**

fin de semana • fin de semana • fin de semana • fin de semana • fin de semana • fin de semana • fin de semana

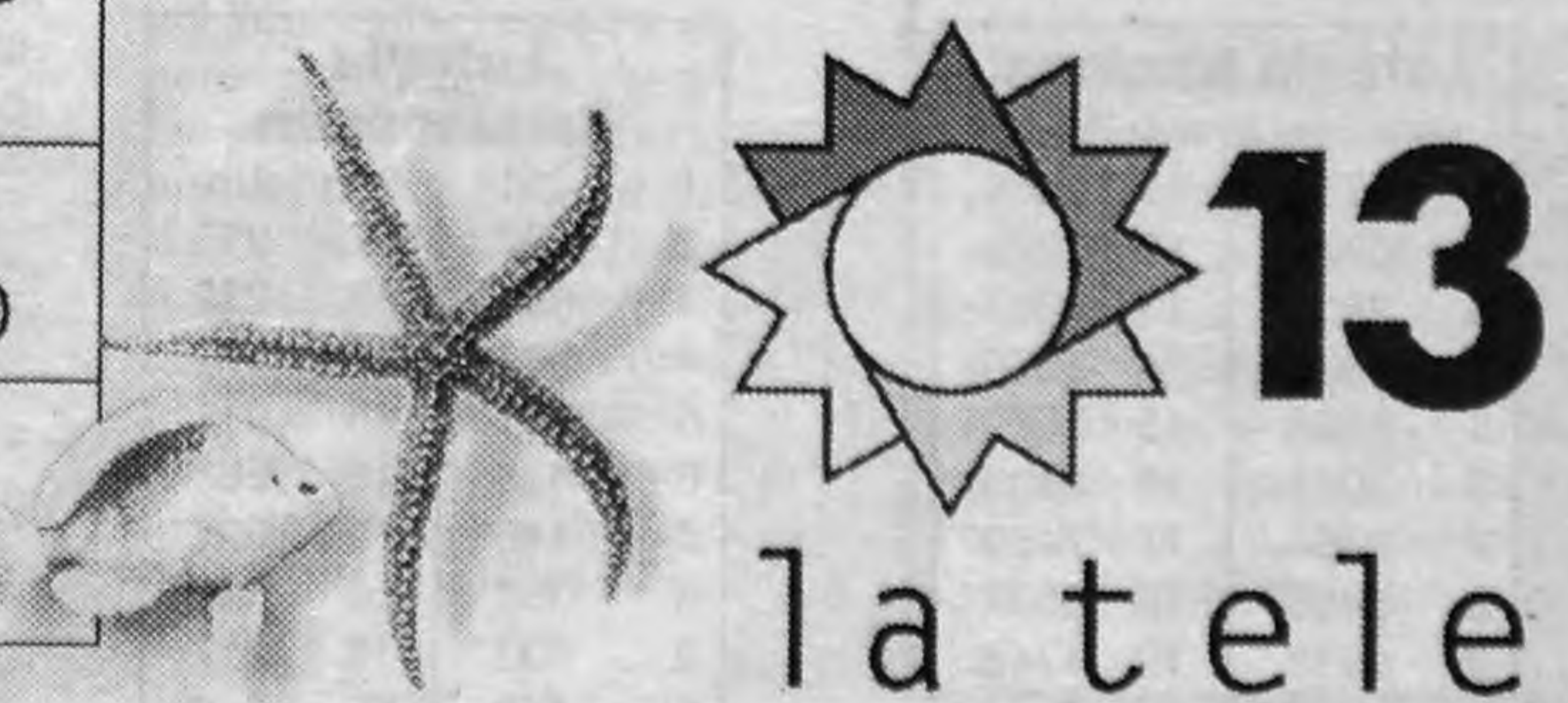
## Sábado × Domingo ×

13hs.	Ciencia loca
14hs.	Centinela
15hs.	Cine plus
19hs.	Cine shampoo
21hs.	Querido maestro
22hs.	El peliculón
24hs.	El show creativo

13hs.	Cine de colección nacional
17hs.	Renegado
18hs.	Nash
19hs.	Noe
20hs.	La aventura del hombre
21hs.	Cada día te quiero más
22hs.	Cine trece del domingo
24hs.	La magia de la NBA



21hs. **Cada día te quiero más**





ALFREDO DI STEFANO

# "Me río cuando oigo que juegan con tres defensores"

Alfredo Di Stefano explica qué ha pasado en el fútbol estos últimos treinta años. Ninguno como él para decirlo. Por ser quien es y porque acaban de cumplirse 30 años desde su retirada. La charla fue una delicia, como siempre, y hasta hubo "claqué" en ese vistazo al pasado. Fue una mañana, en la nueva casa donde se reúnen los veteranos del Real Madrid. Oyeron y metieron baza Zoco, Atienza, Vicente, Santamaría y Pachín. Fue una mañana en la Universidad Libre del Fútbol, una charla inolvidable. Gracias, oigan.

Gentileza: El Gráfico

## El País de Madrid

Por Tomás Guasch

—¿Qué ha cambiado en todo este tiempo, Alfredo?

—Sobre todo que el fútbol se ha hecho más defensivo.

—¿Por culpa de quién?

—De los italianos. En estos últimos treinta años han impuesto su manera de jugar en Europa, su filosofía de primero destruir y luego construir.

—El desaparecido Helenio Herrera fue quien perfeccionó el "catenaccio". —¡Pero no quien lo inventó, eh!... El "catenaccio" nació en Suiza, en los '50, y los italianos lo importaron. A España entró por Burdeos y lo trajo Benito Díaz a la Real Sociedad de San Sebastián.

—Lo raro es que esa táctica, que parecía tener sólo cabida en los equipos pequeños, acabaron haciéndola suya muchos de los grandes. Y el juego, me atrevo a decir, fue a menos, se hizo mezquino. ¿Por qué menguó el talento?

—Eso era, en efecto, para los equipos chicos, para que no los golearan. Pero, de pronto, pareció que mucha gente se puso de acuerdo y empezaron a quitar delanteros y a poner más defensas. Talentos había, de todas maneras. Eusebio, el jugador del Benfica, estaba en su apogeo. Pero, claro, empezaron a encontrar mayores dificultades para expresarse.

—América se conservó más pura, lejos del catenaccio.

—Seguramente. Allí se conservó el gusto por la filigrana, mientras que aquí se metió velocidad al juego, un afán por hacer el

fútbol más rápido, más concreto... En Sudamérica la gente no gusta del patadón, del despeje largo, gusta del toque corto, del juego más como juego, no sé si me explico...

—Perfectamente.

—Pues por eso la evolución en estos treinta años fue mayor, más acusada en Europa que en Sudamérica. ¡Y no le digo en África! Los negritos son bárbaros, muy buenos jugadores.

—Acabarán metiendo cuatro, cinco defensores, ya verá.

—Me río cuando oigo ahora a gente que dice que juega con tres atrás. ¡Con tres atrás se jugaba en mis tiempos! Y porque había otros tres adelante... Ahora dicen eso, que

**Eusebio: "Talentos había, de todas maneras. Eusebio, el jugador del Benfica, estaba en su apogeo. Pero, claro, empezaron a encontrar mayores dificultades para expresarse".**

juegan con tres defensores, pero no explican que el contrario pone sólo un delantero, o medio delantero. ¿Y sabe qué pasa?

—Que es un aburrimiento.

—¡No para los defensas! Ellos son los que se lo pasan en grande en el fútbol de ahora. Hay ocho defensores por un delantero. Y tocan y tocan y se divierten. Los defensores son los que disfrutan hoy. Eso empezó a suceder a principios de los años '70 y, bueno, lo de ahora es la culminación de ese estilo.

—Pero usted ha dicho siempre que un buen equipo se forma desde atrás.

—Y lo mantengo. Un equipo es como

una casa: primero hay que poner los cimientos, y los cimientos en un equipo de fútbol son los defensores. La cosa es si pongo ocho vigas para sostener una sola planta, ¿me entiende?

—Le entiendo. Y entonces, volviendo a lo que decía de los '70, un buen día apareció Cruyff y nos salvamos. Porque Charlton había desaparecido. Y Best. Y Eusebio...

—Sí, claro. Ese flaco era un demonio, revolucionó un fútbol que, por aquellos años, venía raro. El Madrid era historia, pero también el Benfica, que fue un equipazo. El Inter y el Milan tampoco andaban muy allá... El Manchester era bueno, pero tampoco mataba. Johan Cruyff fue punto y aparte porque, además, el Ajax entero entendía el fútbol de ataque perfectamente, a las mil maravillas.

—Aquel Ajax de principios de los '70 ¿fue el heredero de su majestuoso Real Madrid?

—Es difícil comparar. El Benfica de Eusebio fue un equipazo. El Manchester de Charlton, otro... El Peñarol de Rocha... El problema de los '60 es el mismo de los '70, los '80 y los '90: el protagonismo. Y luego está la tarjeta. ¡La manéjan como si fuera un Colt 45! La tarjeta es un crimen, un árbitro debe tener suficiente personalidad para dominar un partido sin necesidad de las tarjetas.

—El futbolista ha protestado siempre, claro.

—Sí, desde luego. Pero ahora la cosa ha cambiado. Ahora protestan más los periodistas de según qué equipos, de según qué zonas de España. ¡Parece que pierdan ellos los partidos! Es la tela, el dinero.

—Otro problema enorme, ahora de actualidad, es el de los calendarios y el ex-

ceso de equipos en Primera División. En eso también hemos ido de más a menos.

—Bueno, bueno... Yo llegué a jugar 70 partidos en un año. ¡Menudo era Bernabeu (histórico presidente del Real Madrid) buscando dinero! Y entonces todo el dinero se generaba en el campo. Hubo un 1º de enero que nos llevó a jugar a Orán. A las diez volamos, por la tarde jugamos y volvimos a casa. Había menos partidos oficiales, pero amistosos... Y otro día jugamos en Houston, en Texas, y a los dos días, Liga en Sevilla. Eran otros tiempos. Entonces las divisas en España las traían el Real Madrid y Lola Flores.

—Ahora son cosa de las multinacionales, de las televisiones.

—Lo que es un escándalo es lo de las selecciones nacionales. Resulta que los equipos contratan, pagan como nunca a los futbolistas y van los jugadores y los dejan en la estacada por partidos amistosos y torneos del tres al cuatro.

—Nos ha salido un resumen triste.

—Pues no debe. Esto dicen que va a mejor, que el futuro es magnífico.

—¿Y usted se lo cree, en serio?

—Yo me creo lo que cuenta siempre Pepe Emilio Santamaría.

—¿Y qué cuenta?

—Que un día fue Bernabeu y le preguntó qué equipo era mejor, uno del Madrid de mediados los '60 o el nuestro, el de las cinco Copas de Europa. Y éste —Alfredo mira a Santamaría— fue y le dijo: "Este, el mejor equipo es éste, el de ahora. El nuestro es historia".

—¿Y qué contestó Bernabeu?

—Nada. Se quedó callado, dio media vuelta y dejó de preguntar.

—Como yo ahora.

—Pues hasta la próxima.

## ESCOLASO

Lotería Nacional (Matutina-Letras D-R-S-V)			
1	6231	11	2434
2	6779	12	2270
3	2802	13	0367
4	6901	14	5570
5	9126	15	1679
6	3951	16	3495
7	0454	17	7459
8	8486	18	2534
9	8118	19	4746
10	2288	20	3711

Lotería Bonaerense			
1	051	11	199
2	137	12	385
3	098	13	222
4	589	14	531
5	881	15	011
6	436	16	668
7	146	17	397
8	388	18	136
9	033	19	217
10	449	20	060

Lotería Sgo. del Estero			
1	08.469	11	33.083
2	44.035	12	14.519
3	41.731	13	17.994
4	21.550	14	12.997
5	11.314	15	44.538
6	05.056	16	22.965
7	40.331	17	02.650
8	19.585	18	25.290
9	29.235	19	26.992
10	26.793	20	23.925

Poceada			
1	01	11	59
2	02	12	60
3	11	13	67
4	18	14	70
5	26	15	79
6	31	16	86
7	34	17	88
8	46	18	95
9	51	19	96
10	54	20	97

Lotería Mendoza			
1	633	11	501
2	049	12	373
3	673	13	699
4	763	14	275
5	199	15	489
6	075	16	557
7	784	17	881
8	305	18	914
9	153	19	311
10	937	20	265





Son 5.500.000 dólares los que posibilitarán que el Gran Premio de la República Argentina de Fórmula 1 vuelva a tener un representante nacional entre los pilotos que tomen parte de la carrera, después de 17 años. Ese es el monto por el cual los organizadores de la competencia, la empresa Gran Premio de la República Argentina S.A., aseguraron que Esteban Tuero, de sólo 19 años, sea uno de los dos pilotos de la escuadra italiana Minardi, que en 1997 fue la peor de las once escuderías que compitieron en el Mundial de Fórmula 1.

El acuerdo fue logrado a menos de dos semanas de la finalización del año 1997, y en las negociaciones resultó clave la presencia del empresario italoargentino Domingo Cutuli, el hombre de la radio y televisión italiana (RAI) en la República Argentina. Cutuli, dueño de la revista especializada en automovilismo *Corsa*, conoce a Giancarlo Minardi desde 1980, cuando era el manager de Miguel Ángel Guerra, uno de los últimos pilotos argentinos en competir en Fórmula 1. En ese año, Guerra condujo para Minardi en la Fórmula 2.

Para cerrar el acuerdo con la escudería de Faenza, Italia, Gprasa reunió un pool de empresas, que aportaron entre 1.500.000 dólares y 500.000 dólares cada una. A Gprasa no solamente está vinculado Cutuli, sino también Marcos Gastaldi, el ex dueño del fenecido Banco Extrader. Fue precisamente la catástrofe financiera que sufrió, a comienzos de 1995, la que lo obligó a dejar la firma en manos de sus dos socios originales, los promotores de automovilismo Felipe McGough y Fernando Tornello.

Este dúo, dueño de los derechos de televisión de la F-1, formó la empresa para concretar el retorno de la F-1 a la Argentina desde su última venida, en 1981, luego de la fallida intentona del ingeniero Luis Ruzzi de realizar la carrera en 1994 en los Bosques de Palermo.

La primera carrera de esta nueva era se realizó en 1995, pero ambos tuvieron que desprenderse de la mayoría de Gprasa a comienzos de 1997, para cancelar las deudas que esa primera carrera había ocasionado. En los últimos meses del año pasado, Tornello y McGough habrían vendido las últimas acciones en su poder en un millón de dólares.

No existen cifras oficiales al respecto, pero se estima que para realizar una carrera de Fórmula 1 hay que depositar una suma cercana a los 10 millones de dólares al promotor inglés Bernie Ecclestone.

La participación de un piloto argentino en la carrera de Buenos Aires podría levantar la recaudación por venta de entradas, único ingreso legítimo que Ecclestone deja en manos de los organizadores.

## Ahora le toca a Fontana

Mientras Tuero parte esta semana a Italia, otro argentino, Norberto Fontana, intentará cerrar su participación en la Fórmula 1 de 1998. El piloto de Arrecifes, que corrió cuatro carreras de la temporada anterior sobre un Sauber, tratará de formalizar su acuerdo con la escuadra inglesa Tyrrell, que fuera vendida en diciembre al conglomerado tabacalero British American Tobacco.

De todas maneras, las chances de Fontana de permanecer en la máxima categoría se redujeron naturalmente al concretar Tuero su ingreso. Los entendidos dudan de que a Bernie Ecclestone le convenga la presencia de dos argentinos en la F1. Acaso Felipe McGough, manager del joven arrecifeño e interlocutor privilegiado del inglés, pueda convencerlo de lo contrario.

1,5  
Millones

500  
Mil

500  
Mil

1,5  
Millones

500  
Mil

500  
Mil

500  
Mil

CON 5.500.000 DOLARES

# A Tuero lo ayudan sus amigos

Un grupo de empresas aportó entre 500 mil y 1.500.000 dólares para que el argentino corra durante 1998 un Minardi de Fórmula 1.

Tuero es dueño de un record entre insólito y efímero. Empezó a correr en karting cuando tenía siete años, y debutó en el automovilismo a los quince, con una licencia especial del Automóvil Club Argentino (ACA). En 1995, a los diecisiete años, se fue a correr a Europa, dejando incluso el colegio secundario, y ese mismo año logró el título italiano de la Fórmula 2000, una especie de Fórmula 3 "B".

Apoyado por un incipiente club de sponsors, el joven emprendió una carrera meteórica en búsqueda

de la Fórmula 1, porque entre 1996 y 1997 sólo intervino en 17 carreras: cuatro en la Fórmula 3 italiana; el Grand Prix de Mónaco de F-3; seis en la F-3000 Internacional (todas en 1996) y otras seis en la Fórmula Nippon japonesa, durante 1997.

Sin triunfos ni sólida experiencia, sin embargo Esteban Tuero impresionó muy bien a los italianos de Minardi, especialmente luego de la carrera de Mónaco, donde puntuó hasta dos vueltas antes del final.

En esos dos años, el argentino realizó tres ensayos a bordo de un Minardi de Fórmula 1, en Misano (durante 1996), Mugello y Barcelona (en 1997) en los que demostró potencialmente su capacidad. Fue, finalmente, la inyección económica lo que lo depositó en la butaca.

Tuero viajará mañana a Italia para iniciar esta semana sus ensayos con un auto de la Minardi en el autódromo de Mugello, cercano a Florencia. En ese momento comenzarán a ser devorados los 5.500.000 dólares que cuesta su aventura.



## 17 carreras, ni un punto

Durante 1997, Minardi corrió 17 Grandes Premios de Fórmula 1 y no sumó un solo punto, lo que la hizo acreedora al oficioso título de peor equipo de la F-1. Giancarlo Minardi, su fundador, hoy es sólo propietario del 14 por ciento de la escuadra, luego de haber vendido el resto, el año pasado, a un consorcio encabezado por el industrial metalúrgico Gabriele Rumi, que ya fuera propietario de la escuadra Oseilla, a la que le cambió el nombre por el de Fondmetal —así se llama su holding— hasta su desaparición del Campeonato Mundial, en 1992.

Minardi utilizó en 1997 el motor Hart V8, que adolecía de una falta crónica de potencia, lo que lo condenaba invariablemente a los últimos puestos. Cuando, casi sin pretenderlo, uno de los pilotos de Minardi en el anterior torneo, el japonés Ukyo Katayama, colocó a su auto en el octavo lugar en las pruebas de tanques llenos del GP de Hungría (uno de los circuitos más lentos del calendario), su explicación fue tan sincera como lineal: "Para ser honesto —afirmó—, no tengo la menor idea de cómo sucedió". Este año, Minardi utilizará los motores Ford V10.

## Ofertas por la selección

La selección nacional de fútbol, que ya tiene acordados amistosos con Camerún, Brasil, Yugoslavia, Bulgaria y Países Bajos podría sumar otros dos compromisos antes del Mundial francés. Un partido sería en Mar del Plata, en algún hueco que dejen los dos triangulares de verano mientras que ayer se conoció en Chile que los dirigentes de ese país pretenden enfrentar a su selección con la argentina o Brasil antes de viajar a Francia.

## Gran duelo Inter-Juve

El gran duelo de los dos poderosos del fútbol italiano y ambos al tope del actual campeonato se enfrentarán hoy por la fecha a disputarse tras el receso de fin de año. El puntero Inter con 30 puntos recibe a Juventus que tiene 29. Está confirmada la presencia de Ronaldo tras una lesión sufrida el martes en una práctica. La fecha se completa con Bologna-Brescia, Fiorentina-Sampdoria, Lecce-Empoli, Napoli-Milan, Parma-Lazio, Roma-Udinese, Vicenza-Bari y Atalanta-Piacenza.

## Perdió el Madrid

Barcelona descansa tranquilo. Real Madrid perdió 3-2 con el Betis en Sevilla y no pudo darle alcance al líder de la Liga española de fútbol. Jami, Oli y Vidakovic hicieron los goles veriblanco mientras que Roberto Carlos y Raúl convirtieron para los madridistas. La fecha 19 sigue hoy con Valencia-Tenerife (Por TyC desde las 13), La Coruña-Sporting Gijón, Real Sociedad-Mallorca, Atlético de Madrid-Racing, Espanyol-Valladolid, Zaragoza-Athletic Bilbao, Mérida-Celta, Oviedo-Compostela y mañana Salamanca-Barcelona.

## Anand 1 Karpov 1

El gran maestro indio Viswanathan Anand venció al campeón mundial Anatoly Karpov el segundo partido del match por el título de la FIDE que pertenece al ruso y que se celebra en Lausana. El match está igualado en un triunfo para cada uno.

## Lartigue en París-Dakar

El francés Pierre Lartigue en categoría autos y el francés Oscar Gallardo en motos se impusieron en la tercera etapa del Rally París-Dakar. El francés demoró 22.44 minutos para recorrer el tramo entre Granada y Almería en territorio español a bordo de un Protruck escoltado por el Mitsubishi de Bruno Saby. En motos, Gallardo tardó 22.03 minutos. Las generales son encabezadas por Saby con 1.07.51 horas y Lartigue a 20 segundos y, en motos, Gallardo hizo un tiempo de 1.05.57 horas con 1.12 minutos de ventaja sobre Joan Roma.



## Hora para la Libertadores

A causa del Mundial este año la Copa Libertadores se disputará en dos fases. Los primeros 5 grupos clasificatorios con 4 equipos de 2 países comenzarán el 25 de febrero y se extenderá hasta el 10 de abril. En ese lapso se jugarán 60 partidos. Pasarán a la siguiente ronda los tres primeros de cada grupo más el actual campeón, Cruzeiro. Por sorteo se determinarán las parejas de octavos que se eliminarán en forma directa en partidos de ida y revancha y los vencedores mantendrán el sistema en cuartos. Luego se producirá el paréntesis por el Mundial y quedarán las dos semifinales y la final para después de la cita francesa.

River y Colón jugarán con los peruanos Alianza Lima y Sporting Cristal por el Grupo 5. Los argentinos debutan en Santa Fe el 4 de marzo y la revancha será el 25 en el Monumental. River visita a Alianza el 12 y a Sporting el 18 y es local de Sporting el 2 y de Alianza el 9 de abril. Colón recibe a Sporting el 11 y el 18 de marzo a Alianza y visita a Alianza el 1 y a Sporting el 8 de abril.

El Grupo 1 está formado por América de Cali y Bucaramanga de Colombia y aún no están definidos los dos representantes de Ecuador porque recién empieza la Liguilla que otorga las dos plazas. En el Grupo 2 jugarán los venezolanos Caracas FC y Atlético Zulia y los brasileños Vasco da Gama y Gremio. Por el Grupo 3 intervendrán Olimpia y Cerro Porteño de Paraguay y los chilenos Universidad Católica y Colo Colo mientras que el Grupo 4 lo forman Oriente Petrolero y Bolívar de Bolivia y los uruguayos Nacional y Peñarol. De los 21 participantes sólo 6 (River, Cruzeiro, Colo Colo, Olimpia, Nacional y Peñarol) han ganado la Libertadores que este año juega su edición 38.

Aunque la mirada futbolera del '98 se fija inevitablemente en el Mundial francés, la actividad local amenaza ser tan apasionante como la de los últimos años. De los 20 equipos que desde el 18 de febrero participarán del Clausura, hay 6 que entrenarán técnico: César Menotti retorna a Independiente, Racing definirá mañana que Angel Cappa ocupará el lugar de Carlos Babington, Daniel Córdoba seguirá su carrera al frente de Colón y su lugar en Estudiantes lo ocupará Patricio Hernández. La dupla Héctor Cavallero-Oscar López volvió a reunirse para dirigir a Huracán, mientras que Newell's ofrecerá el exotismo de tener como técnico a un croata, Mirko Jozic. La selección nacional comenzará la próxima semana en Tandil, donde Daniel Passarella concentrará a 10 futbolistas del medio local, quienes no podrán hacer la pretemporada con sus clubes. Se trata de Germán Burgos, Hernán Díaz, Marcelo Gallardo, Sergio Berti y Leonardo Astrada de River; Juan Riquelme y Nelson Vivas de Boca; Pablo Cavallero y Cristian Bassedas de Vélez, más Marcelo Delgado de Racing.

Cada equipo puede incorporar dos futbolistas hasta dos días antes del comienzo del Clausura, pero aquellos equipos que tengan más de dos jugadores en selecciones nacionales que intervengan en el Mundial estarán autorizados a hacerse de un tercer refuerzo. El cupo para extranjeros sigue fijo en tres por equipo en el campo, aunque Boca presentará un pedido en AFA para extender esa cantidad. El mercado recién empieza a moverse y todavía no hay pases concretados, salvo el retorno de Alberto Acosta a San Lorenzo, Fernando Pandolfi a Vélez y la compra de Marcelo Herrera por Boca. Eso sí, hablar se habla mucho: Gallardo, Salas, Riquelme a equipos europeos, la vuelta de Espina, Gutiérrez y Bisconti, por ejemplo.

En tanto, desde hoy, los 20 equipos comienzan sus trabajos de pretemporada. Hay poco tiempo y menos dinero como para hacer movilizaciones masivas y prolongadas. Español es el que iría más lejos para trabajar en Santiago de Chile si sus directivos logran acordar una serie de amistosos al otro lado de la Cordillera; Gimnasia de Jujuy, Unión y Ferro irán a Córdoba, Argentinos se mueve hasta Ezeiza y luego a Necochea, Vélez hasta Don Torcuato, rosarinos y platenses se quedan en ciudades y los que participan de las copas de verano, Boca, River, San Lorenzo, Vélez, Racing, Independiente aprovecharán la estadía en Mar del Plata y Mendoza para completar los trabajos de preparación, mientras que los juegan el hexagonal

Se acaba la licencia. Independiente es el adelantado y esta noche viaja a Mar del Plata. El resto comienza a trabajar esta semana. El libro de pases se mueve lentamente. Boca incorporó a Herrera y San Lorenzo a Acosta. Desde el 10 de enero, cuando comience el triangular de Mendoza, al 9 de junio, un día antes del Mundial, habrá 233 partidos.

LOS 20 EQUIPOS DE PRIMERA

# Las cortas



Diego Latorre, otra vez eje de su equipo.

Boca renueva la fe. Último crédito para Veira.



San Lorenzo vendió a Abreu, pero ahora Claudio Biaggio tendrá a Acosta como compañero.

Alexis García, uno de los pibes que busca un lugar en la primera de Racing de Avellaneda.



## DIRECTOR DE ACTIVIDADES PARA SOCIOS

Para Importante Country Club. Con exp. exitosas similares. Resp. sobre diseño y gestión del proyecto. 30-45 años. Estudio Gelman & Asoc. Pueyrredón 1108 8° "P" (1118) Capital Federal

## HECTOR DANIEL CASSATARO ALICIA BEATRIZ RAMIREZ ABELLA de CASSATARO

Fueron secuestrados en su hogar, por las Fuerzas Conjuntas del gobierno militar, el 6 de diciembre de 1977. Sus dos pequeñas hijas de 3 años y medio y 1 año y 9 meses, estuvieron en el Juzgado de San Martín, 40 días y fueron encontradas casualmente en un asilo de La Plata.

Nunca los olvidaremos hijos queridos

Mamá, vuestras hijas Juliana y Rosana, vuestra hermana Rosana y sobrinos Gervasio y Laureano



## OSVALDO PLAUL

(Sociólogo).  
Desaparecido el 4-1-77

A 21 años de tu desaparición  
tu memoria sigue viva  
en el corazón de los que  
te amamos y tu lucha en el grito de los que  
todavía hoy seguimos pidiendo justicia

No olvidamos - No perdonamos  
Matías Plaul - Patricia Escofet



en Mar del Plata. Trabaja en la Villa Marista y se concentrará en Manantiales. Jugará el triangular marplatense con Racing e Independiente y tiene el desafío con River el día 24. En febrero repite los rivales en Mendoza y la revancha con River. Un empresario trata de ubicar a Riquelme en Italia. Herrera es la primera incorporación, hará un intento por Espina o Lunari. Busca otro arquero.

◆ Colón: A Córdoba lo presentan el martes 13 y dos días después el plantel viaja a Necochea para hacer pretemporada en el club Rivadavia. Tiene ofertas por Castillo e Ibarra, pero el técnico pidió mantener el plantel que jugará la Libertadores por primera vez. Se vendió a Risso al Hércules español.

◆ Español: Vuelve de las vacaciones el 12 de enero mientras los dirigentes tratan de confirmar la pretemporada en Santiago. El técnico Blanco busca reducir el plantel a 30 jugadores. Basualdo se fue al Jaén español.

◆ Estudiantes: Patricio Hernández tomará el plantel el lunes 12.



EMPIEZAN LA PRETEMPORADA Y LOS TORNEOS ESTIVALES

# Vacaciones del '98



Marcelo Salas, el gol de siempre del multicampeón.

River tiene mucho que defender. ¿El chileno se va a Lazio?



Martín Posse, un arma para Bielsa.

Vélez quiere volver a ser protagonista.

Harán la pretemporada y jugarán el hexagonal en Necochea. Entre el 23 y el 25 viajan a Recife para jugar el cuadrangular Costa del Sol. Podría retornar Gastón Córdoba. Se fue Lionel Scaloni al Deportivo La Coruña.

◆ Ferro: El jueves 15 viajan a Villa Giardino, donde estarán hasta fin de mes. Saccardi no pidió refuerzos. No tiene amistosos confirmados.

◆ Gimnasia: La pretemporada será en Necochea desde el 15. En esa ciudad jugará el hexagonal. Pedro Troglio está para volver y Alberto Márcico hace los últimos chequeos médicos. No está confirmado que vaya de pretemporada. Griuol pidió un volante. Dos empresarios pidieron autorización para negociar a Sosa y Romero.

◆ Gimnasia J: Desde el 15 harán la pretemporada en la localidad cordobesa de Las Cumbres. El técnico Manfredi debe dar una lista con 6 jugadores que dejarán el plantel para dejarlo en 25 integrantes. Podría ser transferido Morales Santos.

◆ Gimnasia y Tiro: Garré quiere

un volante y un delantero. Galucci, Iturrieta, Ibáñez y González quedaron libres.

◆ Huracán: La gran novedad es que mañana asume la dupla técnica López-Cavallero. Desde el 15 estarán en Necochea para jugar el hexagonal y hacer la pretempo-



Hernán Crespo busca ser titular.

La selección con la vista en el Mundial.

da. No habrá incorporaciones ni tiene ofertas por sus jugadores.

◆ Independiente: Menotti asume hoy y de inmediato el plantel viaja en micro a Mar del Plata donde hará la pretemporada. Para el segundo triangular de febrero se viajará a Mendoza sólo para los partidos. Ibarra, Toresani, Saldaña, Calderón y Da Silva son los que pidió el técnico.

◆ Lanús: Del martes 13 al domingo 18 se entrenarán en el Polideportivo. El día siguiente viajan a Necochea para trabajar en la arena y jugar el hexagonal. Retorna Belloso. Fueron vendidos Enría al Bastia francés y Coyette al Leganés español. Boca quiere a Ibaga-

za. ◆ Newell's: Mañana asume Jozic, se incorpora Nacho González y vuelve Dalla Libera, aunque negocia su retiro con el presidente López. Goycochea quiere rescindir el contrato. Heinze fue vendido al Valladolid español. Es incierta la situación del brasileño Ricardo Rocha. Esta semana trabajará en un campo sindical de Ezeiza y el 17 va a Necochea.

◆ Platense: El viernes 16 vuelven

a entrenarse en Vicente López. No está definido si hacen la pretemporada en Necochea. No habrá refuerzos y no recibió pedidos por sus jugadores. Se mantiene Carlos Picerni como entrenador.

◆ Racing: Mañana resuelven quién será el técnico: Angel Cappa, Osvaldo Piazza o Francisco Ferraro. Hará la pretemporada en Kimberley de Mar del Plata. Esta semana se concretaría la compra de los colombianos Iván Córdoba y Serna. El presidente Lalín insistirá por Da Silva y Calderón.

◆ River: El lunes 12 se reencuentran en Núñez y el día siguiente parten a Mendoza y el 23 estará en Mar del Plata. La pretemporada la hará en las dos ciudades, donde jugará los triangulares y los clásicos con Boca. Le llueven ofertas por Salas, Gallardo y Berti, se mantienen en bajo perfil las posibles incorporaciones. El colombiano Juan Pablo Angel, los hermanos Montenegro, Raúl Cascini, Marcelo Gómez y Marcelo Delgado son los nombres que se mencionan.

◆ Rosario: Un grupo de juveniles vuelve a trabajar desde mañana. El resto se incorpora el 18 para viajar a Tandil, donde harán la pretemporada y desde ahí viajará a los partidos de Necochea.

◆ San Lorenzo: El jueves 8 vuelve de las vacaciones y el día siguiente viajan a Mendoza para jugar el 10 con Vélez. La pretemporada se hará en la Ciudad Deportiva y viajarán a Mar del Plata y Mendoza sólo para los partidos. Se vendió a Abreu y vuelve Acosta.

◆ Unión: El sábado 10 viajan a Córdoba para la pretemporada. No viajarán Bezombe y Zavagno, que serán vendidos. Quiere a Zandoná. Busca otro arquero porque Aceval es seleccionado paraguayo.

◆ Vélez: El miércoles 7 empieza la pretemporada en el Hindú Club de Don Torcuato. Viajará a Mar del Plata y Mendoza para los partidos. Volvió Pandolfi tras su préstamo al Perugia. No hará compras, no venderá hasta mayo, al finalizar el Clausura.

## Pelotas a toda hora

Para los que no disfrutaban del fútbol, 1998 no será un buen año. Desde el 12 de enero cuando San Lorenzo-Vélez abran el fuego en Mendoza por uno de los torneos de verano hasta 9 de junio, un día antes del Mundial de Francia, en 150 días se jugarán por lo menos 233 partidos a un promedio de 1,55 por día con participación de equipos argentinos, de clubes o selecciones.

Este verano se juegan cuatro triangulares en Mendoza y Mar del Plata (San Lorenzo, Vélez y River y Racing, Independiente y Boca) más el Desafío y Revancha de Boca-River y el hexagonal de Necochea (Central, Newell's, Lanús, Huracán, Gimnasia y Estudiantes) con un total de 24 partidos desde el 10 de enero al 15 de febrero. El Sub 20 de José Pekerman jugará un torneo en Uruguay entre el 3 y el 13 de febrero con 4 partidos y hasta el momento están confirmados 5 amistosos de la selección mundialista (Bulgaria, Brasil, Panatinaikos, Camerún, Yugoslavia). El Clausura comienza el 18 de febrero y concluye el 23 de mayo con un total de 190 partidos. River y Colón jugarán 10 partidos por el Grupo 5 de la Copa Libertadores contra los peruanos Alianza y Sporting pero como se clasifican 3 por zona los dos tienen chances de seguir en octavos y cuartos que se disputarán a eliminación directa antes del Mundial.

Después de Francia se jugarán semifinales y finales. En la segunda parte del año ya están asegurados los encuentros del torneo Apertura y aún falta definir si se disputan las copas Mercosur, Conmebol y Supercopa, saber si hay algún equipo argentino en la ronda decisiva de la Libertadores con lo cual aquella cifra de 233 puede aumentar considerablemente en el segundo semestre. Como detalle quedan la margen los encuentros del Mundial. Argentina jugará un mínimo de 3 y un máximo de 7 pero todo el torneo presenta un programa de 64 partidos. Si se suman los partidos del exterior y los del ascenso que también llegan por la pantalla chica, la conclusión es que habrá que comprarse otro televisor o divorciarse.

## Programa para el verano

Día	Partido	Torneo	Sede
10-1	San Lorenzo-Vélez	Copa de Oro	Mendoza
12-1	Independiente-Racing	Copa de Oro	Mar del Plata
14-1	River-Perdedor SL-VS	Copa de Oro	Mendoza
15-1	Central-Gimnasia	Copa Ciudad	Necochea
17-1	Boca-Perdedor I-R	Copa de Oro	Mar del Plata
17-1	Estudiantes-Newell's	Copa Ciudad	Necochea
19-1	River-Ganador SL-VS	Copa de Oro	Mendoza
20-1	Boca-Ganador I-R	Copa de Oro	Mar del Plata
20-1	Central-Huracán	Copa Ciudad	Necochea
24-1	River-Boca	Copa Desafío	Mar del Plata
24-1	Lanús-Newell's	Copa Ciudad	Necochea
26-1	San Lorenzo-Vélez	Copa Ciudad M.D.P.	Mar del Plata
27-1	Huracán-Gimnasia	Copa Ciudad	Necochea
28-1	Independiente-Racing	Copa Provincia Mza.	Mendoza
31-1	River-Perdedor SL-VS	Copa Ciudad de M.D.P.	Mar del Plata
31-1	Estudiantes-Lanús	Copa Ciudad	Necochea
3-2	Lanús-Huracán	Copa Ciudad	Necochea
3-2	Argentina-Uruguay	Sub-20	Maldonado
6-2	Argentina-España	Sub 20	Maldonado
7-2	Central-Newell's	Copa Ciudad	Necochea
10-2	Argentina-Chile	Sub-20	Maldonado
10-2	Estudiantes-Gimnasia	Copa Ciudad	Necochea
13-2	Argentina-Brasil	Sub-20	Maldonado
15-2	Final	Copa Ciudad	Necochea



## cine

### AL FILO DEL PELIGRO

P/M/13. Dir.: Lee Tamahori. Con Anthony Hopkins y Alec Baldwin.  
**Trocadero 1.** Lavalley 820. 393-8321. A las 13.40, 16, 18.20, 20.40 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

### ANACONDA

P/M/13. Dir.: Luis Llosa. Con Jennifer López y Jon Voight.  
**Trocadero 5.** Lavalley 820. 393-8321. A las 14.10, 16.30, 18.50, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.15.-

### ANASTASIA

APTA. Dir.: Don Bluth y Gary Goldman. Hablada en castellano.  
**Ambassador.** Lavalley 777. 322-9700. A las 13.50, 16.10, 18.25, 20.40 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.10.  
**Cinemark 8 - Puerto Madero.** Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 3. A las 12.45, 14.50 y 16.55. Vier. y Sáb. trasn.: 0.50.-  
**Grand Splendid.** Av. Santa Fe 1860. 812-0808. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

### AVION PRESIDENCIAL

P/M/13. Dir.: Wolfgang Petersen. Con Harrison Ford y Gary Oldman.  
**Atlas Santa Fe 2.** Av. Santa Fe 2015. 823-7878. A las 12.40, 15, 17.30, 20 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.15.  
**Cinemark 8 - Puerto Madero.** Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 1. A las 11.55, 14.30, 17.10, 19.50 y 22.35. Vier. y Sáb. trasn.: 1.15.-  
**Monumental 4.** Lavalley 780. 393-8865. A las 13.10, 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-  
**Normandie 4.** Lavalley 855. 322-1000. A las 12.50, 15, 17.30, 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.05.

### BUENOS AIRES VICEVERSA

P/M/13. Dir.: Alejandro Agresti. Con Vera Fogwill y Fernán Mirás.  
**Lorca 2.** Av. Corrientes 1428. 371-5017. A las 15.15, 17.45, 20.15 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.

### CAPITAN CONAN

P/M/13. Dir.: Bertrand Tavernier. Con Philippe Torreton y Claude Rich.  
**Premier 4.** Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 14.10, 17.10, 20 y 22.30.-

### EL ABOGADO DEL DIABLO

P/M/16. Dir.: Taylor Hackford. Con Al Pacino y Keanu Reeves.  
**América.** Callao 1057. 811-3818. A las 13.50, 16.40, 19.30 y 22.20. Sáb. trasn.: 1.20.  
**Cinemark 8 - Puerto Madero.** Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 8. A las 13.05, 16.10, 19.05 y 22.05. Vier. y Sáb. trasn.: 0.55.-  
**Gaumont 1.** Rivadavia 1635. 371-3050. A las 13.25, 16.20, 19.10 y 22.10.-  
**Maxi 1.** Carlos Pellegrini 657. 326-1822. A las 14.25, 17, 19.40 y 22.20. Sáb. trasn.: 1.  
**Ocean 1.** Lavalley 739. 322-1515. A las 13.15, 16.20, 19.20 y 22.15. Sáb. trasn.: 1.15.  
**Paseo Alcorta 4.** Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 13.45, 16.45, 19.30 y 22.15. Sáb. trasn.: 1.-  
**Patio Bullrich 1.** Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 14, 17, 19.50 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.-

### EL CHACAL

P/M/13. Dir.: Michael Caton-Jones. Con Bruce Willis y Richard Gere.  
**Alto Palermo 2.** Av. Santa Fe 3251. 827-8362. A las 12.45, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.10.-  
**Atlas Lavalley.** Lavalley 869. 322-1936. A las 12.50, 15.05, 17.35, 20.05 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.10.  
**Cinemark 8 - Puerto Madero.** Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 2. A las 12.05, 14.45, 17.25, 20.05 y 22.45. Vier. y Sáb. trasn.: 1.20.-  
**Cinemark 8 - Puerto Madero.** Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 4. A las 11.55, 14.30, 17.05, 19.50 y 22.30. Vier. y Sáb. trasn.: 1.10.-  
**Gaumont 2.** Rivadavia 1635. 371-3050. A las 12.55, 15.20, 17.55, 20.20 y 22.40.-  
**Metro 1.** Cerrito 570. 382-4219. A las

13, 15.25, 18, 20.30 y 23. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-  
**Monumental 3.** Lavalley 780. 393-8865. A las 13, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-  
**Paseo Alcorta 3.** Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 12.45, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.15.-  
**Patio Bullrich 3.** Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13, 15.30, 17.50, 20.20 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.20.-  
**Santa Fe 1.** Av. Santa Fe 1947. 812-8980. A las 12.50, 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.30.-

### EL PACIFICADOR

P/M/13. Con George Clooney y Nicole Kidman.  
**Metro 2.** Cerrito 570. 382-4219. A las 13.15, 15.35, 18, 20.30 y 23. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

### EL SUEÑO DE LOS HEROES

P/M/13. Dir.: Sergio Renán. Con Germán Palacios y Soledad Villamil.  
**Cjo Tita Merello 3.** (Sala Garcés) Suipacha 442. 322-1195. A las 13.30, 16.10, 18.50 y 21.30.-

### ¿ES O NO ES?

P/M/13. Dir.: Frank Oz. Con Kevin Kline y Joan Cusack.  
**Capitol.** Av. Santa Fe 1848. 812-2379. A las 13.10, 15, 16.55, 18.50, 20.50 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.10.  
**Cinemark 8 - Puerto Madero.** Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 5. A las 12.50, 14.55, 17, 19.05, 21.10 y 23.15. Vier. y Sáb. trasn.: 1.35.-  
**Gaumont 3.** Rivadavia 1635. 371-3050. A las 13, 15.25, 18.10, 20.45 y 23.05.-  
**Monumental 1.** Lavalley 780. 393-8865. A las 13.10, 15, 17, 19, 21 y 23. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-  
**Paseo Alcorta 1.** Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 13.45, 16, 18.15, 20.45 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.15.-  
**Patio Bullrich 2.** Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13.30, 15.30, 18, 20.50 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.30.-

### FLUBBER (EL INVENTO DEL SIGLO)

APTA. Dir.: Les Mayfield. Con Robin Williams.  
**Alto Palermo 1.** Av. Santa Fe 3251. 827-8362. A las 12.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30. Sáb. trasn.: 0.45.-  
**Cinemark 8 - Puerto Madero.** Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 7. A las 12.35, 14.40, 16.45, 18.50, 20.55 y 23. Vier. y Sáb. trasn.: 1.35.-  
**Los Angeles 2.** Av. Corrientes 1770. 371-3742. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23.-  
**Monumental 2.** Lavalley 780. 393-8865. A las 13, 14.50, 16.50, 18.50, 20.50 y 22.50. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-  
**Normandie 1.** Lavalley 855. 322-1000. A las 12.50, 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.50. Sáb. trasn.: 0.50.  
**Patio Bullrich 6.** Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13.40, 16.20, 18.30, 21.10 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.30.-

### HUMOS DEL VECINO

P/M/13. Dir.: Wayne Wang y Paul Auster. Con Harvey Keitel.

## en cartel



### ANASTASIA

De Gary Goldman (EE.UU.)

*Para disputar el espacio del cine de animación que era exclusividad de las industrias Disney, Fox eligió la historia de Anastasia –princesa de la dinastía rusa de los Romanoff– y los festejos que en 1916 se realizaron por los tres siglos de la dinastía en el trono del zar. Acechados por el temible Rasputín y por el calor de la revolución que se avecina, Anastasia y su abuela emperatriz tratarán de sobrevivir (Ambassador, Cinemark 8, Grand Splendid).*

**Losuar 2.** Corrientes 1743. 371-6100. A las 14, 15.50, 17.45, 19.30, 21.20 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.20.

### INVASION

P/M/13. Dir.: Paul Verhoeven. Con Casper Van Diem y Patrick Muldoon.  
**Atlas Santa Fe 1.** Av. Santa Fe 2015. 823-7878. A las 12.20, 14.50, 17.15, 19.50 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.15.  
**Cinemark 8 - Puerto Madero.** Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 6. A las 14.05, 16.50, 19.35 y 22.20. Vier. y Sáb. trasn.: 1.-  
**Normandie 3.** Lavalley 855. 322-1000. A las 13.40, 16.40, 19.40 y 22.20. Sáb. trasn.: 1.15.  
**Ocean 2.** Lavalley 739. 322-1515. A las 12.50, 15.05, 17.35, 20.05 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.20.  
**Paseo Alcorta 2.** Salguero y Alcorta. 806-5665. A las 12.45, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.15.-  
**Patio Bullrich 4.** Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13.40, 16.40, 19.50 y 22.25. Sáb. trasn.: 1.20.-

### JANE EYRE

APTA. Dir.: Franco Zeffirelli. Con William Hurt y Charlotte Gainsbourg.  
**Cineplex Lavalley 1.** Lavalley 727. 393-8610. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23.-  
**Metro 3.** Cerrito 570. 382-4219. A las 13.10, 15.40, 18, 20.25 y 22.45. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

### KAMASUTRA (LECCIONES DE AMOR)

P/M/16. Dir.: Mira Nair. Con Naveen Andrews y Sarita Choudhury.  
**Trocadero 2.** Lavalley 820. 393-8321. A las 13, 15.30, 18, 20.30 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

### LA BODA DE MI MEJOR AMIGO

APTA. Dir.: P. J. Hogan. Con Julia Roberts y Dermot Mulroney.  
**Atlas Recoleta.** Guido 1952. 803-3313. A las 15.45, 18, 20.15 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.10.  
**Lorange.** Av. Corrientes 1372. 373-2411. A las 15, 16.50, 18.50, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.10.  
**Normandie 2.** Lavalley 855. 322-1000. A las 13.30, 15.40, 18.10, 20.30 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.

### LA LECCION DE TANGO

APTA. Dir.: Sally Potter. Con Sally Potter y Pablo Verón.  
**Cjo Tita Merello 1.** (Sala Legrand) Suipacha 442. 322-1195. A las 13, 15.15, 17.30, 19.45 y 22.-  
**Losuar 1.** Av. Corrientes 1743. 371-6100. A las 14.20, 16.15, 18.20, 20.35 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.10.

### LA OTRA AMERICA

APTA. Dir.: Goran Paskaljevic. Con Tom Conti y Miki Manojlovic.  
**Cineplex Lavalley 2.** Lavalley 727. 393-8610. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10.-  
**Santa Fe 2.** Av. Santa Fe 1947. 812-



### EL SUEÑO DE LOS HEROES

De Sergio Renán (Argentina)

*Basada en la novela de Bioy Casares, la película muestra la fantástica parábola de Emilio Gauna, un joven de Buenos Aires que luego de tres noches de juerga y borrachera en los carnavales de 1927 entrevé su trágico destino. Si bien tanto la elección del elenco –Germán Palacios y Soledad Villamil– como el tono general de la película resultan acertados, el misterio, un componente esencial en la novela, queda en parte diluido en la simplificación del relato (Complejo Tita Merello).*

8980. A las 13.10, 15.50, 18.15, 20.50 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.30.-

### LA SIRENITA

APTA. En castellano. Una producción Walt Disney.  
**Los Angeles 1.** Av. Corrientes 1770. 371-3742. A las 13, 14.40, 16.20, 18, 19.40, 21.20 y 23.-

### LAS VOCES DEL SILENCIO

APTA. Dir.: Karoline Link. Con Emmanuelle Laborit.  
**Lorca 1.** Av. Corrientes 1428. 371-5017. A las 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.15.

### LOS ANGELES: AL DESNUDO

P/M/16. Dir.: Curtis Hanson. Con Kevin Spacey y Kim Basinger.  
**Cinemark 8 - Puerto Madero.** Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. Sala 3. A las 19 y 22. Vier. y Sáb. trasn.: 0.50.-  
**Premier 3.** Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 14.10, 17, 19.40 y 22.20.-  
**Trocadero 3.** Lavalley 820. 393-8321. A las 13.30, 16.30, 19.30 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.15.-

### QUEREME ASI (PIANTAO)

APTA. Dir.: Eliseo Alvarez. Con Hugo Arana, José Luis Alfonso y Angel Rico.  
**Cjo Tita Merello 2.** (Sala Bence) Suipacha 442. 322-1195. A las 13.15, 15.20, 17.25, 19.30 y 21.35.-

### RECUERDOS MORTALES

P/M/13. Dir.: John Dahl. Con

Ray Liotta y Linda Fiorentino.  
**Premier 2.** Av. Corrientes 1565. 374-2113. A las 14, 16.10, 18.20, 20.30 y 22.40.-  
**Trocadero 4.** Lavalley 820. 393-8321. A las 13, 15.25, 17.50, 20.20 y 23. Sáb. trasn.: 1.15.-

### SU MAJESTAD, LA SRA. DE BROWN

APTA. Dir.: John Madden. Con Judi Dench.  
**Cineplex Lavalley 3.** Lavalley 727. 393-8610. A las 13.05, 15.05, 17.05, 19.05, 21.05 y 23.05.-  
**Patio Bullrich 5.** Av. del Libertador 750. 815-8328. A las 13.20, 15.35, 18, 20.45 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.30.-

### TODOS LOS PERROS VAN AL CIELO 2

APTA. Hablada en castellano.  
**Los Angeles 3.** Corrientes 1770. 371-3742. A las 13.10, 14.50, 16.30, 18.10, 19.50, 21.30 y 23.-

### VOLCANO

P/M/13. Dir.: Mick Jackson. Con Tommy Lee Jones.  
**Trocadero 6.** Lavalley 820. 393-8321. A las 14, 16.20, 18.40, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.10.-

## barrios

### BELGRANO

#### ANASTASIA

APTA. **Belgrano 3.** Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13.10, 15.10, 17.10 y 19.10. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-  
**Solar de la Abadía. Sala 2.** L. M. Campos y Maure. A las 12.10, 14.15, 16.30, 18.45, 20.50 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.-

#### AVION PRESIDENCIAL

P/M/13. **Belgrano 6.** Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 12.50, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.30.-

#### EL ABOGADO DEL DIABLO

P/M/16. **Atlas Belgrano 1.** Av. Cabildo 2165. 781-7200. A las 13.30, 16.30, 19.30 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.20.

#### EL CHACAL

P/M/13. **Belgrano 1.** Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 12.50, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-  
**General Paz 2.** Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 12.30, 15, 17.30, 20.05 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.10.

#### ES O NO ES?

P/M/13. **Belgrano 2.** Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 12.50, 14.50, 16.50, 18.50, 20.50 y 22.50. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-  
**Atlas Belgrano 2.** Cabildo 2165. 781-7200. A las 12.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.

#### FLUBBER (EL INVENTO DEL SIGLO)

APTA. **General Paz 4.** Cabildo 2702. 781-1412. A las 12.30, 14.30, 16.35, 18.40, 20.40 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.10.  
**Solar de la Abadía. Sala 1.** L. M. Campos y Maure. A las 12.40, 14.45, 16.45, 18.45, 20.45 y 22.40. Sáb. trasn.: 0.50.-  
**Belgrano 4.** Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 13.10, 15.10,

17.10, 19.10, 21.10 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.30.-

#### INVASION

P/M/13. **General Paz 3.** Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 14, 16.50, 19.40 y 22.25. Sáb. trasn.: 1.10.  
**Belgrano 5.** Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 12.50, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.30.-

#### LA BODA DE MI MEJOR AMIGO

APTA. **Savoy 1.** Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 14, 16.20, 18.40, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1.

#### LA OTRA AMERICA

P/M/13. **Belgrano 3.** Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 21.10 y 23.10. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

#### LA SIRENITA

APTA. **Savoy 4.** Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 14, 16 y 18.

#### LOS ANGELES: AL DESNUDO

P/M/16. **Savoy 2.** Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.50, 16.50, 19.40 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.20.

#### RECUERDOS MORTALES

P/M/13. **Savoy 3.** Av. Cabildo 2829. 781-9400. A las 13.40, 16, 18.20, 20.40 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.

#### SU MAJESTAD, LA SRA. DE BROWN

APTA. **Savoy 4.** Av. Cabildo 2829. 781-9400. 20.40 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.

### CABALLITO

#### LA BODA DE MI MEJOR AMIGO

APTA. **Lyon 2.** Av. Rivadavia 5050. 903-6840. A las 14.30, 16.40, 18.50, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.20.-

#### LA OTRA AMERICA

APTA. **Lyon 1.** Av. Rivadavia 5050. 903-6840. A las 14.20, 16.30, 18.40, 20.50 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

### FLORES

#### ANASTASIA

APTA. **Flores 2.** Av. Rivadavia 6661. 631-3701. A las 13.10, 15.20, 17.35, 21 y 22.35. Sáb. trasn.: 0.40.-

#### AVION PRESIDENCIAL

P/M/13. **Rivera Indarte 5.** Rivera Indarte 44. 612-5500. A las 12.45, 14.55, 17.25, 19.55 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.10.-



Av. Rivadavia 8636. 672-1356. A las 14.30, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30.-

## LINIERS

**ENTRE DOS FUEGOS**  
P/M/13. Nuevo Liniers 2. Avds. Gral. Paz y Rivadavia. 657-0018. 16.30 y 20.40.-

**LA BODA DE MI MEJOR AMIGO**  
APTA. Nuevo Liniers 1. Avds. Gral. Paz y Rivadavia. 657-0018. A las 15, 16.50, 18.40, 20.30 y 22.20.-

**RECUERDOS MORTALES**  
P/M/13. Nuevo Liniers 2. Avds. Gral. Paz y Rivadavia. 657-0018. A las 14.40, 18.30 y 22.30.-

## ciclos

**COSMOS.**  
Av. Corrientes 2046. 953-5405. Sala 1: A las 14, 16, 18, 20 y 22;  
**El 41**  
de Grigori Chujrai. Mañana: "Gloria y ocaso de Napoleón".-  
Sala 2: A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23;  
**Sin testigos**  
-S/R-  
de Nikita Mijalkov. Con Irina Kupchenko y Mijail Ulianov.-

**MAXI 2.**  
Carlos Pellegrini 657. 322-1822. A las 17:  
**El Che: Hasta la victoria siempre.** \$ 2.-

## teatros

**COLON.**  
Libertad 621. 382-5414/16. Boletería abierta diariamente de 10 a 15 y de 15.30 a 20, por Toscanini 1168 (Paseo de carruajes).-  
**NOTA**  
Los abonos para la Temporada 1998 (Gran Abono, Nocturno, Vespertino, Especial y Filarmonica), se renovarán en marzo, en fechas a comunicar oportunamente. Títulos de la temporada lírica: Macbeth; El ocaso de los dioses; El rapto en el serrallo; El caballero de la rosa; Boris Godunov; Khovanchina; Fedora; Fausto; Tosca; Don Juan; El amor por tres naranjas.-

**ANDAMIO '90.**  
Paraná 660. 372-8386. 374-1484. Edda Díaz y su unipersonal: "La reina del hogar"  
de Beatriz Mosquera y Néstor Sabatini. Dir.: Julio Ordano. Funciones estreno: Sáb. 10 y Dgo. 11 a las 21. Pl. \$ 10.-

**ASTRAL.**  
Corrientes 1639. 374-5707/9964. Próxima semana: Mar. a Sáb. a las 21. Dgos. a las 19.30:  
**POR LAS CALLES DE MADRID 98**  
6 años de éxitos. Jorge Luis, Conchita España y su Ballet. Cantan: Luis Alberto, Adriana Rolla y Mirko Tomas. Act. de Juan Carlos Puppo y Ballet Iberodanza. Coros, 40 artistas en escena. Lo mejor de la zarzuela, el canto, baile y la música de España. Desc. a jub. Estac. c/desc.-

**ATENE.**  
Paraguay 918. 328-2888. Dora Baret, Silvia Montanari, Ana Acosta y María Fiorentino en **QUERIDAS MIAS..!**  
de Beatriz Mosquera. Dir.: Julio Ordano. Mar. a Vier. a las 21.30. Sáb. a las 21 y 23.15. Dgos. a las 21.-

**BABILONIA.**  
Guardia Vieja 3360. 862-0683. \$ 10. Men. de 25 años y jub. \$ 5. Vier. y Sáb. a las 23:  
**"Kapelusz"**  
de A. Muñoz. Con A. Muñoz, C. Tomás, G. de Luque y elenco. Dir. gral.: A. Muñoz.-

**CENTRO CULTURAL BORGES.**  
Viamonte esquina San Martín. 319-5359. Dgo. (estreno) a las 21:  
**"De los Flamencos"**  
homenaje a los grandes artistas del flamenco. Dir.: Alicia Fiuri y Néstor Spada (bailaores). Con Fernando Herrera (guitarra), Claudia Montoya (cantaora) e Isabel Mouzo (flauta). \$ 8. Jub. y pens. \$ 5.-

**COLONIAL.**  
Paseo Colón 413 esq. Belgrano. 342-7958. 581-6094. Res. telef. Bolet. dde. las 16. Desc. a jub. Sáb. a las 21:  
**"Norberto Campas: Galas de España. Canto y baile"**  
con C. Arrone, M. Alvarez, V. Enciso, F. Rivera y

Taccone. Part. y dir. gral.: N. Campas. Dgos. a las 20:  
**"Zarzuela en el Colonial"**  
con M. Coggionis, B. Grodski, M. R. Molina, R. Coggionis y A. Pompilio. Part. y dir. gral.: F. Galve.-

**DEL CENTRO.**  
Sarmiento 1249. 978-7097. Refrigeración. 11º año de éxito.  
Vier. y Sáb. a las 23 y 1. Dgos. a las 21:  
el genial humor de **Pablo Misacantano** en "EL ESPERMATOZOIDE ALIENADO".  
Loc. numer. \$ 5.-

**DEL PUEBLO.**  
Diag. Norte 943. 326-3606. Refrig. Bolet. dde. las 16. Desde el Jueves 8: Norma Pons en **"Cocinando con Elisa"**  
de L. Laragione. Con Ana Yovino. Esc.: T. Egorza. Dir.: V. Cosse.  
Juev. y Vier. a las 21. Sáb. a las 21.30.  
Dgos. a las 19. Pl. \$ 10.  
Juev. y Dgos. est. y jub. \$ 5.-

**EL OJO.**  
Perón 2115. 953-1181. Refrig. Sáb. a las 21.30. Dgos. a las 20.30:  
**"Nuestra Suma"**  
de D. Stevens. Con L. Agustoni, M. Calasso, J. Martí y G. Parafita. Dir.: P. Sánchez. \$ 5.-

**EMPIRE.**  
H. Irigoyen 1934. 953-8254. Bolet. dde. las 16. Refrigeración. Vier. y Sáb. a las 22.  
Dgo. a las 20:  
**LA CANTANTE CALVA**  
de Eugene Ionesco. Dir.: Carlos Mathus. \$ 12. Est. y jub. \$ 6.-  
Sáb. a las 0.  
Dgos. a las 22: 25 años ininterrumpidos. 9000 funciones:  
**LA LECCION DE ANATOMIA**  
Dir.: Carlos Mathus.  
Pl. \$ 15. Est. y jub. \$ 7.-

**LA OTRA ORILLA.**  
Tucumán 3527. 862-7718. Vier. a las 22. Sáb. a las 21 y 23. Dgos. a las 20.30:  
Una producción Grupo Teatro Libre:  
**"Cinco puertas"**  
Aut. y dir.: Omar Pacheco. Música original: Lito Vitale. Gral. \$ 10. Auspicio: Página/12.-

**MANZANA DE LAS LUCES.**  
Perú 294. 342-9930. Patio de los Representantes:  
Vier. a Mar. (despedida) a las 21:  
**"Y tu nombre será Jesús"**  
la historia de la Virgen María contada en forma musical. Dir., act. y pta. en esc.: Néstor Hidalgo. Con L. Murray, G. Duran y elenco.-

**METROPOLITAN 2.**  
Corrientes 1343. 371-1064. Debut: Jueves 8 de Enero: El Negro Alvarez y Mónica Guido en **COSAS DE NEGRO**  
con Gladys Florimonti y Sabrina Olmedo. Juev. y Vier. a las 21.30. Sáb. a las 22 y 23.45. Dgos. a las 21.30. Loc. dde. \$ 10.-

**OPERA PRIMA.**  
Paraná 1259. 812-8271/8267. Amb. climat. Vier. a las 20.30: **"Sueños y mentiras"**  
un nuevo espectáculo de Ana María Bovo. Historias de Chéjov, Tolstoi, Henry y Bradbury, entre otros. A las 23: Mónica Alfonso se **"Desnuda de terciopelo"**  
Un recorrido por los grandes textos (Prevert, Galeano, Villafañe, Romano). Dir.: C. González.-  
Sáb. a las 20.30:  
**"Humor Bovo"**  
el unipersonal de Ana María Bovo que le garantiza el placer de oscilar entre la sonrisa y la carcajada, con una copa de champagne en la mano.-

**PICADILLY TEATRO.**  
Corrientes 1524. 373-1900. Estreno: Miércoles 7 de Enero. Juev. y Dgos. (\$ 20) a las 21. Vier. y Sáb. (\$ 25) a las 21.30: **LIGADOS**  
de E. O'Neill. Con Jorge Schubert, Noemi Frenkel, Antonio Ugo, Cecilia Biagini y elenco. Esc.: S. Rocha y R. Villanueva. Ilum.: J. Pastorino. Vest.: S. Rocha. Pta. en esc. y dir. gral.: Roberto Villanueva. Vta. telef. c/tarj.-

**TABARIS (SALA DORADA).**  
Corrientes 831. 322-8509. El estreno cómico picante del '98: Susana Romero, María Fernanda Callejón, Paula Volpe, Karen Reichardt, Beto César, Carlos Sánchez y Pepe Parada en:  
**CHUPAME LOS HUESITOS**  
Dir.: Emilio Disi. Libro: Hugo Sofovich. Mar. a Vier. a las 22. Sáb. a las 21.30 y

## en cartel



### REGRESO DE UN SUEÑO LARGO

Grupo Mandrágora

*Una exploración sobre los afectos y los miedos, las represiones y el placer a través de una performance que con-  
juga teatro, música, video y efectos especiales, y propone la interacción con el público. Participan, entre otros, Leandro Barrales, Andrés De Marco, Gabriel Pensado, Ernesto Pombo y Horacio Varela. Dirección  
actoral de Silvia Rielo, y general del Grupo Mandrágora. En el Patio del Tanque del Centro Cultural Recoleta, Junín 1930, hoy a las 20.30.*

23.30. Dgos. a las 21.30.  
P/M/18 años.-

## chicos

**EL TEATRON.**  
Av. Santa Fe 2450. 825-8914. Vier. a Dgos. a las 18:  
**"Encantada señor Fantasma"**  
de C. Silveira. Gran elenco. Dir.: Marcelo Montorfano.-

**LIBERARTE.**  
Corrientes 1555. 375-2341. Sáb. y Dgo. a las 18:  
**"Cuentos de la fantasía"**  
(titeres búlgaros). Grupo Kukla. \$ 5.-

**MUSEO SAAVEDRA.**  
Crisólogo Larralde 6309. 794-2396. Juev. a Dgos. a las 18:  
**"La pequeña aldea"**  
por H. L. Gironde y F. Uccello. \$ 3.-

## concert

**BAR SUR.**  
Estados Unidos 299. 362-6086. Tango arte pasión. Ricardo Montesino presenta **"30 años con la cultura -Tango show"**  
Elenco tradicional y figuras. Cont. de 20 a 4 (Vier. y Sáb. hasta las 6). \$ 15 c/pizza

libre. Copa champagne \$ 5. Anexo salón p/fiestas y eventos.-

**CAFE HOMERO.**  
Cabrera 4946. 777-4059. Res. telef. Vier. y Sáb. a las 0.15:  
**Café Homero**  
Tango, tango, tango. Tangos en Palermo Viejo. **Hugo Marcel, Daniel Cortés y Alicia González** Bailan: Paola y Victor. Valet arking. Amb. climat. Tarj. de créd.-

**CAFE TORTONI.**  
Av. de Mayo 829. 342-4971. Sala Alfonsina Storni: Amb. climat. Dgo. a las 20: Noche de tango con **Rodolfo Lemos** junto a P. Córdoba y O. Fidicaro. Baile: Luciana y José. A las 22:  
**"Paris Tango"**  
con L. Orsi, C. Carballada y F. Capdevila. Pareja de baile.-  
Lun. a las 22.15:  
**"Nuevo siglo"**  
Tango joven con Pablo Aparicio, Néstor Speziale, Esteban Ruiz Barrea y Gabriel Merlino. Pareja de baile.-  
**Sala La Bodega**  
Sáb. a las 23:  
**"Porteña Jazz Band"**  
Hot jazz - swing - blues.-

**CASABLANCA.**  
Balcarme 668. 331-4621. 334-5010. Res. telef. Lun. a



### TRACCION A CUERDA

Dir.: Marcelo Pelegri y Rubén La Rosa

*Conformado por un elenco de 55 artistas nacionales e internacionales, 6 músicos y 15 operadores técnicos, Tracción... rescata de una manera diferente el espíritu del circo tradicional. Participan, entre otros, artistas del Cirque du Soleil y del Circo de Moscú. Escenografía de Marcelo López Cariló, música de Lito Vitale y puesta en escena de Gabriela Ricardes. En el Parque de la Costa, Av. Italia 105 (Tigre), hoy a las 13.45, 15.30, 17 y 19.*

Vier. a las 22. Sáb. a las 21 y 23: **LOS MEJORES:**  
**Hugo Marcel - Nora Roca**  
"Tango al más alto nivel", con Norma y Luis Pereyra, Nuevo Ballet Argentino. Música del Altiplano: Grupo Antara, Carlos Galván y Alex Nebur. Conducción y canto: María Alexandra. Dir. Art.: Roberto Erbin. Canilla libre. Estac. privado s/cargo.-

**EL VIEJO ALMACEN.**  
Independencia y Balcarme. 307-7388/6689/6919. Amb. climat. Mar. a Vier. y Dgos. a las 21.30. Sáb. a las 21.30 y 23.45: "Show de Tango", con **Virginia Luque, Guillermo Galvé, Julián Plaza y orquesta, Osvaldo Berlingheri y orquesta, Alberto del Solar, Nélica y Nelson, Diego y Andrea, María y Roberto y Quinteto San Telmo** Cond.: Perla Caron. Canilla libre. Estac. sin cargo.-

**LA CUMPARSITA.**  
Chile y Balcarme. 302-3387. 361-6880. Lun. a Dgos. dde. las 23: **CAFE CONCERT DE TANGOS.** Con R. Ayala, A. Belusi, J. C. Godoy, R. Martín, R. Durante, A. Hidalgo, M. Saladino, C. Garcés, R. Morán y M. A. Maidana. Quinteto y Trio La Cumparsita. Parejas de baile. Cond.: R. Mompel. Dir. gral.: J. Atanás.

**SHORTHORN HALL.**  
Guido 1965. 804-4562/9464. Vier. y Sáb. a las 21.30:  
**"Tangos en Recoleta"**  
Cena-show-baile. Con A. "Toto" Fontán, N. Gloria, M. Monteleone y L. Filipelli. Dir. mus.: C. Corti y C. Fernández. Danza: Gabriela y Luis. Cond.: R. Orlando.

## etc

**LA RURAL.**  
Plaza Italia. Entrada principal. 777-0432. Raúl Portal (padrino) en La Rural, presenta: **EL REINO DE LOS CACHORROS**  
Vier. (\$ 5, niños hasta 5 años gratis) a las 16. Sáb. a las 15. Dgos. a las 14.-

**MUSEO PARTICIPATIVO DE CIENCIAS DEL CTRO CULT RECOLETA.**  
Junín 1930. 806-3456. 807-3260. Un espacio para ver, tocar, pensar, asombrarse, divertirse y aprender. Donde está **Prohibido no Tocar**

Su site en internet: <http://www.mpc.giga.com.ar>. En enero: permanecerá abierto los días de mal tiempo de 10 a 16 para recibir colonias de niños y a su público habitual. Precio promoción \$ 3 (a partir de los 4 años).-

## costa

### MAR DEL PLATA

#### teatros

**AUDITORIUM.**  
Boulevard Marítimo 2380. 93-6001. Sáb. y Dgo. a las 21.30: A. M. Campoy en "La Campoy en vivo". Dir.: P. Cibrián Campoy.-  
Sala G. Nachman: Juev. a Dgos. a las 22: M. Carreras, J. C. Dual, Z. Faiad y D. Maggi en "Cheese cake" (Torta de queso), de J. C. Mesa; con M. Labarden, L. Mirarchi y M. Carreras. Dir.: J. Baccaro. Pl. dde. \$ 10.-  
Lun. a las 21: Mercedes Carreras en "Mis amores y yo". Desc. a jub. Pl. dde. \$ 10

**ENRIQUE CARRERAS.**  
Entre Ríos 1828. 94-2753. Vier. a Dgos. a las 22: M. Carreras, J. C. Dual, Z. Faiad y D. Maggi en "Cheese cake" (Torta de queso), de J. C. Mesa; con M. Labarden, L. Mirarchi y M. Carreras. Dir.: J. Baccaro. Pl. dde. \$ 10.-  
Lun. a las 21: Mercedes Carreras en "Mis amores y yo". Desc. a jub. Pl. dde. \$ 10

**HERMITAGE.**  
Boulevard Marítimo y Sarmiento. 51-9081. Miér. a Dgos. a las 22: "Mocosos Indignos Asoc." presentan a T. Biral y L. Kuliock en "Dos damas indignas", de C. Giudicelli. Dir.: M. González Gil.-

**LIDO.**  
Santa Fe 1751. 94-3301. Lun. a Juev. y Dgos. a las 22. Vier. y Sáb. a las 21.30 y 23.30: P. Palmer y G. Kraus en "¿Dónde estarás Cleopatra?", la comedia del año. Loc. en vta. dde. \$ 10.-

**PAYRO.**  
Edificio Casino. Juev. a Dgos. a las 20.30: M. C. César, A. de Grazia y M. Zucker en "Qué difícil es

decir adiós!", de J. Núñez. Loc. en vta.-

**PROVINCIAL.**  
Boulevard Marítimo 2556. 96-0601. Juev. a Dgos. a las 22: J. Corona y S. Suller en "Ricos y fogosos", con M. Ayos, R. Gay y J. Troiani. Pl. dde. \$ 10.-  
Lun. a las 22: J. L. Gioia en "Boquitas pinchadas", con S. Lasky y M. J. Campovaso. Humor al por mayor.-  
Sala La Nona: Mar. a Dgos. a las 21.45: S. Torales y J. Canilo en "Locos de contentos", de J. Langsner. Desc. a jub.-  
Diariamente a las 23.15: Teatro Molière de Bs. As. presenta a M. Farriols y T. Sánchez Pupa en "La lupa" (Humor con aumento). Desc. a jub.-

**TRONADOR.**  
Santiago del Estero 1770. Mar. a Dgos. a las 22: A. Bolos pta. a C. Flores en "El mundo de Carmen Flores", con M. Jordan y el Ballet Hispania. Desc. a jub.-

#### chicos

**VILLA VICTORIA OCAMPO.**  
Matheu 1951. 92-0569. Lun. y Mar. a las 20.30: "El castillo de Kiendepepe". Dir.: J. Rivera Woolland. \$ 2,50.-

#### concert

**BAILABLE SOCIAL RIVADAVIA.**  
Rivadavia 2336. Vier. a Dgos. a las 22: Confeitería bailable para mayores de 25 años. Shows en vivo. Totalmente renovada. Elegante sport.-

**GO CONCERT HALL.**  
Constitución y Los Andes. Lun. a las 22: Willy Crook. Unica presentación. Loc. en vta.-

**RESTAURANT CONCERT EL DORADO.**  
Córdoba 3523. 91-0023. Vier. y Sáb. Cena-show y baile con el grupo Mayo Francés. Asado al asador. Despedidas, cumpleaños. Res. telef.-

#### etc

**CLUB MAR DEL PLATA.**  
Rivadavia 3554. 73-9802/4138. De 18 a 0 (por mal tiempo desde las 14): Exploratorio: Divertite con la ciencia. Show de ciencia. Asombroso, para todas las edades. \$ 5.-

**INTERLAGOS-KARTING.**  
M. de Hoz y Ortiz de Zárate. Unica pista con puente y túnel del país. Snack bar. Canto bar. Juegos infantiles.-

**LA CASA ENCANTADA.**  
Moreno 2227. De 19 a 23.30 (por mal tiempo dde. las 17): El agua no te moja, los cuerpos se inclinan y no se cumple la fuerza de gravedad. \$ 4. Men. de 5 años gratis.-

**PASEOS MARITIMOS.**  
Banquina. 89-1612. Sáb. y Dgos. de 10.30 a 18.30: Paseo en barco cada 40 minutos. Disfrute de un día de navegación. \$ 6. Men. \$ 3.

# Almorzando frente al mar con Mirtha Legrand.



Los incomparables almuerzos ahora tendrán un nuevo sabor. Porque Mirtha le lleva lo mejor de la temporada hasta su casa todos los días, y en directo, desde el corazón del verano argentino.

Las grandes figuras del espectáculo y toda la actualidad en un marco de inigualable belleza.

ALMORZANDO CON MIRTHA LEGRAND

DESDE MAR DEL PLATA

EN DIRECTO - MAÑANA 13 Hs.





PREGUNTAS PREMIADAS EN EL CONCURSO ! ☆☆

por RAP



LAS TOSTADAS QUE SE QUEMAN... ¿NO CONOCEN EL FACTOR 15?

Raquel, de Balvanera ☆



LOS TRAUMAS INFANTILES ¿MAJURAN?

☆  
Marcelo Valenti  
-ROSARIO-



Si El Papa Toma Un Medicamento ¿Es Santo Remedio?

Gabriel Gagliardi  
☆ Capital.



¿MILANESA QUE FRÍE ÚLTIMA FRÍE MEJOR?

Carlos Tato Tori II  
☆ Rosario-



LA MAMA' DE LA PRIMERA CEBRA ¿POR QUÉ NO LLAMO AL SERVICE?

Ruben Vedovaldi  
-Capt. Bermúdez-Santa Fe ☆

## CONTRATAPA



Tras cualquier partido entre Italia e Inglaterra, los gobiernos de uno y otro país se tiran por la cabeza la responsabilidad del comportamiento de los *hooligans* o de los *tifosi* como responsables de los destrozos posteriores al encuentro. Que desde la estatura de un gobierno se tenga que intervenir sobre la memoria de un encuentro de fútbol demuestra que estamos ante un territorio del comportamiento determinante de mitos y símbolos de primera necesidad para el interés general.

Cada vez tendrán más importancia los estudios sobre el fútbol como fenómeno social, como el más operante mecanismo de participación de masas, a manera de religión pagana dedicada a la exaltación de los dioses de la derrota y la victoria. Especialmente porque atravesamos décadas de desidentificación y desintegración social, sin los referentes esperanzadores, equivocados o no, incluidos en las utopías emancipatorias de los siglos XIX y XX. El ser humano informatizado se convierte en una terminal de información que le llega por toda clase de canales y sólo participa realmente con los otros cuando asiste a las ceremonias deportivas dotadas de una liturgia parareligiosa. Un club de fútbol es como una patria, un equipo de fútbol se convierte en un ejército simbólico desarmado que escenifica el juego dramático de la derrota o la victoria. Si tu equipo gana, el lunes será menos lunes. Si tu equipo pierde, el lunes será la evidencia misma de que hay días nefastos dentro de años nefastos inscriptos en una vida nefasta.

La importancia identificadora que el fútbol está alcanzando en Europa justifica estudios como el de Javier Durán González de título emparentado con el del anglo norteamericano Budford, el primer tratadista que utilizó el imaginario de los vándalos, de los bárbaros, para describir la conducta del hincha deportivo. Si en

Entre los vándalos, Budford interiorizaba la experiencia *hooligan* y llegaba a alienarse hasta el punto de comportarse él como un vándalo más, Durán González nos ofrece aquí un estudio objetivo de las conductas implicadas en el vandalismo futbolístico: jugadores, directivos, técnicos, medios de comunicación, poderes sociales y culturales, los agentes complejos y complementarios de la formación del talante del público.

Durán no desconoce que la violencia en el fútbol es un trasunto de la violencia social y que el deporte ha mistificado el propósito filosófico inicial de competir sin agredir, de sustituir la violencia histórica por la competición deportiva. De los grandes propósitos éticos del sospechoso barón de Coubertin, un xenóforo francés dispuesto a no dejar un alemán vivo, poco queda y el deporte más excelso, el olímpico, se ha convertido en plataforma para las vanidades nacionales, para grandes negocios mediáticos y en el inmediato pasado como escenario propagandístico de la Guerra Fría. La violencia en el deporte traduce la violencia social fruto del desorden que se esconde detrás de la apariencia de orden de sociedades donde siguen operando reglas de dominación y de explotación, que conducen a la dialéctica entre el dominador y el dominado, el explotador y el explotado.

El fútbol es a la vez válvula de escape de estas furias abstractas y concretas y vertedero de tan malos humores, de ahí la peligrosidad de esta nueva religión. Pero con toda su violencia, que tan filistemente escandaliza, la religión futbolística todavía no ha alcanzado las cotas de violencia histórica provocada por los integristas religiosos, políticos, sociales o culturales. Por eso todavía es necesario elogiar a estos vándalos, no vayan a generarse vándalos peores. Más vale vándalo conocido que vándalo por conocer.

# Elogio desmesurado de los vándalos

Por Manuel Vázquez Montalbán



## Protección sin Fronteras

En Uruguay, OSDE BINARIO, la más amplia cobertura en urgencias asistenciales a través de sus Centros de Atención con Guardia Permanente.

Atlántida - Colonia - La Paloma  
Montevideo - Piriápolis - Punta del Este  
Canelones - Cardona - Castillos - Chuy - Dolores - Fray Bentos  
La Coronilla - La Floresta - Mercedes - Pan de Azúcar  
Pando - Parque del Plata - Rivera - Rocha - Salinas - Salto  
San Carlos - San José de Mayo - Santa Lucía - Tacuarembó

**OSDE**  
**binario**

Un Mundo de Servicios para la Salud

Av. Leandro N. Alem 1067 - 6° Piso  
Capital Federal - Tel.: 310-5000  
www.osde.com.ar www.osde.com